

أنشىء هذا الدليل

تخليداً لذكرى زيارة حضرة صاحب الجلالة فيتوريو آمانويك الثالث ملك إيطاليا المنصور المسر رسميا فى فسبرابر سنة ١٩٣٣ رداً لزيارة حضرة صاحب الجلالة فسؤاد الأول ملك مصر المحبوب، حفيد محمد على وابن اسماعيل لايطاليا فى سنة ١٩٢٩

وليكون رسالة صداقة ووداد لما يين المصريين والطليان من متين الروابط ووثيق الصلات من قديم الزمان ، وهي تنمو ونزدهر بروح التفاهم المشبع بالمحبة والاخلاص على عمر الاجيال

فأهلا وسهلا بنسل آل ساڤــويا مرحباً بسليل عائلة الملوك الأبطال

uesta "Guida Turistica dell'Italia" in lingua araba viene pubblicata col più vivo quanto sincero desiderio di contribuire, sia pure modestamente, a perpetuare il lieto ricordo della visita ufficiale di S. M. Vittorio Emanuele III – il Vittorioso e Magnanimo Re d'Italia – all'Egitto nel febbraio del 1933 in restituzione di quella fatta all'Italia dal Saggio, amato Re Fuad 1º nel 1929.

Malgrado il tempo ristrettissimo in cui questa pubblicazione è stata decisa e portata a termine, mi lusingo possa rispondere allo scopo che l'ha determinata ed essere accolta con quel favore che merita ogni cosa tendente a colmare una lacuna, specie fra due popoli uniti sin da tempi antichissimi da saldi legami di amicizia e da ottimi rapporti intellettuali e commerciali; legami e rapporti che si sviluppano e si rafforzano ogni giorno più con reciproca affettuosa comprensione ed inalterabile fede.

BENVENUTO sia l'Augusto Discendente di Casa Savoia, gloriosa stirpe di eroi.

R. GAYED

Alessandria d'Egitto, Febbraio 1933









حضرة صاحب الجلالة ڤيتوريو إمانويلي الناك ملك ايطاليا S. M. VITTORIO EMANUELE III, RE D'ITALIA

صاحب الجلالة ڤيتوريو إمانويــلى الثالث ملك إيطاليا

ولد جلالته فی ۱۱ نوفمبر سنة ۱۸۶۹

و جلس على عرش إيطاليا في ٢٩ يوليو سنة ١٩٠٠

وتزوج فى روما فى ٢٤ اكتوبر سنة ١٨٩٦ من

الملكه إلينا الحالية المولودة في ٨ ينــاير سنة ١٨٧٣ وكانت أميرة مونتنجرو فرزقهما الله أربع أميرات وأميراً هو

وجلالة الملك عسكرى بطبيعته فقد تخرج من المدرسة الحربية بنابولى والتحق بالجيش كجندى بسيط فمكث تسعة عشر سنة قبل أن يصل الى رتبة قائد عامل ، وهذه كانت إرادة أبيه الملك الذى رغب فى أن يكون ولى عهده عسكرياً بمعنى الكلمة . وجلالته مولع بالتصوير الفوتوغرافى منذ حداثته ، ولكن أكبر شغفه هو جمع النقود القديمة فانه يمتلك على أعظم بجموعة فى العسلم خصوصاً من النقود الآثرية من عهد الرومان

وغيرها مما يقرأ فيها تاريخ العصور ، ووضع في عـلم النقود مؤلفات ضخمة هي الآن أهم المراجع في العالم . برجع الى جلالته شخصياً الفضل في إنشاء المعهد الزراعي الدولي بروما الذي يعد حسنة كبري أسداها الي شعبه ـــ على كل بيت _ يتكلم جلالته عدة لغات أجنبية _ يعيش عيشة البساطة المتناهية ... يميل ميلاً كلياً الى الديموقراطية الصحيحة فيكلم كل من كان بغیر تکلف ، وبخـاطب کل انسان أیاً کانت درجته _ برغب کثیراً في الاتصال بكل طبقات شعبه بدون واسطة _ يندر أن تحصل حادثة المواسين للمصابين في تلك الحسادثة إما عفر ده أو يصحمة جلالة الملكة التي من طبعهــــا زيارة المستشفيات ومواساة المرضى وتخفيف آلام المصابين ــ ومما يذكر بالأعجاب عن جلالته أنه ترك روما في مدة الحرب العالمية وعاش في الخنادق بين الجنود ، فلما انتهى الحرب ورجع الى رومًا قرر المجلس الأعلى للحرب منح جلالته الميدالية العسكرية الذهبية ولكنه رفضها قائلا " لا يمكني أن أقبل أعظم شارة للامتياز العسكري لما قمت به إذ أنه كان من واجي عمله كملك وجندي ،، ولما كان لابد من التذكار فان جلالته قبل فقط صليب الحرب المتواضع .

___ ايطاليا أمس واليوم ____

فزلکۂ ٹاریحیۃ وکلمہ: شاملۂ L'Italia di leri e di oggi

لا مطالعاً تاريخ حافل بالحروب والثورات بعد زوال دولة الرومان الني كان مركزها روما العظيمة والني كانت يوماً في تاريخ الدهور تحنو لهما رقاب العباد حيث توجد آثارهم للان في روما وفي غيرها من بلاد إيطاليــا ومنظور . وقد دب الفشل في أبحاء السلاد منذ سقوط دولة الرومان وتفرقت شيعاً وتجزأت إلى ممالك وجمهوريات صغـــــيرة وظل بينها النزاع الى أن قام ملك سردينيا الحمام فيته ريو إمانويل الشاني يشد أزره بطل ايطاليــــا الضرغام غاريبالدي الذي جمع حوله خلقاً كثيراً اتخذوا لهم القمص الآحر شعاراً لفداء الوطر . ﴿ وَإِقَامَةُ الدُّولَةُ بِدَلَّ تَسَلُّكُ التَّفْرُقَةُ سنة ١٨٧٠ و نصبوا فيه ربو إمانو بل الثاني ملكا على اطالب! ، فتوحدت البلاد تحت لوا، واحد وماك واحد وفي عاصمة واحدة ، وحددوا سلطة الباب بعدود دينية إذكانت سلطته الزمنية أوسع مر . للطلة الماوك سنة ١٨٧٨ ، وكان هذا شجاعاً ومشهوراً بعدله وسعة اطلاعه ومحبوباً مر . الشعب حباً جما (لذلك شيدت له تماثيل عدة وسميت باسمه كشير من الشوارع والمادين في بلدان مختلفة من إيطاليا) فلما مات قام بعده ابنه الملك الحسالي قية ربو إمانويلي الثالث في سنة ١٩٠٠ ، ذلك الملك الديمو قراطي كبير الرأس بعيد النظر وفــــير العلم المحبوب من شعبه هو وأفراد عائلته حبا لامزيدعليه الذي تقدمت إطالا في مدة حكمه تقدماً عظم خصوصاً بعد الحرب العالمية _ التي طحنت العالم من ٤ أغسطس سنة ١٩١٤ الى ١٠ نوفمس سنة ١٩١٨ ـ إذ انفصلت ايطاليا عن معاهدتها مع المانيا والنمسا ثم دخلت في صفوف الحلفاء (انجلترا وفرنسا وبلحكا) ولكنها عندما وقفت رحي تلك الحرب الضروس كانت إطالها قيد خسرت خسائر فادحة وكادت تذهب في تبار الثورات الأهلة إذ بدأ الكومون والاشتراكون يعشون الرجل الحديدي ذو الارادة الفولاذية صاحب الأمر المطاع الآن والكلمة النافذة في كل إيطاليا ، ذلك الذي إذا فاه بكلمة اهتزت لصدى صوته العالمـــين القديم والجديد ، ذلك هو السفيور بنيتو موسوليني الملقب والدو تشه، أي القيائد «Duce Benito Mussolini» وهو رئيس الوزارة الإيطالية الآرب وزعيم الفاشيست الأكبر، فهو الذي ألهب قلوب الشباب على مذهب الفاشيرم متخذاً لهم القميص الاسود شعاراً للشـــأر مر. كل عدو للبلاد، وقام مهدم كل حزب وكل هيئة بل وكل قوة فدخل روما على رأس جيش من شبــاب إيظاليا فكان يوماً مشهوداً جرت فيه الدما. في الشوارع أنهاراً ولم ينثن حميني استتب له الأمر فقيض على زمام الحكم وأخفت أصوات الاحزاب في الداخل، وحالمـــــا تمـلك على ناصية الحـــال التفت الى الخارج فأنقذ ايطاليا من براثن الأسد بعد أن

-6-

كانت وكالأسير المشدود إلى ذيل جواد الحلففاء، فرد إلى اطالها مركزها يين الدول وساواها بأشدها بأسا فأعلاها الى أوج الرفعية والعظمة. وفي الى هي مسدة حكم الفاشست القصيرة وفى عهد الملك فيتوريو امانويلي الثانث ضيف مصر العظيم S. M. VITTORIO EMANUELE III سليكل عائمه ماثه يا الشهيرة أفرادها بالبطولة والبسالة والشجاعة ، ففي البحرية الحربة قد جرت شوطاً بعيداً فأصبحت من الدول العظام، وفي البحرية التجارية قد أنزلت أكبر وأحدث البواخر فأضحى لها مركزاً يشار السه بالبنار . ، وفي البرية الحربية قد صارت من أنظم الدول العربقة في هذا الميدان ، وفي السلاح الجوى قد علت ايطاليا علواً لم يكن في الحسبان وفي الصناعة من كل نوع قسم إرتقت الى مافوق فكر الإنسان، وفي التجارة قد زاحمت أكبر الدول في كل مكان ، أما في التنظيم كذلك في النظام فقد رأينا بأعيننا اضطراداً في التقدم عاماً بعد عام ، رأينا بدعا في التنظيم وعجباً في النظام . ولقـــد ضمت إيطاليا أراض كثيرة من ممتلكات الامتراطورية النمساوية لدى تجزئتها عقب الحرب العالمية وذلك في جهة الشمال منهاكذلك مر . جهة يوغوسلافيا حيثي فيومي ، وقد أصبح لايطاليا النفوذ الأوحد فى كل بحر الادرياتيك الذى تمتد شواطئها بطوله وبذلك زاد عــد الأنفس الى ٢٤ ملبون نسمة في الأراضي الإيطالية بما فيها الجزر (وقد كان عدد الأنفس في سنة ١٩١١ لا يصل الي ٣٥ مليوناً) ولكنه زاد زيادة محسوسة بزيادة النسل المشهورة عن إيطاليا، كذلك بضم أهالي الجهات الـــني ضمت البها ويقدرون بمليوني نسمة، هــــذا بخلاف ما يقرب من عشرة ملاييزمن الإيطاليين خارج إيطاليا ، وبخلاف

-7-

ما ذكر فلا يطاليا ثلاث مستعمرات فى افريقيا، أو لها مستعمرة ليبيا Libia (وضمنها طرابلس الغرب) وتعدادها ٧٧١ الف نسمة ومساحتها مليون و ٥٠٠ الف كيلو منراً مربعاً و وتعدادها ١٩٠١ الف كيلو منراً مربعاً و والنتها مستعمرة العربيات و اللتهامستعمرة الصومال الف نسمة ومساحتها ١٩١٩ الف كيلو منراً مربعاً و ولها فوقذلك أيضاً جزيرة رودس الى كانت من أكبر جزر اليونان، وتعدادها ١٣٧ الف نسمة ومساحتها ٢٥٣١ كيلو منراً مربعاً . أما مساحة ايطاليا نفسها بمسافيها الجزير، خصوصاً العظيمة منها مسردينيا وسيشيليا، فتبلغ ١٩٧٠ كيلو منراً مربعاً . وسيشيليا، فتبلغ ١٩٧٠ كيلو منراً مربعاً كيلو منراً مربعاً عليه المجزير، خصوصاً العظيمة منها مسردينيا وسيشيليا، فتبلغ ٣١٠٧٠٠ كيلو منراً مربعاً

وهنا . تجب الاشارة الى أنه توجد فى وسسط الأرض الايطالية جهورية صغيرة مستقلة استقلالا كلياً ، فلها قناصلها لدى الحكومات الآخرى ولها نقودها وطوابعها ، كما لها القاب النبل والشرف ، وهى جمهورية «سارت مارينو SAN MARINO ، القائمة عاصمتها بنفس الاسم على جب لادرياتيك ، ومساحتها على جب الادرياتيك ، ومساحتها ، كيلو منراً مربعاً وتعدادها ١٣ الف نسمة ، واللغة الرسمية هى الإيطالية وهم يرحبون بضيوفهم أحسن ترحيب ، والمناظر هناك من أجمل ما تكتحل به الهين

- A -

تحتوى على مبانى قصر الفاتيكان وحدائقه وكنائسه خصوصاً كنيسة سان بييترو S. Pietro الفاخرة ، وتبلغ مساحة هذه الأرض . ٤٠٠٠ مئرة مربعاً وعدد سكانها ٤٩.٥ نفساً ، منهم ٧٩١ من أهل الفاتيكان الذبن المقيمين بالمدينة وعساكر الفاتيكان الذبن منهم الحراس السويسريون كذلك سفراء الدول لدى قداسة البابا — والدخول للارض الفاتيكانية حراً مطلقاً للجميع على أن يبرزوا ما يثبت شخصيالهم للارض الفاتيكانية حراً مطلقاً للجميع على أن يبرزوا ما يثبت شخصيالهم

أخلاق الشعب الإيطالى الشعب الايطالى هو أوسسع شعوب أوروبا ديمو قراطـــة وأكثرها حربة. وصراحة ، ما في قلمه على وهو أكثر الشعوب الأخرى للشرقيين جاذبية وأقربها خلقـاً ، ومع أنه رقيق الشعور والاحساس، يميل لحسن القول وحلو الحديث وبهوى المدح والثناه، شعب كرىم السجايا حميد الخصال، نشيط جداً، كثير الحركة سريعها ، بحــــد ويكد للمنفعة والكسب والتوسع ، يحب الاستطلاع والمهاجرة حبًّا جمًّا ولذا تراه قــــد ملاًّ أقـطار العالم بأبنائه وصناعته وبضاعته ، لايضن عــــلي نفسه بأسباب السرور والمسامرة والانشراح لأنه بميل بطبيعته الى البسط والجذل، له فى العلم نصيب قيم وله فى الفنون الجميلة قسط وفير ، فمن موسيقي وغناء ونمثيل لرسم ونقش وحفر وتصوير كما له بالرياضة شغف كبير ، لغتـه لغة حلوة رقيقة على السمع كلما حركات فهي كالنوتة الرابطة للموسيقي ، هي لغة التيه والدلال ، هي لغــة العواطف والشعور بالنسبة للغات الفرنجية ، إذا سمع الانسان الطبقات الراقيـة

- 9 **-**

تتكلم تخيل أنه يسمع آلات موسيقية تعزف – هذا ولمسا كانت ايطاليا ليست منحصرة فى دائرة بسل هى مترامية الأطراف فان الأخسلاق والآداب والرقة – وإن كانت شاملة – غير أنها تختلف طبعاً باختلاف المنطقة والطبقة سواه كان ذلك فى كالابريا أو توسكانا أو لومبارديا – ولكل منطقة فى ايطاليا، بل لكل بلد تقريباً، لهجة خاصة بالأهلين غسير أن اللغة التى يخاطبون بها الأجنى هى الإيطالية

الميمود الايطالية من أدناها الى أقصاها ضاربة بسهم عظيم في الجال واعتدال الجو وطيب المنساخ، وهي ملاً ي بالآثار القيمة والمناظر الطبيعية البديعة ، وبها العدد الكثير من أماكن الاستشفاء والاصطياف والحامات البحرية والصحية والعيون الطبيعية ذات الميساه المعدنية ، كذلك الحامات الصناعية بالما، والهواء والكهرباء ، كا بهاكثير من أماكن المشتى لذلك يؤمها مئات الآلوف من السياح للاصطياف وغيرهم من سياح أوروبا للاشتاء والتمتع بجالها الطبيعي ذي الرواء والبهاء وايطاليا أكثر ملامة للشرقيين في مناخها في أربعة فصول السنة ، وهي البسلاد الى لا يشعر الإنسان فيها (خصوصاً الشرق) بالوحشة والغربة بقدر ما يشعر بها في بلاد أخرى من أوروبا ، ومن الشيق أن يحد بقدر ما يشعر بها في بلاد أخرى من أوروبا ، ومن الشيق أن يحد الطبيعة أو ابداع الصناعة نما يحذل النفوس ويبهر الأنظار فالجال شامسل فوق المبول والوديان يتمتم به الانسان في كل مكان

الايطاليو معرفى مصر للايطاليين فى مصر جالية من أكبر الجاليات الأوروبية وأكبرها وأعظمها مصلحة ، فقد أنشأوا الشركات

-10 -

المختلفية وأهمها شركات الملاحة ، وفتحوا البنوك الكبيرة المتعددة وألفوا الهيئات والجمعيات، وأسسوا عديد المؤسسات، وفي الحقيقة قبد خدم الإيطاليون مصر خدمات جليلة في نواح كثيرة سواء في التجارة أو الصناعة أو في الفر. ﴿ والعلم والأدب والثقافة ، ويأخذ المصريون عنهم كثيراً من الأصول في الرسمياتُ ، كذلك في القوانين لانهم يرجعون في ذلك الى أجدادهم الرومانيين الذين ملكوا العالم وبقيت آثارهم في كل شيء للان حتى في العلم والعرفان ، تدمن لهم في ذلك جميع البلدان ، وكيف لا ومدنيتهم من أعرق المدنيات التي ظهرت في العالم ـــ ولما كان الإيطاليون ماهو ماديًا . فالصداقة بين الأفراد محـــكمة العرى ، ونراهم يهتمون باللغة العربيـــة خصوصاً النش. الحديث حنى أن منهم من يتكلم الدارجـــة بأفصح مما يتكلمها ابن البلد، وقد اختص كثير من أفرادهم بُفن البنسا. وأعمال الكهرباء — والايطاليون معالمصريين كانهم يؤلفون أسرةواحدة وذلك من جراء تأثير الصداقة المتبادلة منهذ القدم كذلك المصالح العديدة تسودها المودة والاخاء ، لما يشعرون به من الاعاراف بجميل الضيافة إلا اعترافا منهم بذلك الجميــــل ، وأذا لم يكن للايطاليين من عمل حسن غــــير إنشا. أول جمعية اسعاف في البلاد ، لكـفاهم بذلك الصنيع فخرآ فما بالنا ومنشئالهم العامة التي يستفيد منها أهـــــل البلدكثيرة سأذكر بعضا منها وأنشر صور بعضها في مؤخرة الدليــــــل للاشادة بذكر مافعلوا من حسنات في وادي النيل الجميل

-11-

___ اتصال مصر بايطاليا ___

تقمل مصر بایطالیا بخطین بحریین رئیسین ها خط بحر الادریاتیك و محطاته البحریة هی برندبزی وثینتسیا (ثینیس) ثم تریسته – و حسط بحر لیجوریا (طریق بوغاز مسینا) و محطاته البحریة سیراقوزه و ناپولی ثم چینوثا (جنوی) . ثم یوجد خط آخر طویل یلف علی موانی کثیرة لم ندهب الی جزیرة رودس (وقد أصبحت ایطالیة) و یسیر بطریق بلاد الیونان ثم یذهب الی برندبزی فأنکونا أو بادی ثم ثینتسیا فاریسته (وکل هذه موانی ایطالیة علی الادریاتیك)

الخط الاول

BRINDISI رندری

تبعد عمه بورسعید ۱۷۱۶ کیلومترا وعق الاسکندریة ۱۵۳۰ کیلومتر



BRINDISI: Veduta#Generale

ومرسى البواخر ، به محطة سكك حديدية للقطارات الخاصة والبضائع وبوسته وتلغراف ، كذلك تفتيش الجمرك ومركز البوليس ومحتب المين والفنائر ومكتب شركة بواخر «اللويد تريستينو Lloyd Triestino كما به بعض الفنادق والمشارب ومحال بسع السجاير وطوابسع البريد والجمرائد وخد لافه م أما محطة السكك الحديدية العمومية المبدئة فكائنة على بعد ٧ دقائق بالعربة من المينداء وهي آخر شارع وكالات لشركات البواخر وبعض الصيارف وبه عديد المشارب والمقاهي والمطاعم والمطاهي والمحال التجارية والفندق كلمة «البرجو Albergo» وعلى المطمم كلمة «تراتوريًا Trattoria») موجهذا الشارع دور السنا والتياترو، كما يتوسطه ميدارت متسع اسمه «بيانيساً كايرولي اPiazza Cairoli» وعلى كايرولي Piazza Cairoli».

-14-

-13-

و بر نديزي أصلح للتخلف إذا أريد الذهابإلى روما فتؤخــذ السكة الحديدية عرب طريق نايولي أو كازرته أو فوحيا ، ولكن الأفضل للمسافر الذي يريد الذهاب إلى روما أن يأخذ الخط الشاني البحري أي عن طريق مسينا فيتخلف في نايوني ومنها بالسكة الحديدية إلى روما .

عدلة في العلمة: أول شيء يراه الانسان من شارع الميناء عامود روماني أثرى مقام على رابيــة يصعد اليها بسلالم متسعة تدخل إلى البلدة القديمة ذات الأزقة المتعرجـــة والشكل الغريب في بنائهــا ، واسم العامود وكولونا دى ڤيا أييا Colonna di Via Appia ، ومن الداخلُ



وبهيا مدرسة للبنين والنات وفي آخر شارع المناء يشاهد ذلك القصر المحصر . الذي شاده فريدر بجو الشاني ـ وفي داخل اللدة بو ابتان أثر بتان إحداهما تسمى ويورتا « Porta Lecce التشه والأخرى تدعى ويورتا Porta Mesagne مساني و بالقرب من الموسته العمومة الداخسلة من ميدان كايرولى السابق ذكره يوجد سوق البلدة من لحم وخضر وفاكمة وأسماك عسلاوة على ما هنالك من مختلف الأصناف واللوازمات ، وهو فى ميدان أسمه و بيائسا مركاتو Piazza Mercato ، وهناك كثير مر الكنائس الأثريسة أشهرها وسائتسا ماريًا دل كازالى مر Santa Maria del Casale ، ويبلغ تعداد برنديرى ٤٠ الف نسمة .

و للشاكدة أذكر أنه يوجد اتصال يومى بواسطة بواخر خاصــة بأجور مناسبة بين برنديزى وموانى. • بارى Bari ، و • أنكونا Ancona ، الايطـاليتين ـ كذلك بين موانى. يوجو سلاثيا بالبر المقــابل حنى كورفو وغيرها من موانى. اليونان ·

و لما كان الكلام الآن على الخط الأول الموصل بين إيطاليا ومصر، ولما كان أولى محطاته البحرية برنديزى السابق ذكرها و ثانيتها فيشتسيا (فينيس)، وأن كثيربن من السياح يتوقون الى معرفة أهم ما بمرتحت أنظارهم أو ما تمر عليه باخرتهم من الجزر والبرور، فانى أذكر أنه بعد برندبزى يرى أحيانا البر الإيطاليا الذى يكون على الليسار وأحيانا يغيب، كا ترى بين فيلرة وأخرى بعض جزر الشاطي، الآبن بعد أن كان لدولة النمسا فيه السلطان قبل اللي هي سيدة بحر الآدريائيك الآن (بعد أن كان لدولة النمسا فيه السلطان قبل و كاتسا العالمية) — فما لايطاليا جزيرة ولاجوستا Alsola di Lagosta الحرب العالمية) — فما لايطاليا جزيرة ولاجوستا « Cajola كابولا الاهاك و و بيلاجوزا Addra و مناتناندريا « Pelagosa ع من جانب آخر — ثم ترى جزر صربيسة عديدة منها وبوسي Busi» و وليسا وديوم والنافي عنسد جزيرة وبريمودا

-15 -

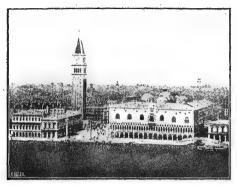
Premuda من وبعد ذلك ترى جزيرة وأزينسلو Asinello الإيطالية وخلافها حيث المدخل البحرى البديع المشهور بمهر وكوار نارو Quarnaro (وهو يدخل الى خليج فيومى وأباتسيا الى سيأتى الكلام عنها) ثم نم رعى رأس وروهو تنورى تحصن بمساوى يحمى الادرياتيك والاسطول البحرى) ثم تشاهد دلتا نهر والبو op، العظم المخترق منطقني ولومبارديا، ووبييمو تيه ثم منعه فوق مدينة تورينو م تدخل الباخرة فى خليج فينيسيا من مدخل يسمى باب الليدو وورتو ليسدو، نسبة الى شاطى والليدو البديع ذى المناظر البساهرة والمشاهد الساحرة و تظل تهدو فى وسط جمال فتار حي ترسو حيث التفتيش الجرى (وهو بسيط مادام الانسان لا يحمل بمنوعا أو محذوراً وإلا دفع رسوماً جمركة سوكل شيء يعمسل في تأكير حدود النظام والهدو، والآداب) و لماكانت شوارع مدينة فينتسيا مائية فقسد استعيض فيها عن المركبات والسيارات باللنشات وبالقوارب المساة وجوندولا Gondola)

VENEZIA L

تبعد عهم برنميزى ۸۰۷ كيلومترا وعهه الاسكندرية ۲۲۳۸ كيلومترا فينتسياً أو (ثينيس) هى المدينة الأثرية البديعة الحافظة لجالهـــا وغريب تنظيمها بالرغم عن مرور الأزمارن وتقلب الحدثان، وهى مدينة جمهورية البندقية قديمـــاً (كما أسهاها العرب) وهى مملكة الدوقات ذات التاريخ التالد والمجد الأثيل بين العواصم والبلدان ــ جميع شوارعها

-17-

-16-



VENEZIA: Veduta generale con Palazzo dogale e Campanile S. Marco منظر لميدان سان ماركر بفينس وترى على بحين الناظر سراى الدوقات وعلى اليسار السراى الملاكة وخلفها برج أجواس سان ماركو

عبارة عن جداول مائية إذ أرف مبانيها شيدت على عدد عديد من الصخور الصخمة ومليارات العمد الحشيبة والأو تاد (الفلنكات) الحديدية ويسميها القوم ديالافيته Palafitte - ويكفى للدلالة على ذلك أن كنيسة سان سالوتى وحدها قد ركزت مبانيها على نحو مليون من تلك الأو تاد ويظهر أن فينتسيا قسد انفردت دون غيرها من بلدان العالم فى هذا النوع من البنا، بالنسبة لطبيعة أرضها ، ويقدرون هبوط المبانى هناك بمقدار و سنيمترات كل ٥ - ١٠ سنوات ولذا يجدد الرائى لهذه البلدة البديعة آثار انخفاض سلالم الدور العظيمة فى داخل الماء حتى خطى معظمها البديعة آثار انخفاض سلالم الدور العظيمة فى داخل الماء حتى خطى معظمها

-17-

. -17-

وفى بعضها وصل المآء الى حافة مدخلها ، ولذلك أيضاً يقدرون فتسح أكثر من بمر بين البيوت في كل ١٠ سنوات ، ذلك لآن ماجاورها بهبط فيهبط معه الطريق فيدخله الماء ويصبح جدولا صالحاً لسير الجوندولا _ فشنيس إذاً مكونة مر. _ جملة جزر طبيعية كانت أو صناعية ، ولأنها كما ذكر نا فقيد استدلت فها العربات والم كات والسارات ، بالقوارب والزوارق واللنشات ـ ولقواربها شكل خاص جميل ـ والحقيقة أن هذه المدينة لمن أجمــل بلدان العالم، إن لم تكن أبدعها ، أما في عجيب موضع للسير بالقـــدم بل بالعكس ففيها الشوارع الأرضية اليابسة وفيها المادس، بل أن فيها ميداناً ما رأت العين مثله في أعظم المدن، إنمـــــا شوارعها عبارة عر. ﴿ أَزَقَةُ ضَيْقَةً مَتَعْرَجَةً مَتَدَاخَلَةً لَا يَعْرَفُ سَرَهَا غَيْرِ أهلها ، كما يحتاج الانتقبال من مكان إلى مكان إلى سيركثير ووقت طويل، أما الجوندولا فتسهل الانتقال لأنها طبـــعاً تختصر الطريق في تلك الجداول أو الشواوع المائيـــة ، وقد أقيمت الجسور (الكبارى) الني تقرب من ٤٠٠ جسراً فوق الجداول لتوصل الشوارع اليابسة بعضهما بعض لتسبل السير على الراجلين

بيا تساسان ماركو Piazza S. Marco، هو أعظم ميدان بالمدينة ومر. أبدع وألخم الميادين في العواصم والمدن ، عبارة عن ساحة متسعة هائلة ، أرضها من الرخام الناصع البياض ، أحيطت بالعبارات الشاهقة على نسق جميل ترفع واجهائها البواكي الضخمة المسهاة وجاليريا Galleria وتختها السكرير من المحلات التجارية لأنواع البضاعات الفاخرة مر. جواهر وحراير مزركشة ومساليلي ذلك من مختلف المشغولات جواهر وحراير مزركشة ومساليلي ذلك من مختلف المشغولات

-18-

كا بها فيم المطاعم وأعظم المشارب الضاربة مقاعدها في الساحة الجميلة حيث الازدحام بيدائع المخلوقات من أهل المدينة وخلافهم من مختلف الاجناس واللغات ، إذ أن ثينتسيا يؤمها السياح طوال أربعة فصول السنة فتراها دائما زاهرة زاهيسة تموج بالخلق ولاخوف عليهم في السير من دواب أو مركبات. وأشهر ما في ميدان سان ماركو هذا ، السراى الملوكية المسهاة «بالاتسو ريالي Palazzo Reale السبي يشرف منها على هسندا الميدان صالات المقابلات الرسمية (وكانت قديمًا للرقص فحرقها نابوليون ثم تجددت) — أما الجانب الآخر من السراى فيطل على البحر

كذلك بالمدان كنيسة القديس مرقص واسمها وبازيلمكا سان ماركو

VENEZIA : S. Marco

Basilica S. Marco المسمى باسمها الميدان ، وهي فخمة المنظر ضخمة البنيان، شيدت على طرازروماني في عهد الدوق ميوستينيانو يارتيشيبياتسبو القديس ماركوس أحــد الاثنى عشر رسولا الذين كانوا مع المسيح عيسى (الحواريين) ذلك لانهم اعتــــبروه حامياً لفينيس (شفيعاً) ـــ وكانت قد Pietro Candiano، وبدى، بشكام الحسالي في عهد « ييبتروأورسيولو الأول Pietro Orsiolo I، في سنة ٩٧٩ ميلادية ، وهي في الحقيــــقة عِبُ في عِبِ سوا. في الداخل أو الخارج ، وتعـــد أغني وأفحم معبد مسيحي في العالم إذ أن ما احتوت عليـــه خزائنهــا من المخلفات الثمينة وما قــــد أقيم فيها من ضروب الفنون الجميلة ، وما زينت به جدرانها من بديع النقوش بالموازييك (ذلك الفن الدقيق الذي هو عبارة عن حجارة صفيرة لابزېد حجم الواحد عن سنتيمتر مربع ، وقد اشنهر الصنـــاع الايطاليون به من زمن بعــــيد ولابزالون محآفظين على تفوقهم فيه للان) وقمد نزلت نقوش هذه الكنيسة بالذهب الخالص على مسطح يقــــــدر أن ما زينت به قوناتها يبلغ ٢٥٠٠ قطعة من نفيس الجواهر وأرب قيمـة. الذهب فى إطارات القورت والرسوم فيقدر بمليونين ونصف من الجنهات كل لون عددها في الداخل والخارج ثمائمائة ــ ومن العجيب في دقـــة الصناعة أن يرى الانسانُ صور الحوادث الدينية مرسومة على الأعمدة المرمرية الني ترفع عرش الهيكل بتماثيل صغيرة بارزة وداخلها أو محيطها بجوف ، وهي من العـامود الواحد وكلها على مستوى واحد ، وبمــــا تحسن الاشارة اليه، الرسوم المصنوعة من الموزايك في أعسلا واجهل لما فيه من الفكاهة – فما هو مشهور أن القديس مرقص هو الذي جاء مصر ليبشر أهلها بالمسيحية ولذلك دعيت الكنيسة القبطية بالكنيسة المرقصية للان ، وقد مات ودفن في مصر ، غير أنزار كنيسة سان ماركو بڤينيس يرى أمام الهيكل تابوتاً مرمرياً بديع الصنع جميـل الوضع داخله جثمان القديس مرقص ــ وقـــد أثبت القوم حكاية نقلهم لجثمانه من الأسكندرية الى ڤينيس بالرسوم بالموزاييك على واجهى المدخـــــل العام كما ذكر – فالرسم يشير ألى أن المرسلين الأيطاليين لما أرادوا نقلُّ جنة القديس من الأسكندرية في عهد حكم الأتراك وكانوا يعرفون أن ذلك غــــــير ممكن لدى مرورهم بها في دائرة تفتيش الجمرك ، وإذ كانوا يعلمون أن المفتشين وهم مسلمون لابحبون لحم الحنزير ولا يقوون عـــــلي كبيرة وملاً وها بلحم الخنزىر ، ولمـــا جاءوا الى دائرة التفتيش قبل|النزول الى مركبهم الذي أعدوه ، سألهم المفتشون عميا بحملون في تلك السلات فقالوا جئنا بلادكم ببضاعة خــــنزير فلما لم ترج فضلنا أننقفل بهاراجعين ورفعوا غطاء السلات فلما وقــــع نظر المراقبين على لحم الحنزير قالوا لهم أقفاوها واسرعوا بها الى المركب، وهكذا مرت الجثة ولما أن وصلت الى على خزائن المخلفات فبأجر زهيد

برجالاً جراس الذي يسمونه مكامانيله سانماركو Campanile S. Marco. وهو مربع الشكل عظيم البـــناء حسن الرواء، ارتفاعه ٢٠٠ متراً يعلوه ممثال كجبير من البروُ نز الموشى بالذهب الوهاج يراه الانسان عن بعــد شاسع قبل أن يرىأى شيء في ڤينيس — وكان تهدم في ١٤ يوليو سنة١٩٠٧ ولكن عزيمة الشعب قــــد صحت على إقامته بشكله وفى نفس مكانهفاحتفل به فی ۲۵ أبريل سنة ۱۹۱۲ ـــ وقد قدم معظم أنحــاء المعمور مساعدات مالية لارجاع هذا الأثر العظيم والبرج الهائل الى ماكان عليه ـــ يصعد الى قمته بالمرقاة (أشنسورى) للتفرج على المدينــــة وضواحيها ـــ وفوق يؤجرون منظارات مكبرة ويبيعون كارتات للبريد تخم بختم البرج وترسل تذكاراً للزيارة وغير ذلك ، وكل هذا بثمن بسيـــط . وبجوار ذلك البرج العظيم بناء صغير من الرخام اسمه دلوجتا دى جاكويو سانسوڤينو Loggetta di Jacopo Sansovino، الفيان الشهير الذي تظهر آيات فنـــه في تماثيله العديدة خصوصاً تلك الني بكنيسة سان ماركو وسراى الدوقات، وعر. ﴿ بمين الكنيسة ساحة صغيرة اسمها ديياتستا دي ليوني Piazzetta dei Leoni أي ساحة السباع وقسد توسطتها حقيقة مصطبة أحاطتها مماثيل أســــد كواسر وكلها من الرخام الناصع ــ ولا غرابة إذا رآى السائح الاسد مرسوماً أو منقوشاً في مـــكان وعلى الواجهات وله جناحان، وهم يعتقدون أنه أسد القديس مرقص ويرمزون به الى القوة السهاوية (ممسله موجود على مدخل المدرسة المرقصية بالأسكندرية ــ كذلك منقوش مشله بالحجارة البارزة في بناء المدرسة الفرنسية بالأسكندرية المسماة سان مارك)

وعنيمين ساحة السباع يوجد برج آخر فوق بوابة متينة بها ساعة

أثرية كبيرة يعلوها جرس عظيم على جانيه شخصان هائلان من البرونز يدكل منها مطرقة ، فاذا أذن وقت من الأوقات تحركت أيدبها فنزل كل منها بمطرقة على حافة الجرس بنقرات عدد الساعة ، ويسمى هله برج الساعة ، تورقه دلورولوچيو Torre dell'Orologio، ومن داخسل بواية هله الساعة لا يوجد شبر من الأرض غلير مشغول بنوع من أنواع البضاعات ومختلف الصناعات فقسد اشتهرت ثينيتسيا بدقسة مشغولاتها وبديع مصنوعاتها حستى فاقت البلدان الآخرى خصوصاً فى أعمال المصوغات الزجاجية الفنيسة والمصوغات الزجاجية الفنيسة والموزايكو كذلك المشغولات المنزلة بالمينا الملونة وأشغال الدنتسلا وغير ذلك بمسايرى فى معروضات المحلات ومن سار فى داخسل الداخل وصل الى ذلك الجسر العجيب المسمى «يونته ريالتو، الذى سيأتى الكلام عليه

قصر الدوقات: وبالاتسو دوكالى Palazzo Ducale، يملك جزءا كبيراً من ساحة سسان ماركو من جانب الكنيسة الى الحوض البحرى الكبير، وهو يعد من أجمل قصور الملوك فى جمال بنائه الحناص ودقت صنعه، وهو قصر حكام فينتسيا قديماً ، شيد فى سنة ٨١٠ ميسلادية فى عهد والدوق أنجلو بارتيشياتسيو Doge Angelo Partecipazio وأعيد بناؤه ثلاث مرات حنى فى سنة ١١٧٨ للميلاد أخذ شكله الحالى سام أما أحسال الزخرفة البديعة والأبنية المختلفة الشائقة بداخل القصر فقد استمروا فيها حستى حوالى سنة ١٥٠٠ ميلادية وأقيم فى أعلى المدخل الخلفى للقصر بجوار الكنيسة بمثال يمشيل الدوق فوسكارى الحروم نما أمام أسد القديس ماركوس ذى الجناحين ويعلوه نمشال

-23 -

للقديس نفسه ، وغير ذلك مر . ﴿ النَّمَاتِيلِ العديدة والرسوم الرمزيَّة ، وفي تخـــلله من نقوش، وكل ذلك من المرمر الملون والرخام العجيب، سوا. في الداخل والخارج ، ليعد معجزة من معجزات فن العارة ـــ وفي داخــل صحن القصر الأسفل ساعة أثرية فوق أبواب توصل الى كنيسة القديس ماركوس، لالزال دائرة للان، وفي الدور العلوي غرف الحــــكام وهي بما فيها متحف يطالع في محتوياته المتفرج تاريخ مجد جمهورية البندقيـــة الرسم ولكنه فظيم الاسم، هو جسر التنهدات أو الحسرات. نونته دى المفرع لانه يوصل الى الدار المجاورة التيكانت أيام الدوقات سحنا مظلماً مصيره الاعدام ، فكم من آلاف الناس لقوا حتفهم فيه وكم تغذى سمـــــك البحر هناك من تلك الأجسام إذكانوا يلقون بأجسامهم في البحر من أبواب حديدية غليظة يراها المتفرج للان — وأصبح السجن ناديا للفنون. والتفرج علىكل هذا بأجر زهيد

با تشيينو سان ماركو Bacino S. Marco هو الحوض الكبير المواجه لميدان سان ماركو السابق ذكره ، وبه مئات اللنشات والجوندولا كذلك على هذا الرصيف محطات البواخر الصغيرة الى تنقل من جهسة الى جهة بالمدينة على طول القنسال الكبير الذي يبدأ من عند ذلك الحوض واسمه ، كنال جرائده Canale Grande ، وبه أعظم القصور البندقيسة

-24-

الفنيمة الباقية ببهاتها للان، كذلك به أفحر الفنادق والمطاعم، وباجزاء منه المقاهى والمشارب وكل شيء في أشكال بديعة خلابة، وهسدنا القنال يوصل الى محطة السسكة الحديدية وما بعدها وهو يخترق المدينة اختراقا بتعرج كثير سويري أمام الحوض الكبير، على مدخل ميدان سان ماركو، عامودان باسقان أقيم على أحدها ممشال الاسد الروحاني ذي الجناحين، وعلى الآخر بمثال بمشسل فارساً بندقياً واقفا على ظهر محساح عظيم رمزاً لما كانت عليه جمهورية البندقية من المنعة والقوة البحرية ويفا سكيافوني: ويمتد من هناك رصيف النزهة على البحرحتي الحداثق العموميسة واسما ويبارديني يوبليشي Odiardini Pubblici بعد جسلة كباري مم تحتها الحواري المائية الداخلة الى المدينة من الحوض الكبير، وفي الطريق أيضاً دار العارات البحرية (الترسانة) واسمسه



ريثا دليي سڪياڻيو في وتمثال ثبيتوريو إمانويلي الثاني VENEZIA: Riva degli Schiavoni e Monumento V. E. II -25-

ورسناله Arsenale وهي التي أخرجت أعظم أسطول في تلك العصور فاكار يعود إلا عاقداً لواء النصر ، وهي التي أنجبت كثيرين من رجالات البحر والتي صنعت و تصنع معاملها للار مراكب الجرب والدفاع ويسمى رصيف البحر هذا ورياد ليسكيا ثوني الغرب الجرب والدفاع ومعناها مرسى العبيد (الرقيق) وقد أطلق هذا الاسم الغريب قديماً عندما كان يؤتى بالأسرى من البلدار التي ينتصر عليها أسطول البندقية فيلقون على الرصيف فيأتى تجار البندقية وأشرافها فيشترونهم ليتخذونهم عبيداً لهم للنزهة نثرت على امتداده الموائد والمناصد والمقاعد الختلف المطاعم والمقاهى والمشارب ، وعلى طوله كثير من الفنادق من كل درجة وقد والمشارب ، وعلى طوله كثير من الفنادق من كل درجة وقد وكالا في الفنهو تمثال لفيكتور عمانوئيل الثاني القوم ، فاكثرها إبداعاً Vittorio Emanuele II في عده

- 26 -

متحف الفّنالبندقي فيعرف ما احتوى عليه حتى فن البناء من الحارج ـــ وبعد Museo del Musaico وهي صنعة لم يزاحم إيطاليا فيها مزاحم ولم يسبقها في مضارها مسابق ـــ ثم متحف الأواني والمشغولات الزجاجية «موزيو دي ڤتريMuseo di vetri» هذه الصناعة التي فاقت ڤىنىتسىا فيها إلا وزار ذلك المتحف ومعامل الزجاج بالمدينة وخارجهـا في بلدة تسمى «مورانوMurano» يذهب اليها بالبواخر الصغييرة المسهاة فابورتا، فيري فى كل هذه العجب العجاب، يرى الصنباع وهم يشتغلون المصنوعات المزركشة الدقيقة الملونة والزجاج في أيسهم كالشعر أو الحيوط الرفيعة وغيرهم ينفخون في عجينه وهو في أفواههم كالبــــالون الصغير ، وهم يكيفون كل ذلك كيف شاؤا فسرعان ما يرى المتفرج الآنية أو الحليـــة قـــد أخذت شكلها بمختلف الرسوم والألوان ـــ وعلى القنال أيضاً قصر الذهب ويسمى «كادورو Ca'd'oro» وهو في الحقيقة اسم عـــــلي مسمى فارـــ نقوشه المنزلة بالذهب لما يذهل عقــل الانسان ، وكان القوم في ذلك العصر يفخرون بكثرة ممتلكاتهم ووفرة ثروتهم وعظمــــة قصورهم وضخامة دورهم ، لذلك تعددت القصور وأنفقت الأموال الطائلة في تنسيقها وأبدع صناع ذلك الزمان في زخرفتها فبمدت عجباً للناظرين ـــ ومن تلك القصور قصر ڤندرامين Vendramin، وقــــد قطنه أرشيدوق النمسا وزوجته ، ثم قطنه ريكارد ثاجنر الموسيقي الألماني الشهير حــــــي مات فيه سنة ١٨٨٧



VENEZIA: Ponte Rialto

پونتــه ريالتو

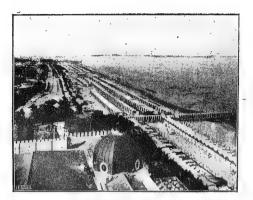
الكو برى العجيب وهوالمسمى «بوته دى ريالتو Ponte di Rialto عاية في الدقة وحسن البهاء، هو أول جسر أقيم على القنال الكبير ليوصل شقى المدينة التي يخترقها القنال، وقد كان في بد. إنشائه خشبياً ولكنه شيد من جديد بالحجارة التي أتوا بها من إسنريا في عهد الدوق پاسكوالى تشبكونيا Pasquale Cicogna سنة ١٥٨٨، وهو محمول على ١٢٠٠٠ تشبكونيا عامود حديدى مركزة على باكتين فقط، كل بكيتة على ضفة من القنال وفيو الجسر قوسطوله ٩٧ قدماً، وارتفاعه عن سطح المله ٣٧ قدماً، وله اثنتا عشرة باكية عليا على شكل طرقة وجاليريا، تقسمه الى ثلاثة طرق نوسطها بناءان على طوله في الطالع والنازل فتحت فيها الحوانيت والمحال التجاربة العديدة لشتى البضاعات خصوصاً الملبوسات، وهو مجيب في الفن والشكل والترتيب

-28-

و بعد هذا الجسر على القنال محطة السكة الحديدية واسمها دستاتسيونى فروثياريا Stazione Ferroviaria والسكة الحديدية عــــــلى العموم بالايطالية اسمها دقروثيا Ferrovia وأمامها محــــطة للنشات والزوارق وقوارب الجوندولا ـــ وبالمحطة تفتيش للجمرك كالذى عنــــد مرسى الباخرة ــ ومنطقة المحطــة ملاى بالفنادق والمطاعم والمشارب وخلافها من كل درجة وهي منطقة آهــــلة بالسكان

و مما بجدر ذكره أن فينتسما قد اشتهرت بعمل القوارب وموتورات أعمال الصاغة الدقيقة ، وقيد فاقت في المصنوعات الخزفية والزجاجية الملونة المزركشة ، ولها في أشغال الجلود المشغولة مقـــام عال خصوصاً ماكان من مشغولانها على طرازها الخاص وغير ذلك – ويبلسغ تعدادها ٧٧٠ الف نسمة - وهي تبعـــد عن تريسته بالسكة الحديدية حوالى الثلاث ساعات والثلاث أيضاً بالماخرة. وقــــد عرف جمـــال ثمنسها وأهلها قديمآ وحديثآ أساطين الشعر والخيمسال وفطاحل الموسيقي وأرباب الفنوري فأموها زرافات وجمــاعات ليستلهموا الوحي من مشاهدها الخلابة ومنهم من لم يتركها حتى وافاه القدر في وسط ذلك الجمال و لقد ملكت ثينيسا على ناصية الجال فتوجت هامتها مهذا الشاطي، البديع المشهور باسم «ليسدو دى فينسيا Lido di Venezia ، يقصده كل من هبط المدينة من مثات الألوف من نحل الدنيا للاستحام بمساء البحر وتمتع الطرف ببديع المناظر الـــــــــى من حسن بهائها تسلب اللب وتأخذ بمجامع القلب، هنــاك معرض عام لكل أنواع المحاسن من طيور آدمة وغزلان، وزاد في جمال هذا الشاطي. كثرة الحدائق الغناء

~29~



LIDO di VENEZIA

ليدو دي فينتسيا

والرياض الفيحا. ووفرة أسباب السرور والانشراح — وبالليدو العدد العديد من فخيم الفنادق وفاخر المطاعم وكثير الملاهى . تصل اليه الجنادل واللنشات والفابور تناء الحاصة بالليدو ، ذات المحطات الكثيرة على القينال الكبير وعلى رَصَيْف وسان ماركوء دريقا دى سكياثونى، وهسنده أجرتها زهيدة وهى تذهب خي محطة السكة الحديدية وما بعدها .

و ليسمح لى القارى. أن أقول كلمة حق بصفتى المصرى الوحيــــد الذى أنشأ دلائل الاسفار باللغة العربيـــة عن أوروبا ، وهى أنه ظهر لى من كثرة المقارنات فيها وقع تحت نظرى أن الفرب والجمال إن لم تدخله يد ايطالية فانه لا يصل الى حد الكال

اخر محطات الخـــط الأول البحرى بين مصر و ايطاليــــا

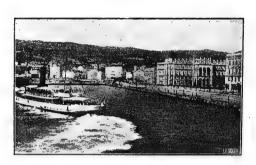
TRIESTE تريسته

تیعدعی پورسعید ۲۲۱۳ کیلومترا وعق الاسکندریٔ ۲۲۱۹ کیلومترا وعق برندیزی ۸۸۳ کیلومترا

تريست ثغر باسم وبلد جميل فى كل شىء حسنى أهلها (الأصليين) الذين جمعوا بين جمال ووداعة النمساويين وبين دم ورشاقة الإيطاليين — نظام مبانيها وضخامتها وتنسيق مينائها وضامتها يزيدان فى حسنها — هى ثغر قديم العهد، ذو أهمية عظيمة منسند الرومان، وقد تقلبت عليها الدول وأقاموا من قصور وتماثيسل وآثار حتى أخنتها النمسا من دوقية فينتسيا، فلها جابت الحرب العالمية دخلنها ايطاليا ظافرة فاستردتها بعسد فقدها سنين طو الا

مشاهد المدين ق : شارع المينا، ويبدأ من ميدان الحرية واسمه ويباتسا ليرتاه Piazza Libertà ويباتسا ليرتاه Piazza كالمعدومة واسما وستاتسيوني برينشيبالي، أو وستاتسيوني شنار اله Stazione Centrale وينهى عند محطمة أخرى للسكة الحمديدية اسمهما و ستاتسيوني سانتندريا Stazione S. Andreal، وهو بأسها مختلفة فن ميدان الحرية

-31 -



جزء من شارع الميناء البديع بأريسته TRIESTE: Riva tre novembre

يأخذ اسم . كورسو كاثور Corso Cavour ، وأهم مابه الجمارك ومخازنها والشركات للملاحة وغيرها ثم قنسال داخل فى المديئة الى مسافة قريبة يستعمل كحوض ترسو فيسه الزوارق والمراكب الشراعية اللى تأتى بالخضر والفاكمة من البلدار المجاورة لتموين المدينة وبعد هذا القنال يأخذ شارع المينسله اسم دريقا تريه نوثمبره Riva tre Novembre، ويأم مابهذا الجزء ادارة قومندانية الميناء واسمها «كابيتانيريا دى پورتو وتجددت ، وبه أيضاً رصيف ممتسد فى البحر تقف عليه بواخر عديدة تذهب الى جهات مختلفة منها للحامات والنزهة مشل سار نيقولا وباركولا وميرامار المشهورة بقصرها الفخم سشم به أيضساً عظم

وأبهج ميدان بالمدينة واسمه ميدان الاتحساد و بياتسا دِلونيتساه Piazza dell'Unità ويطلقون عليه أيضاً اسم الميدان الكبير و بياتسا جراندى، فعلى ناصيته ادارة البوليس واسمها و پريفتورا Prefettura وهى بنا، عظيم فخيم زينت واجهاته العليا برسوم مصنوعة من الموزاييك المذهب والآلوان — كذلك عمارة اخرى ذات أبهة وجمال ، هى الادارة العامة لشركة بواخر اللويد تريستينو الشهيرة واسم العارة وبالاتسو دل لوبد والمقاهى ، وفي صدره ادارة المطافى والبلدية وأمام الميدان لوجسد المحلسة البحرية والجرك الجديدين ، وهى من أجمل المحطات (لاتفوقها غير محطة جنوى البحرية الجديدة) وأمامها أعظم فندق بالمدينة ، وعلى طول الطريق وجد المطاعم والمشارب المختلفة حسى محطة السكة الحديدية ولل



إدارة شركة اللوبد تريستينو بتريسته TRIESTE: Palazzo del Lloyd Triestino

المساة وساتناندرياء حيث عندها حمامات بحرية عامة اسمها وباني يو يو لارى Bagni Popolari وهناك أيضاً دار الصنعة البحرية الحائل ، كذلك يبدأ خلف المحلة طريق بديع للنزهة منه ماهو مسطح مع الشارع العسام ومنسه ماهو على مرتفعات تلالية ، نسقت حداثقه أحسن تنسيق وعملت لاختصار الطرق وهي على مسافة طويلة يؤمها النساس زرافات ووحدانا للنزهة والتمتع بجال الطبيعة إذ جمعت هناك ثلاثة الأشياء التي تزيلن عن القلب الحزرف وهي الماء والحضرة والوجه الحسن ، واسم هسذا الطريق بعد الحداثق الى منطقة جبلية ولكنها آهسلة بالسكان إذ شيدت الطريق بعد الحداثق الى منطقة جبلية ولكنها آهسلة بالسكان إذ شيدت المبانى الفخمة على أدوار الجبل يصعد اليها بسلالم المراجلين من جهات الرواء والبها ، جدرانه كسيت بالبلاط الأبيض القيشاني ويضاء الميل نهار وضحرج هسذاء ليلنهار وغرج هسذاء النفق من الجهة الآخرى الموسط المدينة تقريباً وأكثر الأحياء عراناً عند ميدان اسمه وبياتسا جولدويي Piazza Goldoni واكترك التوري التوريق التوريق التوريق المحاودة ويقال المحاودة والمحاودة وال

من الميدان السكير: المسمى (پياتسا جراندى) السسابق ذكره وهو أهم ميدان بالمدينة ، بمند أعظم شارع ويسمى (كورسوڤيتوريو إمانويلى La Borsa ميدانالبورصة (Corso Vittorio Emanuele والغرفة التجاربه (كامرا دى كو تميرشيو Camera di Commercio) وهو دار البوسطسة والتلغراف وكشسير من البنوك وهنساك أعظم المتجارات لمختلف التجارات وفي منتهى ميدار البورصة يسدأ

-34.-



سائسا دِلنَّو نِيتَاه بَرِيسته TRIESTE : Piazza dell'Unità

شارع اسمه (ثيا روما Roma من رحم بكل الأنواع والأصفاف وقي وسطه عند القنال الداخل المالمدينة يوجد سوق المخضر والفاكمة وكثير الماكولات، وعند آخره توجد تلك الدار العظيمة الفخمة النادرة الثالوهي الماكولات، وعند آخره توجد تلك الدار العظيمة الفخمة النادرة الثالوهي ادارة البوستة العامة والتلفر فات والتليفو نات (و بمند الشارع بعدها فينعرج شارع الكورسو فيتوريو إمانويل من ميدان البورصة بين المحال الفاخرة شارع الكورسو فيتوريو إمانويل من ميدان البورصة بين المحال الفاخرة المالم والمقاهي وبعض البنوك وعديد الشركات ومحلات الملبوسات حتى يصل الى الميدان المسمى (بياتسا جولدوني (Piazza Goldoni) السابق ذكره حيث النفق المديع المؤدى الى البحر وتعاره العائر والقصور على طبقات حيث النفق وفيها الشوارع والساحات والطرقات واسم هسذا النفق فيها الحداثق وفيها الشوارع والساحات والطرقات واسم هسذا النفق (جاليريا دية موتوتسا Galleria della Montuzza) وهو (Via Dante Alighieri و) (Via Dante Alighieri) (كالم المنادة المنادية المنادة النادة المنادة المنا

داخل من شارع الكورسو فيقوربو ، فبمنتصفه عند رأس القنال الداخل في المدينة توجد دار المحافظة واسمها (كوستورا Questura) وبها قسلم الجوازات وقسم خاص بشؤور الآجانب اسمه (أوفيتشيو دى فورستيرى المستورا كنيسة ميسة ترى عمدانها الضخمة وقبتها الهائلة من عند البحر على رأس القنال واسمها المائلة تنونيو نوثو S. Antonio Nuovo) شيدت سنة ١٧٧٧ ميلادية وحورت الى شكلها الحالي سنة ١٨٧٧ وفي منتهى الشارع يوجد ميدان كبير اسمه (بياتسا أوبردان ١٨٧٧ وفي منتهى الشارع يوجد يندهب الى بلدة بعيدة فوق الحب لسمها (أوبيتشينا Piazza Oberdan) به محطة لترام يذهب الى بلدة بعيدة فوق الحب لسمها (أوبيتشينا OPICINA) وهى تفرجة بالطريق الصاعد تفوق الوصف سواء بالنهار أو بالليل حيث تشاهد الميناء والمدينة والتلال الناضرة وغير ذلك من المنساطر الى تسحر تشاهد الميناء والمدينة والتلال الناضرة وغير ذلك من المنساطر الى تسحر المهيرة باسم



نفق مو نتو تسا بتريسته TRIESTE : Galleria della Montuzza

(جروتا چیجاتی Grotta Gigante) وهی علی عمق ۱۹۰ متراً وطولها ٣٨٠ متراً، ويصل اليها إما بالقدم أو بركائب هنــــاك ـــ وعند هذا المسيدان شارع عظيم اسمه فياكاردوتشي(Via Carducci)كله عمارات فحمة ومبان ضخمة الشركات وبها بعض قناصل الدول ومنها قنصلية المملكة المصرية، وبه أيضاً المشارب والمقاهي الفاخرة وبعض الفنادق في درجات مختلفة ، وينتهي بجوار بياتسا جولدوني السابق ذكره، وعنمد معرضاً هائلا لبديع ورشيـق المخلوقات مر_ كل صنف تروح وتغدو تتمتع بما يقسع نظرها عليه من مختلف المنــــاظر ونمتع طرف الناظرين الجالسين الى مناضد المقاهي والمشارب على طول صفي الطريق، وتسود الجميع المحسسبة والألفة وكلهم آمنون شر المركبات والدواب إذ محذور عليها المرور في وسط هذا الشارع بل أن لهـــــا جانبين، وهذا الشــارع من ازدحامه وبهاء مشاهده لايجد فيه الانسان مكاناً لقدم إلا بشق النفس وأسمه (ڤيا ڤنتي ستمبري Via Venti Settembre) وهو ملان بالتياترات ودور السينها والمحمسلات الخاصة بالمرطبات والمشروبات على أشكالها وألوانها ، ويمتد هكذا حي الغابات الناضرة حيث المقـــاعد والطرق والمنحدرات والمرتفعاتكلها محاسن في محاسن يرتع فيها المتنزهون بعض المشارب والمطاعم وفيها أحراج النزهـــة واسمها (بوسكو دي سي Bosco dei Pini) وهناك قسم للربية الزهور وآخر لمزروعات المناطق الحارة واسمها وأورتو بوتانيكو Orto Botanico، وخلاف ذلك مر. بديع المناظر وجميل المشاهد

-37-

من الميدان الكبير: ياتما جراندي السابق ذكره، وتحت في شرح فينتسما) يسير الانسان في أزقة داخلية متعرجة ، منها المسطح ومنها الصاعد وكل مبانبها على طراز قديم ، وهذه حي آهل بطبقـات العال وهو متسع الأرجا. وعلى الصاعد ملان بالكنائس حنى يؤدي الىأعلا ذلك المرتفع حيث الكاتدرائية المسهاة «سان حوستو S. Giusto ، وهي أثرية بها أجراس ضخمة يرجع تاريخها الى أزمنة غابرة .. وهذه المنطقة وما يلها هي تريسته القديمة وتسمى للان وتشيتاه فيكنيا Città Vecchia -ومن سار بعـــد كنيسة سان چوستو وجـــد معسكرات حاميـــة تريسته وهي عبارة عن حصن أثرى حصين وهو كثير الدروب غريب البنيان ، يلف منه الانسان في شارع منحدر أو بسلالم على طبقات مختلفة · حتى ينزل الى ميدان جولدوني السابق ذكره عند فم النفق الفخيم . ومن سار من الميدان الكبير على يسار الساعة المسكبري في ذلك الشارع الضيق الملان بمحال الملابس والمأكو لات عـــــلي كل الأشكال والألوآن، فانه يصل الى ميدان مستطيل توسطته حديقة غنــاه اسمه ديباتسا دلي ستودي Piazza degli Śtudi به متحف الفنون . موزبو دارتي Piazza degli Śtudi ومتحف البحيرية ، موزيو ماريتيميو Museo Marittimo ، وبه أيضاً المحــــكمة المدنيةواسمها پرتورا شثيله Pretura Civile،وتخرج هذه الشوارع حالا الى البحر ، وتدخل من الداخل الى المدينة القديمة .

-38-

من الميدان الكبير: خلف ادارة البوليس وبريفتورا، يوجسد ميدان صغير اسمه وبياتسا ثردى Piazza Verdi، حيث التياترو الكبير المسمى باسم ثردى (ذلك الموسيقى الايطالي ذائع الصيت الذي وضمح رواية عائدة المشهورة لساكن الجنان الحديوى اسهاعيل تلك الذي افتتحت بها دار الأوبرا المصرية ونالت اعجاب المسلوك) فبالميدان كثير من مكاتب تنيسير العملة، كذلك مكتب التذاكر الدولية للسكك الحديدية على جميع خطوط العالم ومن سار شمالا خرج الى البحر ومن سار عمناً دخل الى ميدان اليورصة السابق ذكره

و تريسته هى مركز تجارى مهم ، خصوصاً لأنها أقرب ميناه عجرى لدول أوروبا الوسطى التي ليس لهما منفها في الوقت الحاضر دور الصنعة البحرية وفابريقات البيرة الستى اشتهرت بها كذلك الحجارة الصلبه خصوصاً التي تستعمل لرصف المدن وإقامة الموانى، وجدران المبانى الصخعة ولصناعها شهرة وخبرة في هذا الفروقد اشتهرت أيضاً بعمل السلات والكراسي وخلافها من القش والحنزران وغير ذلك من مصنوعات أخرى – وتعداد المدينة ٥٠٠ الف نسمة (خلاف

الضواحى : لنريسته ضواح بديعـــة كثيرة فمنها ماذكرت مثل بلدة وأويشهينا Gpicina ، الني فوق الجبل ، ولها ترام خاص باسمها يقوم من ديباتسا أو بردان، ومنها دسرؤولا SERVOLA ، ذات البدع والحقة والجميال ولها ترام أيضاً خاص كتب عــــلى واجهته اسمها ويؤخذ من ديباتسا جولدوني، ـــ ثم (باركولا BARCOLA) وهي شاطى حمامات

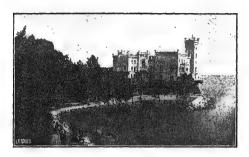
-39-

بحرية ، طريقها من جانب محطة السكة الحديدية العمومية فى شارع رحيب اسمه (فياله ريچينا إلينا الساد (Viale Regina Elena) ويذهب الهما الساد والاوتوبوس وخلافها طبعاً من أسباب النقل كغيرها ، ولمكن باركولا هذه وميرامار التى بعدها يذهب اليهما أيضاً بطريق البحر فى لنشات عمومية بأجر زهيد تقوم من الرصيف المسمى «مولو أوداشى» الكائر أمام الميدان الكبر ، وباركولا هذه جميلة خفيفة بها ، علاوة على الحمامات ذات الاجرة ، حمامات على الشاطى البديع للناس مجاناً ، يخلعون ثيابهم ويلقونها على الرمل وينزلون الى المساء (بلباس البحر) يرى الانسان الناس على طول هذا الطريق الجميل وقد اختلط حابلهم بنابلهم ، رجالهم ونساؤهم ، شبانهم وشاباتهم ، أولادهم وصيانهم والكل فى مرح وفرح يلعبون إما فى الماء أو على الرمل فى حب صحيح وعسدم كلفة مع دمائة الاخلاق ، فيخيل للانسان أن تلك الاجسام ليست لبى الانسان بل

و بعد باركو لا «ميرامار MIRAMARE» تلك البلدة التي ذاع صينها في الآفاق ليس فقط بالنسبة بجال موقعها بل أيضا لوجود قصر مسيرامار الشهير، ذلك البناء الفاخر الذي يحكم موقعه عسلى مدخل خليج تريسته لجهة الشهال يراه الداخل بالبساخرة وكا نه البرج الهائل أو الحصن المتين بناه الأرشيدوق مكسيمليان النمساوي في سنة ١٨٥٤ ميلادية وفيه توج المرطوراً على المكسيك سنة ١٨٨٤، ولحكته اغتيل عندما ذهبالى تلك البلاد ـ وكان مكسيمليان مولماً بريادة البحار وله باخرة خاصة اسمها نوفارا ولان يقضى أياماً كثيرة في هذا القصر ومحفظ فيه ذكريات رحلاته ولذلك قد شاد الجزء الاسفل من القصر على نسق كايينات البساخرة

-2.-

-40-



قصر ميرامار بتريسته TRIESTE: Palazzo Miramare

نوفارا ولم نزل به عديد الذكريات، ثم يصعد من صحن الدار بسلالم الى الطابق الأعلى كا رب الانسان ينتقل حقيدة في باخرة عظيمة ، فيرى الصالات العديدة في غاية الأمهة والعظمة ودقة الصنع وجميسل الوضع وبديع النقوش والتذهيب والرسوم ، خشب دقيق الصنع في الأرض والسقف والجدرات ، عنتلف المتفرج الى الحجر المختلفة النقوش والآلوان ، ففيه حجر النوم والمطالعة فالسمر فالرقص فالتدخين ، حجر على طراز ياباني وأخرى على نمط صيني وغيرها على نسق شرقى وخلافها على الشكل الأوروبي ثم التياترو الحساص بالقصر والكنيسة المخصوصة على الشكل الأوروبي ثم التياترو الحساص بالقصر والكنيسة المخصوصة في إذا أتى المتفرج على صالة العرش كانت هي تاج الغزف حقيدة وكان قد آل هذا القصر الى كارل ولى عهد النمسا قب الحرب العظمى فكان يقضى فيه أياماً (إذ كانت تريسته نفسها تبع النمسا) و وهدنا القصر مفتوح للتفرج عليه إذا لم يكر في أحد من العائلة المالكة موجوداً

-41-

- 1 1 -

فيه – وللقصر حديقة غنا. من جمال رسومها وتنسيقها بالزهور والورود والاغضان بمكن أن يقال أنه لا بمكن أن يؤتى بمشل رسومها بريشة رسام وهى ملاى بالأكشاك والمقاعد ولها عدة أبواب تخرج الى خلفها فتصعد لجهة الجبسل اليانع أو تنزل الى الحمامات البحرية حيث المطاعم والمقاهى والفنادق الخفيفة، وفى الحقيقة أن كل شى. هناك يدخل على القلب السرور والانشراح

و تتصل تريسته بالبواخر الصغيرة بكثير مر. ﴿ المواني، رو الجزر القريبة حتى أنه توجد باخرة تقوم بومياً منها الى ڤينتسيا وهي نزهة بحرية بديعة وأجرها مناسب:كذلك تذهب بواخرالي ثغر فيومي الجيـــــل في خليج الكارنارو حيث ثـــغر أباتسيا ABBAZIA، المشهورة بشاطي. اوروبية وشرقية للاستحام بماهها اليتي اشنهرت بفائدتها للامراض العصبية وأمراض الصدر وضيق التنفس ، وهناك العدد العديد من الفنادق والمطاعم من كل درجة ، أما عن المشارب والمقاهى والملاهى فحدث ولا حرج. وهي تلك البلد الرشيق عند حدود يوجوسلاڤيا ، يأتيها السياح من كل فج عميق لجمال موقعها صيف شتاء إذ لها مبزة الفصلين، وللاستفادة جوها وهوائها، وتكاد تكون جميع مبانيها فنــــادق ويانسيونات ومطاعم وملاهی ، لهـــا شـاطی. بدیع هو شاطی. داریثییرا دل کوارنارو Riviera del Quarnaro، يشرف عليها الجبل الشاهق «مونني ماجيوري M. Maggiore على ارتفاع ١٣٩٨ متراً ويعرف شاطىء حمامائها باسم وليدو أباتسيا Lido d'Abbazia وبها معدات خاصة لحامات الشمس

-24-

-42-

- POSTUMIA - POSTUMIA

الجرو تّا دى وستوميا Grotta di Postumia، ولاينزل نازل في تريستهلم ينتهز الفرصة للتفرح عــــلي أغرب ما أحدثته الطبيعة على بمر الدهور والأحقاب ، تلك هي الغابات الحجرية ، بل قل المرمرية الشفافة غابات أشجارها لم تنبت من الأرض بل تكونت مر. _ نقط تساقطت من مسساه الامطار فتراكمت فتحجرت فكونت أعمسيدة وأشكالا تفوق الوصف ولا تأتى على حصر ، وقد أثرت الطبيعة فتأثرت بدرجة البرودة وبعضها أحمر قاتماً وغيرها أصفر فاقساً ثم أسود فاحماً ثم أبيض ناصعاً وبعضها شفـــافي، وأخرى ترنكالأوتار الموسيقية ، والاعجب أن منها ما تبدأ تكوينها بقيامها من الارض إذ تكوّم النقـــط فوق بعضها فتعلو ـــ ومنها مايتكون من أعلى إذ تقف النقطة في انتهاء النقـــطة فتتحجر وهي معلقة وهكذا حميني تصل الى الارض مكونة في أي شكل شاءته الطمعة وهي نازلة تسقط عـــــلي الأرض فتتجمد ويلبها غيرها وغيرها فتعلو والتي تنجمد وهي نازلة يلبها غيرها فغيرها وهكذا حميني تتصل النازلة بالصاعدة فتؤلف الشكل الذي تأتيه الطبيعة ولكن بعــــد مثات السنين — ويرجع تاريخ هذه المغارة الى آلاف السنين — ولأن درجة العرودة في الداخل كبيرة فانهم يوزعون على المتفرجين لدى الدخول معاطف صوفية (بطرطور) يلبسونها قبــل ركوبهم في القطار الصغير (ديكوڤيل) الذي يتجول بهم في أنحاء هذه المغارة المتسعة الأرجاء ويكون معركاب كل قطار رجل يشرح لهم كل ما مرون عليه (مع النزول في نقسط عديدة لاستيعاب المناظر والأشياء ذات العجب العجاب) — ويصل الانسان من تريسته بالسكة الحديدية طبعاً وكذا باوتوبوس خاص يقوم مر ميدان تومازيو عند شارع الميناء ويسير في طريق السيارات البديع بين البحر والغيباص حي يصلل الى باب الجروتو يوستوميا والاجور زهيدة بالنسة لما يراه الانسان من العجب ، وما يتلقنه من أسراد داخل تلك المدرسة الطبيعة ، وهي تعلو عرب سطح الماء ٥٨٠ متراً وتنزل عن سطح الماء متراً وتنزل عن سطح الماء متراً وتنزل عن سطح الكرم باء

الخط البحرى الثــــاني -ع طريق بوغـــاز مسينا هــــ

ذكرت أن الخط البحرى الثانى الذى يوصل مصر بايطاليا هو طريق بوغاز مِسينـــــا وبحر ليجوريا ومحطــــاته البحرية سيراكوزه وناپولى وحِينوها (جنوى) فالأولى:

سيراكوزا SIRACUSA

كائنة على أرض جزبرة سيشيليا (صقلية) الايطالية ، ولو أن هذه البلدة لايسمع عنها كثيراً الآن غير أن لها تاريخاً مجيداً منذ آلاف السنين ، فهى اللى أنجبت الكثيرين من علماء اليونان وفلاسفتهم وتمنى بحسنها شعراؤهم وفاض فى وصفها جهابذتهم ، وهى التي يدبن لها العالم



SIRACUSA: Veduta

منظر بسيراقوزه

بحق بما اشرقت عليه من نورها وما أشربته من عرفانهــــــا ــ هى الى هبطها أرخياس منذ . ٧٣٠ عاماً قبل المسيح فوجد فيها تربة خصبة لمبـــــادته فغرس فيها المدتنة اليونانية وشاد فيها الدولة العظيمة الى أخنى علم العالم يوماً رأسه به ثم أخنى عليها الدهر كما أخنى على غيرها من ذى قبـــــــل ، ثم تلقفتها أيدنى الناتحين والغالبــــين حتى كان إتحاد إيطاليا على يد بطلها غازيالدى الذى أخضع جزيرة سيشيليا وضمها الى حظيرة ايطاليا .

جولة فى البلدة: أهم ماري بسيراكوزه هو التبساترو الرومان المسمى و انفيتياترو رومانو Anfiteatro Romano ، شيد في عهسد أوغستوس ثم التياترو اليوناني واسمه و تياترو جريكو Teatro Greco ، محفوراً في وهو اعظم ماشاد اليونان من مئله منذ . . ه سنة قبل المسيح ، محفوراً في الصحر على أدوار ـ كذلك المحجر الذي شيدت من حجارته المسدينة

-45-

للآن إذ نردد المفارة كل صوت ولو كان صئيلاً وهناك أيضاً الحصنالقديم الذي بناه دبو تبزيو ببين المسيح ، كذلك المقابر المسيح ، كذلك المقابر كلها خارج البلدة وهو وما بالبلدة معبد ابولو واسمه و غييو دي أبولتو وهو الكاتر بمدخل البلدة وهو المكاتر بمدخل البلدة وهو المكاتر بمدخل البلدة وهو المكاتر المناقد ، والكاتدرائية



SIRACUSA: Orecchio di Dionisio اذن دیونسیزیو

وقد شيدت على أنقاض معبد قديم على اسم مييز ثما لم نول آثار أعمدته ظاهرة للان _ ثم المتحف الأركيولوچي لآثار سيشيليا التساريخية — ولو أن البلدة صغيرة غير أنها خفيفة الروح في شوارعها وميادينها خصوصاً ميدان الدومو الذي به الكنيسة الكبرى كذلك شارع البحر بحماماته ومتزهاته ، والحديقة العامة والجسر الجيديد والمعسكرات الكبرة والحليج الذي تحتمى فيه المراكب عند اللزوم ، وتعدادها ١٥ ألف نسمة _ سهولها وجبالها ملآى بأشجار البرتقال والليمون والزيتون وهي أهر زراعاتها كذلك بعض الفواكم الأخرى .

المحطة البحرية الثانية فى الخط البحرى الثانى _____ نابولى NAPOLI _____

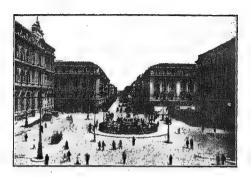
تبعد عه الاسكندرية ١٨٦٥ كيلو مترأ

نابولى ميناء عظيم الأهمية من كل وجه وهى مسدينة ذات حركة تجارية كبيرة سواء مع الحارج أو فى داخلها ، وهى كذلك ذات مصانع شئى منها للنبيذ والاقشة والاخشاب والمكرونة والفواكد ـ وفيها الجامعات خصوصاً للطب وهى شبيرة ، كذلك المدرسة الحربية ـ وهى ذات تاريخ تالد مجيد وكانت قبل اتحاد بلدان إطاليا مملكة مستقلة قوية تتبعها جزيرة سيشيليا ـ تعدادها الآن مليون نسمة تقريباً .



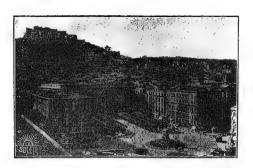
منظر خلیج ناپولی و برکان ثیزوئی NAPOLI : Vesuvio

جولة فى المدينة ؛ المدينة كما ذكرت عظيمة وواسعة الارجاء ولذا أذكر المهم فيها ، فال الحروج من رصيف الميناء يوجد شارع البحرية واسمسه ، فيا مارينا Marina ، فلحة الهمين يذهب الى الترسانة ومحظة السكة الحسديدية العمومية وهى على جاب كبير من الفتخامة والفخامة وهى كائتة فى ميدان هائسل اسمه ، بياتسا جاريبالدى عاريبالدى - ومن هذا الميدان يبدأ شارع عظيم هو أهم شوارع المدينة عاريبالدى - ومن هذا الميدان يبدأ شارع عظيم هو أهم شوارع المدينة واسمسه ، كورسو أومبرتوپر بمو I Corso Umberto ، وهو ملآن بالمشارب وبه المسدد العديد بالخر المحال التجارية لجميع اللوازم كذلك بالمشارب وبه المسدد العديد من الفنادق من كل درجسة وهو بطوله واتساعه عمر على شوارع كثيرة وتتفرع منه شوارع عديدة ، فن ذلك بعسد الشارع المؤدى إلى مرسى Piazza Nicola Amore ، يكولا المورى Piazza Nicola Amore ،



مدان البورصة بنابولي NAPOLI : Piazza della Borsa

توسطه تمثال على هذا الاسم ، ثم يمر على جامعة ناپولى ، ثم ميسدان البورصة Piazza della Borsa ، وفي وسطه تمثال رمزى و بهذا الميدان دار البورصة و به الغرفة التجسارية المسهاة ، كا مرا دى كومّر شيسو والتلغراف وشركات الملاحة ومختلف الفنادق ثم المحال التجارية والمشارب حلى ميدان البلدية العظيم حيث دار بلدية نابولى ويسمى « بياتما مو نيشييو كي ميدان البلدية العظيم حيث دار بلدية نابولى ويسمى « بياتما مو نيشييو الثانى متطياً اشهب _ ويشاهد بالميدان لجهة البحر قصر أثرى يدل منظره على بحد سالف وهو غريب الشكل في أركانه وزواياه المستدرة الضخمة كالمحمن الحمة الرواياة المستدرة الضخمة كالمحمن الحمة الروايات المستدرة الضخمة وله بوابة نصر بين أبراجه اسمها ، أركو داراجونا Castello S. Anguino ،

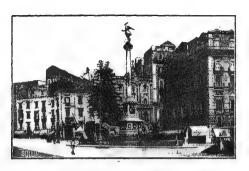


NAPOLI : Piazza Municipio ميدان البلدية بناپولى و يشاهد قصر سان إلمو فوق الجبل

وهى بديعة صنعت من الرخام الناصع البياض ، شيدت فى القرن الثالث عشر فى عهد شارل الأول تذكاراً لملك الأراجون الفونس الأول ، وبه الكنيسة الأثرية ومتحف للمخلفات .. وبعد هذا الآثر الحالد توجد السراى الملكية الفخمة واسمها ، بالاتسو ريالى Palazzo Reale ، بنيت فى سنة ١٩٠٠ ميلادية تذكاراً للكونت دى ليموه دمستات خصوصاً فى التب ملك اسبانيا فى ذلك العهد وقد أدخلت عليها تحسينات خصوصاً فى الاقسام التى احترقت سنة ١٨٣٣ ميلادية ، وهى ملآى بالتماثيل للملوك وأعاظم الرجال والهدايا والخلفات .. وبجوارها تيسائرو سان كارلو وأعاظم الرجال والهدايا والخلفات .. وبجوارها تيسائرو سان كارلو بعدان دمره الحريق الهائل .. وأمام التياتره يوجدذلك الحان أو الساحة العظيمة Oalleria Umberto I ، أرضها

من المرمر الملون المزركش بالحجارة الصغيرة الموزاييك اللامع لمعان الىاور وسقفها على ارتفاع شاهق من البلور ، لهـــا قية عظيمة لرى عن بعد شاسع لدى دخول آلمينا. لأن ارتفاعها ٥٦ متراً ، يتفرع من صحنها أربعة طرق فخمة متسعة كلها بالمرمر توصل الى أربعـــة شوارع رئيسية والساحة والطرق مـــــلآى بأفخر المشارب والمطاعم والمحال التجارية والمخازن كذلك بأفخم الملاهي ودور السينها وما الى ذلك ، كما بها البنوك والشركات المختلفة ومكاتب الأعمال وخلافها اذهى بجموعة عمــــارات هاثلة ، وطول هذا الحان ٢٩٨ متراً وعرضه ١٥ متراً وهو من اجمــــل مارأت العين من نوعه _ وبجوار هــــذا الخان شارع اسمه ، ڤيا روما Via Roma ، لا بحد الانسان فيه موضع لقدم من شدة الازدحام كا لابجد فيه ثقباً غير مشغول بنوع من انواع البضاعات فهو اعظم الشوارع التجمارية حركة بالرغم عن ضيقه ـ وبعد السراى الملوكية السابق ذكرها توجد ادارة البوليس واسمها . يريفتورا Prefettura ، وأمامهـــــا كنيسة كبيرة ، وهي من اكبر المعـــابد في اوروبا واسمها «كيزا دى سان ف_رانشكو دى ماولا Chiesa di S. Francesco di Paola - وانشكو دى ماولا وبعد يسير مع شارع البحر الجميل الذي على رأسه حمامات بحرية غاية في التنسيق تؤمها بدائع المخلوقات للاستحمام من كل ذى وذات قدّ رشيق وبعـــد ذلك رأس به قصر قـــديم كان من بيوت حظ لوكولوس Lucullus شاده غليوم الملقب بالردىء سنة ١١٥٤ ولكن الاميراطور فريديك الثانى قد أدخل اليه محسينات وتحصينات فى سنة ١٣٢١ ، واسم هذا القصر «كاستل د لـّـوڤو Castel dell'ovo» وعنده ميناء صغير على اسم . سانتا لوشيا Santa Lucia . تقوم منها بواخر صغيرة عــــديدة -51--01-

وقوارب للنزهة وللذهاب الى الجزر المجــــاورة وأخصها جزيرة كايرى ذات شهرة ذائعة _ ومن بعد سانتا لوشيا تبدأ سلسلة الحمامات والطريق البديع حيث لوجد أعظم فنادق نايولى كذلك مكاتب السياحة وهناك اقيم تمثــــال بديع لأومبرتو الأول وبعد ذلك توجد الڤـــــــلا ناسيونالى Villa Nazionale وهي ملآي بالتماثيل القيمة وانواع الحفر والتفنــــين وهي متحف عظيم وهناك معرض الأحياء المائية المسمى «أكواريو Acquario ، به من كل غريب وعجيب من أنواع الاسماك والوحوش والنباتات البحرية مايذهل له الانسان ويعـــــد أول معرض من نوعه في العالم _ وبعد هذا يمتد شارع «كاراتشيولو Via Caracciolo ، المشهور فى كل ناپولى وهو اجمل طريق للنزهة على خليج ناپولى يؤمه خلق كثير وثيزوت ذلك البركان الرهيب في الامام ، منظر خلاب عجيب يتغني به كل عاشق للجمــــال الطبيعي ـ ويصل هذا الطريق الى رأس اسمــــه مَكَايِو يُوزِيلَـيو Capo Posillipo ، ذي احراش وحدائق عالية ومسطحات سندسية ومنحدرات حلزونية غاية في الزهاء والهاء. أذكر أنه من ميدان فيتوريا حيث الثيلا ناسيونالي ، للداخل بوجد ميدان الضحايا واسمـــه و ياتسا دي مارتيري Piazza dei Martiri ، اقسيم في وسطه نصب جُلُّيل لشهدا. الحرية والاستقلال وهو عبارة عن عامو د ناسق يعلوه تمشال ملاك بيده اغصان النصر وعلى أربعة أركانه أربعة اسد ترمز الى أربـــع الثورات وهي سنة ١٧٩٩ و ١٨٤٨ و ١٨٤٨ و ١٨٦٠ وقد اقبم هذا النصب Museo Nazionale ، وهو اجمل المتاحف في ايطاليا للصّور والتماثيل -52--04-



بياتسا دى مارتيرى بنايولى NAPOLI : Piazza dei Martiri

والعاديات ، وبه آثار قيمة منها بعض ماوجد بعد التنقيب عن مدينية پومائي القديمة ، وهو غني بمسا فيه من نقرش ورسوم بالموزاييسك منذ القرن الخسامس عشر وقد شيد سنسة ١٣١٦ وهو كائن بشارع « قا فوريا Foria » .

ومن المشاهد الآخرى الاثرية البوابة المساة ، يوراً كايوانا Porta Capuana ، شادها فرديناند الآول ملك الآراجون وأدخلت عليها تحسينات سنة ١٥٣٥ عند دخول شارل الحامس للمدينة من هذه البوابة كذلك سراى ملك الآنچو والآراجون و تسمى ، بالاتسو ثيكار ، وهى الآن دار العدلية المساة ، بالاتسو دى چوستيتسيا Palazzo di Giustizia ومن الكنائس الآثرية الفنية برسومها ونقوشها ودقة الصناعة والفن في بنائها كالدرائيسة ، سان چتارو S. Gennaro ، شيدت في القرن

-53 -

الشاك عشر على أنقاض معبد نيبتون وجها ضريح القديس و سان چانواريوس Santa Chiara ، ثم كنيسة و سانتا كيارا Santa Chiara ، وهي مدفن العظماء و پانثيون Pantheon ، وهي ذات هيبة و يخامة من الداخل الصنو احي البديعة : و سان مار تينسو S. MARTINO ، جبليسة ذات بها ه ساحر ، بها كنيسة مشهورة ومتحفها به بجموعة قيمة من الإعمال الفنية من آثار ملوك ناپولي في القرن السابع عشر ـ تتاخها منطقة في غاية الرواء والزهاء اسمها و قوميرو Vomero ، وفي كلتيهما الفنادق والمطاع على أنواع شي _ يصل البها بالذرام والعربات والسيارات والسيارات مسان إلمو S. ELMO ، ضاحية جبلية ذات جمال رائع ، بها قصر وسان إلمو BL . عناص المحالة ويقا البدية ـ يصل اليه ترام مكان شايخاً فوق الجبل خصوصاً خلف سراى البلدية ـ يصل اليه ترام عاص ، كذلك له نوع من الفوتيكولير Funicolara الذي له محطان ، واحدة في بهاتسا دائق عند آخر ثيا روما ، والأخرى من خلف بياتسا فيتورها حيث الشلا ناسيونالي.

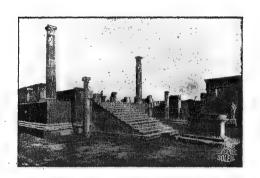
كاستلاً مارى CASTELLAMARE ، بلدة بديع ـــــة ذات مشاهد فنانة ، يكفى تعريب اسمها للاعراب عن بهائها ، معناه والقصر الذى على البحر ، فما أحلى هذا الاسم المنطبق على الحقيقة فان ساحلها الجميسل مستدير يشرف عليه بركان فيزوق الهائل ، وأمامها فى الخليج البديع تا يولى الجميسة فى شكل هلالى ساحر

ومن الجزر التي تأخذ مناظرها بمجامع القلوب وينهار عليها سيل من المستحمين في الصيف من ناپولي «پروشيدا PROCIDA» و(إسكيا ISCHIA) وملكتها (كاپري ISCHIA) تلك التي فيها المغسارة الغريبة ذات المياه الزرقاء ، تدخلها الزوارق في شكل عجيب تحت قباب وأقواس شاد نها الطبيعة ، الله أكبر إذا شاهسد الإنسان انعكاس ضوء الشمس في احمرارها وقت المغيب عسلى تلك المياه الفيروزية بالمغارة لسبحت نفسه من نظم الكون ذلك الخسسلاق العظيم . يصل الى الجهات التي ذكرت بزوادق بخارية جميلة تروح و تعدو بينها وبين ناپولي ، و تقوم من بزوادق بخارية جميلة تروح و تعدو بينها وبين ناپولي ، و تقوم من (مرسى مولو سانتا لوشيا) الذي سسبق ذكره في شرح المدينة . و يمكن أيضا الذهاب الى (أمالفي) و (سورتو) و (كاستلا مارى) بطريق البر بالسيارات أو بالسكة الحديدية الكهربائية (وهذه توصل الى المدينة .

-55-

البركان كان منذ ٨٠٠ سنة قبــــل المسيح إذ طغى على مدينة يوميئي تلك وصب عليها ثيزوڤ من جامات سخطه وغضبه فغطاها بمر. فيها ، وهو يقذف عــــــلي من شاءت الطبيعة إهلاكه من ارتفاع ١١٨٧ كبريتاً وناراً حامية وحديداً وحجارة ملتهية ، ذلك البركان العجيب الذي دخانه لا ينقطع ــ وقـــدكانت يومشي عاصمة مملكة نايولى قديماً ومركزاً عظيما لحاكم الرومان منذ نيف والفي سنة ، ولم يكشف النقاب عن آثار تلك المدينة سوى سنة ١٧٥٥ للمسيح حيث أمر شــارل الأول ملك البوربون عمل أول تنقيب ، لأنه كان قبد شاع أن الفلاحين أثناء اشتغالم في متحجرة فعرفوا من ذلك أرب هناك مكان المدينة القديمة _ ولو أن المدنية هي أنقاض إلا أرب الآثار كاثنة ظاهرة - أما التماثيل العديدة القيمة البرونزية والمرمرية فقـــد نقلت الى المتحف الأهلى السابق ذكره بناء لى ــ ورؤية هذه الأشيـــاء مفيدة من كل وجه لكل انسان ــ وأول مايري المتحف موزيو Museo والكنيسة «بازيليكا Basilica» وهي فينوس اتميو دي فينيري Tempio di Venere، الذي كان تحول الي مدرسة لتعليم الرياضة البدنية في تلك العصور ثم دار للانتخاب العـــام ويطلقون عليه اسم •فورو شيڤيلي Foro Civile، — وأجمل المعابد بالمنطقة معبد «أيولو Apollo» وكان رمزاً للحب ، كذلك معبد حويبتار مييوڤي Giove، وهو أقدم المعابد الرومانية هنـــاك ، وأغرب المعابد «إزيدِهِ Iside» وهو مبنى على طراز المعابد المصرية ـــ ثم بيوت المدينــة

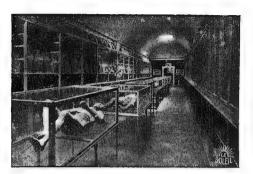
-56- -0%-



معبد أَبُولُو بِومِسِّي بجوار ناپولي POMPEI: Tempio di Apollo

قديماً وأجملها مكازا دى ثتي Casa dei Vetti، وجد في صحرف الدار مر... مصاطب يدل على العظمة القديمة — وأغربها (كازا دى پانسا (Casa di Pansa) وكان أكبر يبوت يومپئي وكان يقطنه أرباب الفن الذين شادوا الملمب العظيم (أنفتياترو Anfiteatro) — ثم قسبر العظاء وبانثيون Pantheon الذي شيد أولا لاغستس قيصر وكان يستعمل عكمة للتشريع ، وهو أكبر مكان وجدت به تماثيل كثيرة — ولا أنسى جمسال وغرابة ، كازا دِل فاونو Casa del Fauno ، وما حواه من أعمدة ورحبات ومصاطب وخلامها من نقوش بديعة — ثم مدرسة الجلادين الذين كانوا يتمرنون فيها على العاب السيف وخلافه ، وعلى يمينها السجن ويطلقون عليه اسم قسم الجنود (كوارتيري دي سوالداني يمينها السجن ويطلقون عليه اسم قسم الجنود (كوارتيري دي سوالداني (Teatro Tragico) — ثم (التياترو تراچيكو (Teatro Tragico)

-57-



وهو غريب من الداخل والحارج في كيانه وبنيانه حلى في جوف الأرض أما الأنفتياترو الذي كان يعدد من أعظم الملاعب الرومانية إذ كان يسع ٧٠ الف نسمة وفيه أقيمت أعظم الألعاب الأولمبية ، وفيه نازل الفرسان الوحوش الضارية وفيه حصلت مفاجع كثيرة ، فهذا يبعد قليلا عن مكان الآثار ولكن في دائرته — تصل السيارات الى هذه الأماكن ، كذلك بالسكة الحديدية العمومية بنابولى — وهناك يوجد ترام صاعد يسهل الصعود والهبوط بأجر بسيط.

(ثغر ناپولى أصلح للتخلف إذا أريد الذهاب من مصر الى روما)

لما كان من المهم للمسافر بالباخرة بين ناپولى وچنوى أب يعرف الأماكن اللي تمر علمها باخرته من جزر وبحسار وبرور فاني أذكر أنه

حال خروج الباخرة من خليج ناپولي تمر على جزيرة إُسكيا فتأخذ طريقهـــا ذات اليمــــين في بحر ترينو (وسمى كذلك لأنه ينحصر بين الأراضي من شاطيء أيطاليك وشواطىء جزيرتي سيشيليا وسردينيا الإيطاليتين كذلك كورسيكا الفرنسية) فما يرى في هذا الطريق جبــــال الباني .مونتي الباني بعد ، ثم يرى مصى نهر « تَقْبِري Tevere المــــار في قلب روما كذلك ترى قبـُـــاب روما العظيمة بالمنظار ، وبعدها ترى بلدة مشيئيتا فحكميا Civita vecchia » وكانت ساحل روما البحري ، وقيد أنشي. جو ارها الآرے ساحل موسولینی ، لیدو روما Lido Roma ، حیث بدیےم الحمامات البحرية بما أصبح يضارع ليدو ثينيس وزاد هــــــذا جمالإذلك الشارع المتسع البديع على آخر طراز وفر... ، الموصل من مدينة روما الى البحر – ثم تسير الباخرة بين جملة جزر ولكثرتها سمى أرخييل توسكانا نسبة الى منطقة توسكانا التي هي أحسن مناطق إيطالب علماً وفنا فن تلك الجزر وحانوتري Giannutri و ودل صليه و «مونتي كريستو Montecristo » - وبعــــد ذلك جزيرة ، سانوزا ۱۸۱۲ - ثم ترى جزيرة وكارايا . Capraia، وهي آخر الأرخبيـــل ثم جزيرة جورجونا Gorgona، التي بعدها بقليـل يرى ثغر لـڤهـرنو LIVORNO ، عن بعد، إذ تكون الباخرة في مياه بحر ، ماري ليجوري Mare Ligure نسبة الى منطقة ليجوريا الني تشمل جميع بلدان الشاطي. في مواجهة خليج جنوي فترى بلدان الحمامات والاصطباف الشهيرة، - 59 -

- 09 -

منها را بالتو و بورتو فينو و في حضن هدنا ساتنا مارجرينا مصيف العظاء ومشتى الكبراء ثم كاميولى ثم ركبو ثم سُرى ثم بولياسكو ثم نرثى وبعدها كوينتو وكوارتو وستورلا ثم حمامات الليدو دالبارو ثم حمامات ومبانى مدينة چنوى العظيمة إذ ترى الى منها على البحر و تلك التي تعسلو المرتفعات وكلها فحمسة شائقة سفندخل الباخرة الى ذلك المرسى الهائل بل المحلة البحرية العظيمة الجديدة التي لا يوجد نظيرها في جميسع موانى. البحر الايض المتوسط بل و لا في غيرها

GENOVA جنوى

تبعد عن أابولى ٦١٧ كيلومترا وعه الاسكندرية ٢٤٨٢ كيلومترا

وهى لفظة عربية معناها جميسلة وهى جميلة بحق — وقد أسماها فيلسوق وهى لفظة عربية معناها جميسلة وهى جميلة بحق — وقد أسماها فيلسوق الطليات دائى ولا سويرا با La Superba أي ذات العظمة وهى حقيقة كذلك ، فهى تسخر ذو أهمية فائقة تجارية ، ومدينة عظيمة مئراميسة الأطراف يقرب تعدادها من المليون نسمة ، شيدت عمساراتها الضخمة وقصورها الفخمة على مرتفعات ومنخفضات الآتها جبلية ، لكن أسباب الاتقال متوفرة توفراً كلياً ، وبالرغم من أن أهلها مولعون بالمهاجرة إلا أنها مزدحة الانها مينا. ذو حركة هائلة ، و بخالها و وحاسن ضواحها فانسيل السياح لا ينقطع عنها صيف شتا. و بجنوى أعظم مصانع بنا، البواخر وقسد اشتهرت بصناعة الآلات البخارية والكهربائية ، كذلك بالاقشة

~7.--

-60-



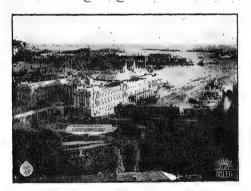
جانب من میدان المحطة بجنوی وبه 'نمثال کریستوف کولومب

GENOVA: Piazza Acqua Verde e Monumento a Cristoforo Colombo

القطنية والحربرية مر__ أصناف خاصة ولها فى المشغولات الجلدية وأعمال الصياغة الدقيقة قسط وفير .

ميدان المحطة العمومية : اسمه و بياتسا أكوا ثردى ميدان المحطة العمومية : اسمه و بياتسا أكوا ثردى Piazza Acqua Verde توسطه تمثال بديع الصنع من الرخام الناصع كثير الرموز ، وهو لمكتشف أمريكا وكريستوف كولومبو، لانأصله جنوفنرى ، وقد شيد سنة ١٨٦٢ ، و بهذا الميدان وما حوله عدد كبير من مختلف الفنادق ، وللمحطة بوابات طرفية بمرتمتها شارع اسمه و ثيا أندريا دوريا Via Andrea Doria ، يوصل بعد مسير خمس دقائق

الى الميسنا، وهي المحطة البحرية الحديثة التي لا يوجد نظيرها في كل مواني، والمروبا ، وأسم هسنده الميناء « يو تنه دي ميله Ponte dei Mille ، وي تنه دي ميله Stazione Marittima ، وهي المحطة المحطة البحرية المضاعة كائنة بعد هسندا في ميدان اسمه ويباتيا كاريكا منتو Piazza Caricamento ، أقيم في وسطه تمشال «لوائيسل روباتينو Raffaele Rubattino ، وهناك دور الصنعة وخلافها كذلك سراى ادارة الميسناء «كونسور تسيو دل يورتو كن مرشى Consorzio del Porto ، وهنا المنطقة في منتهى الازدحام والحركة الهسال لكاثور Cayour ، وهذه المنطقة في منتهى الازدحام والحركة الهسائلة ولا يوجد شهر من الأرض غسير مشعول بنوع من أنواع التجارات ، ملابس أو



GENOVA : Stazione Marittima

ألمحطة البحرية للركاب بجنوى

مأكولات أو أي شي. من الاحتياجات، ومن هناك في شارع وسار_ لورنتسو Via S. Lorenzo، صل الإنسار. الى قلب المدينة أي إلى الميدان الشهير باسم بياتسا دى فرارى Piazza de Ferrari ولكن بعد أن يمر على الكنيسة الكاتدرائية باسمُ القديس لورنتسو ، وقد شدت في القرن العاشر ، أعدنها من المرم الأبيض والاسود وأرضها وسلالمها بل وواجهائها كذلك، وما بها من نماثيل السباع ونقوش رمزية بحملها في عـــداد الآثار القيمة ، هيكلها من الذهب وبها خزانة مخلفات ذلك القدس ، وهي الكنسة الدينة للاحتفالات الرسمة _ كذلك يمر الانسان على ميدان اسمه ديباتسا أو مبرتو يربمو Piazza Umberto 1. به سراى قديمة كانت سكناً لحملكام حنوى لذلك سميت وبالاتسو دوكالي Palazzo Ducale، وهي الآرب لاقسام من محافظة المدينة إذ ها مكتب الصرائب والبوليس الملكي كذلك مكتب طرود البريد وخلافها مر . ميدان المحطة أيضاً في شارع اسمه وثيا بالني Via Balbi وهو على امتداده ملان بشركات المسلحة ومكاتب الساحة وتغمن آهلة بالسكاري توصل الى شارع كارلو البرتو حيث الميناء التجازي وهذه الازقة هي من أقسام المدينة القديمة، أما على الشيال فأزقة تصعــد الى المرتفعات ذات العارات الحديثة الضخمة ــ ويصل الانسان في شارع بالبي الى ميدان اسمه وبياتسا نو نسياتا Piazza Nunziata، نسة الى الكنيسة الفخمة الكاثنة به وتعد أغنى وأفخر كنائس المدينــة جللت سقوفها وعروشها وقبامها بنقوش من ذهب وهــــــاج، وأقيمت

واجهنها الضخمة على عمد متينة مر . للرخام المرمري المضلع ، وارتكزت

-74-



قصر ريحي فوق الجبل بحنوى GENOVA : Righi

غروشها من الداخل على أربعة عشر عاموداً من المرمر الاحروتوجت رؤوسها بنقوش غاية فى الابداع ، هذا خلاف ما فيها من النهائيسسل الرمزية ما يعد من معجزات الفرخ ، وقد شيدت هذه الكنيسة سنة المملادية وهذا الميدان به كثير من شركات الملاحة وبعده بقليل فى زقاق ذات الشهال توجد دار سك العملة كذلك محصطة للمرقاة الصاعدة ، فو نيكولارى، الستى توصل الى قصر ، دربجى Righi، على الجبل حيث المنتزه البديع ومنه يرى الانسان منظراً خلاباً للمدينة والبحر وبعد ذلك الميدان بقليل ثم يبداه شارع شهير اسمه وثيا جاريالدى Via Garibaldi ، ويلقبونه بشارع القصور وهو فى الحقيقة جاريالدى المبارات الشاهقة والقصور الشائقة والدور الفائقة منها السراي البيضاء ، وبالاتسو بيانكو Palazzo Bianco ، شيدت سنة ١٥٨٥ وكانت لعسائلة برينيولى ساله Brignole Sale فأهدتها للمدينة ، وهى

متحف لفنون حنوي في عصور محتلفة وخلافها، وأمامها السراي الحمرا. ويالاتسو روسو Palazzo Rosso، شيدت سنة ١٩٠٠ وهي من أملاك عائلة برنيولي سأله أيضاً وهبتها للمدينة سنة ١٨٧٤ لتكون متحفاً للفنون الدوق جريمالدي Doge Grimaldi سنة ١٥٦٤ وهي جديرة بالتفرج خصوصاً على ما حوته الغرفة الحراء ، كامرا أرسا Camera Rossa من مستندات كريستوف كولومب وآثارَ غيره بمن لهم الفضل في تأسيس المدينة وإعلاء شأنها ، ومها أيضاً متحف لمجموعة حربية للحرب العالمية الأخيرة واسمه مموزيو دلريسور حيمنتو Museo del Risorgimento. وبشارع غاريبالدي أيضاً الجامعة وهي أثر مر. آثار العظمة شيدت سنة ١٦٢٣ واسمها وأونية سيتاه Università ، وبه أيضياً الغرفة التجارية ، كامرا دى كو مرشيو Camera di Commercio، - وبعد هذا الشارع ميدار، وفوننانا ماروزي، وبعـــده شارع كارلو فيليتشي Via Carlo Felice ومذه المناطق الفنادق والنه ك والشركات والمحال التجارية الفخمة ثم يخرج الى ميدان متسع فحيم أحاطته المبانى الباذخة كالهالة حول السمدر وهو قلب المدينة كما سق الذكر وإسمه ورياتسا دى فــراري Piazza de Ferrari، فما به من العائر الضخمة تــــاترو فارلو فيلتشي Téatro Carlo Felice، وهو بمثابة الأويرا، أقبم عرشه الفخم على أعمـــدة من الرخام على شكل جالبريًّا ، وبجواره بجمع الفنون الجيسلة واسمه وأكاديميّا دي بلّى أرتى Accademia di Belle Arti. وأمام التياترو تمثال جميل لغاريبالدي ممتطياً جواداً ـــ وبالجمة المقابلة للتياترو توجد عمارة هائلة هي لشركة الملاحة المسهاة سابقاً «ناڤيحا سيوني حنرالي

-10-

-65-

إيتاليانا Navigazione Generale Italiana، حوبجوار هذه العارة توجد عمارة أخرى صخمة ذات بها. في شكلها المستدير وهي دار البورصة العمومية واسمها وبالاتسو دياة بور صا Palazzo della Borsa، حوبالميدان غير ذلك كثير من المحسال التجارية كذلك الفنادق والمشارب والنوك

ومن بياتسادى فرارى يبدأ شارع «ثيا روما Roma الماترين الماتريني التسياترو ، فأوله ذات اليمسيين خان اسميه «جاليريا ماتريني Galleria Mazzini، حيث المشارب الفاخرة ومحسال البضاعة الفخمة وهذا الحان وشارع روما من خارجه بمتدان الى ميسدان فى منتهى الابداع اسمه بياتها كورثتو Piazza Corvetto، على ركن منه محافظة جنسورا المساة كمستورا في وسطه تمشسال لشيتوريو



GENOVA: Piazza de Ferrari

میدان فراری بجنوی



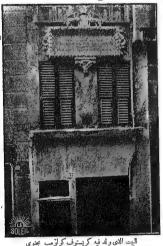
منظر من الطرق الصاعدة من شاطي. البحر الى مرتفعات المدينة بجنوى

GENOVA: Circonwallazione

إمانو بلى الثانى على صهوة أشهب وله قاعدة بديعة الصنعة وأحيط التمثال بالزهور والرياحين على أشكال تعجز عن اتيان مثلها ريشة الرسام وأصاطت الميدان الأشجار الباسقة وصفت المقاعد لراحة الناس، وعنده رياض زهراه وغياض فيحاه، وبجوار الميادان توجد تلك الثيلا الشيقة بحدائقها ونافورانها وشلالتها وغابلها الصناعية (جزوتو) واسمها وثينيت دى نجرو Villetta di Negro ومن الميادان يبدأ ذلك النفق البديع المؤدى الى الشوارع الموصلة الى المحطة العمومية تسير فيسه مركبات الترام والسيارات والاوتوبيس وخلافها — ومن ميادن كورقشو في شارع وثيا السترو، يؤدى الى وخلافها — ومن ميادان كورقشو في شارع وثيا المرابع عشر ولعلو

يرجه وعلم مه قعه براه الإنسان من أمكنة كثيرة بالمدينة ... وإذا سرت في الحدائق البديعة اللي نمتـــد من ميدان كورڤتّـو تصل الي جسر عظيم فائق الصنعة يعسلو أهم شارع في المدينة اسمه شارع ٧٠ سبتمبر سنأتي على ذكره ، فاذا أردت النزول اليه فبسلالم ذات اليمين ، وإذا سرت فيالشارع بعد الجسر مررت على شوارع وميادين عاليـــة وتحتها شوارع ومادين حتى تصل الى البحر وكل هذا الطريق عجب في عجب

و من بياتسا دي فراري في شـــارع اسمه دفيا دانتي Via Dante،



سل إلى ذلك الست الصنغير الذي ولدفسه ذلك الرجل الكير مكتشف أم نكا کو لومیوس سنة ۲۵۰۰ ملادية وقد تهجت بالدة عنوى البيت بتاجها وشعارها فوتي له خة مرمرية بديمة كتب علها تاريخه وهذا البيت واقع على ناصة الاحياء القدعة وهي آهـلة بالسـكان وفي

GENOVA: Casa di Cristoforo Colombo غاية الازدحام من

خلق ومحال حيث كل أصناف البضاعات والاحتياجات لتملك الطبقيات وبحانب البيت بوابة أثرية اسمها وبورتا سوپرانا دى سانتما ندريا Porta Soprana di S. Andrea

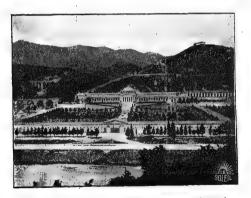
و من بياتسا دى فرارى ببدأ أجمل وأهم شارع بجنوى واسمه وثيافنسى ستمرى ومن بياتسا دى فرارى ببدأ أجمل وأهم شارع بجنوى واسمه وثيافنسى روما وتوحيد المملكة الايطالية ، ففى ابتدائه البوستة العسامة والتلغراف والتلفون ، وبه المشارب الفخمة والمحال الفاخرة والفنادق والتياترات ودور السنها والملاهى والمراقص ، وبمتسد هكذا حتى ميدان هائل عظيم

15946

نصب ذكرى ضحايا الحرب مجنوى GENOVA : Monumento ai Caduti

كان اسمه ديباتسا فرانشاء فتغير باسم ديباتسا ليرتاه، أي ميدان الحرية به الحديدية تسمي الحديدية تسمي وفي الجانب الآخر من الميدان أقيم من الميدان أقيم من الميدان أقيم في الفن ، تذكاراً في وهو بوابة نصر وهو بوابة نصر

رفيعة العاد ذات مهابة وجسلال حوبعد هذا الميدان يأخذ الشارع السما آخر هو وكورسو بوينوس أثيرس Corso Buenos Aires وهذا يمتد بفخامته حتى ميدان آخر فحم غريب الشكل جميله واسمه وبياتسا تومازيو Piazza Tommaseo أقيم به نمشال فائق الصنعة في كلياته وجزئياته والهجوال مانول بلجرانو Manuel Belgrano، الذي لعب دوراً هاماً في استقاله الأرچنتين أزيح الستار عنه في سنة١٩٧٧ ميلادية و ومنهذا الميدان ذات اليمين يؤدى الى البحر حيث شاطى الحامات والى دور الصنعة البحرية المساة مكانتيرى دلا فو شه Cantiere della Foce أما في البحرية وتمتد بلدان الرشيرا الإيطالية الني سأذكرها.



alic جرى الشهورة GENOVA : Camposanto di Staglieno

مقابر چنوي واسمها و كامپوسانتو Camposanto ، ويطلقون عليها اسم وستالينو Staglieno ، التي تعسد بحق متاحف لفن الحفر والنقش يأتيها الناس من أربعة أركان المعمورة لتفرج على تلك المقسدرة الفائقة لأنها أعجب ماتراه العيون فان كل قنطرة من عديد قاطرها بمسافيها من تماثيل تعد متحفاً قائماً بنفسه ، وكل ساحة من ساحاتها بما فيها من تماثيل تعد ركناً من أركان الرياض ، وكل دور من أدوارها آية من آيات الفن ، وكل قبر من قبورها معجزة من معجزات ممشلي الجال ، بل يخيسل للمتفرج أن كل نمثال من آلاف تماثيلها حي من الأحياء ، واني أدون هنسا بعض الآبيات من قصيدة طويلة عامرة تفضل بنظمها حضرة مراد بك فرج المحلمي وصاحب ديوان مراد وغيره من كثير المؤلفات في وصف مقابر چنوي هدية لدليلنا الشامل دمرشد الشرقي في أوروپا،



طرقة من طرقة من طرقاتمتاير جنرى العينية GENOVA : Una delle Gallerie del Camposanto -71-

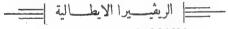
واذكر لهم آثارهم تذكارا في صنعهم لتحيّر الافـــكارا فقل السلام مكبّرا إكبارا وترى بجانب نورها الانورا هبّوا الى الرب الرحيم جوارا من كل أنواع الرخام ترى بها عجباً وحسناً يفأن الانظــــــارا وترى بها كالصبح شفٌّ ونارا والسمع ليس كما ثرى إبصارا فكأنما هم ينقشون نضارا إلاّ كا دارت يسداهم دارا. قسلم فيظهر رسمه إظهارا شفتاه تنطق حكمـــة ووقارا عِماً إذا أبصرت ذا البحــارا منه ألا فاعجب بهـــا آثارا وكذا الصغار هداية وشعارا نرتيب ليدلم زوارا

عرِّج على الطليان وانظر صنعهم وتمعننَ فان كل دقيقــة واذا قصدت إلى المقار (١) عندهم تالله ماهی غیر جنّــات تری فيحاء بذكو الطيب من أزهارها وترى الملائكة الني من فوقها مدّت ذراعيها تقول لمن بها فترى بها كالليـــــل اسود فاحماً وترى بها القياني وأصفر فاقعآ لان الرخام لهم لدقة صنعهم فڪأنه ورق وما في كفهم وتعددت صور الرسوم فماعصت في كل مقبرة تمشــــــل من سها ورأيت بجــــاراً بمركبه ويا ما فالهم من فلكه شيء ولا وتقسمت فتنى الكبار بمعزل وتنسقت مثل العقود فلا ترى وترى بها العدّ الذي لابدّ من صنع يدل على العواطف رقبة



منظرمن آلاف أنماثيل مقابر جنوى

GENOVA: Uno dei Monumenti del Camposanto



LA RIVIERA ITALIANA

وأو أن ايطاليا هي اكثر دول اوروبا شواطئاً لامتداد أراضيها وجزرها في البحر فتكاد تكون بذلك كلها ريفييرا ، غير أنهم يطلقون هذا الاسم على بلدان السواحل ذات المصايف والحمامات البحرية ، ولذلك فان الريفييرا الايطالية الشهيرة تمتد بلدانها من (رابالو Rapallo)

الى چنوى فى شكل ربع دائرة ويسمونها (ريفييرا ليثانته Riviera Levante) أى الشرقية _ وتمتد كذلك من چنوى حتى (فنتى ميليا Ventimiglia) وهى الحدود الايطالية الفرنسية على الاييض المتوسط ، وتسمى (ريفييرا بو ننتِه Riviera Ponente) أى الغربية ، فالريفيرا الشرقية من چنوى:

وليدو دالبارو LIDO D'ALBARO تصل اليه السيارات ومركبات الترام الخاص به وتقسوم من پياتسا دى فرارى مارة بشارع ٢٠ سبتمبر وميسدان تومازيو ، ففى هذا الشاطىء طريق للنزهة بديع وكازينو فخم للحمامات واللمو والطرب والسرور ، وغسير ذلك من لمشارب والمقاهى ، وهذه لا تبعد عن قلب چنوى أكثر من ربع ساعة .

مستور لا STURLA ، بها عديد الحمات البحرية والمشارب والمقاهى وبعض الفنادق ـ يصل اليها الترام مبتدئًا من بياتسا دى فرارى مارآ فى شارع (ثيا ثنتي سِتِمْبرى) و بياتسا تومازيو ثم يصعب فى طريق متعرج جميل فيمر على المسدرسة البحرية وعلى خط حمامات الليدو دالبارو حى يصل الى ستورلا (وهناك مستشفى كبير للامراض المقلية) .

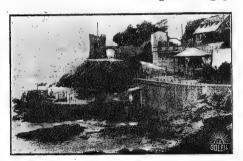
و بعد ستور لا (كوارتو QUARTO) وبها بعض الحمامات إبما شهرتها هي أن منها نزل غاريالدي بطل إيطاليا مع أصحابه الألف على ظهر الباخرتين اللتين ارسلتا له من المدينة في جنح الظلام للذهاب الى سيشيليا لاخضاعها وضمها الى الاتحاد الايطالى ، ولذا يسمونها (كوارتو دى ميله Quarto dei Mille) وقد اقيم في وسط الساحة على دائر البحر نصب غوير المعنى لتلك الذكرى.

-YE-

و بعد كوار تو (كوينتو QUINTO) وهى لطيفية وهادئة ، بها بعض الحامات البحرية ، كذلك نادى السباحة والتجديف وحديقة جميلة ـ والطريق العام فى منتهى البــدع متعرج مع شاطى. البحر وهو للسيارات ومركبات الترام على الدواء ــ وبعدها

~ × نــرڤى NERVI >>

وقد بلغت نرقى هذه مبلغاً كبيراً فى الجال الطبيعى زاده حسن التنسيق بهاء على بهاء ، وهى طبية المناخ صيف شتاء ، يؤمها خلق كثير من جميع الاصقاع خصوصاً فى الشتاء ، ولكثرة زوارها تكاد تكون جميع مبانيها فنادق و پانسيو نات و ثيلات وشققاً وغرفاً للايجار فى العائلات ، كذلك مطاعم ومقاهى وملاهى ، ولها طريق نرهة على البحر ممتد الى مسافة بعيدة متعرج مع الشاطى ، البديع ، به المقاعد الجميسلة العمومية وبه المشارب



طريق الترفية على البحر بدنى بمحوار جنوى GENOVA-NERVI : Passeggiata al Mare a Torre Gropallo —75-

الحلابة حيث المراقص والموسيق وحيث المناظر الشيقة ويعلو هذا الطريق طريق السكة الحديدية الرئيسية في معظم ايطاليا الآن تسير بالكهرباه) و تعلو هذه شائق العمارات ويعلوها شاهق الحبال ، مناظر تسحر الآلباب ، ويسمي هــــذا الطريق (پاسـّجياتا الحبال ، مناظر تصحر الآلباب ، ويسمي هـــذا الطريق (پاسـّجياتا وجهواره حديقة كبيرة عمومية و جذا الطريق كثير الحمامات البحرية في اشكال تأخذ بمجامع القلوب حتى لغير المستحمين فقد شمل الجمال كل شيء طبيعة وصنعة و مخذ المهرد كبير فاني أذكر أهم ما بها :

جولة في البلدة: أكر ساحة بنرثي اسمها ﴿ بِيانِسا ڤيتوريو إمانويلي Piazza Vittorio Emanuele ، وهي عملي صغرها تبعث في النفس إنشر احاً ، قد أحاطها الفنك ادق في درجات مختلفة ، كذلك المشارب ، وفي هذه الساحة آخر خط النرام الآتي من حنوي ومار على سابقات نرثي أرباع الساعة تقريباً في طريق متعرج مع شاطيء البحر بشكل مدهش ، من حسن روائه ومختلف مناظره خالها الانسان حلماً لذيذاً أو فلماً سنمائياً _إفن ساحة فيتوريو في شارع اسمه « فياشيزاري با تِنسْي Via Cesare Battisti » يذهب الانسان على الطو آلي الي اجزاء أُخرى بالبلدة ، وهذا الطريق هو الطريق ألعام للسيارات والمركبات الموصل بلدان الشاطىءالايطالي ببعضها وهو بمتدعلي طولها في مشاهد تسحر الآلياب ـ ومن سار بعد الساحة بقليل في هذا الشارع وعرج الى الشيال في الطريق الصاعد للجيل مرّ على كثير العمائر والشلات حتّى صعد الى بلدة جبلية غامة في البهاء اسمها . سانت إلاريو S. Ilario ، فهناك الجمال وهناك بديع الخيال ، إذ تشرف على نرڤي وعلى دائر البحر في شكل جذاب ومن سأحـــة ڤيتوريو بنرڤي ، في الطريق الآتي من حنوي ، يمر الانسان على التياثرو والسينها حتى يصل الى ميدان على جانب الشارع به



سانتيلاريو الجبلية بنرثي بجوار جنوي NERVI : S. Ilario سانتيلاريو الجبلية بنرثي

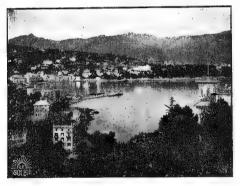


منظر عام الدفى بحوار جوي GENOVA - NERVI : Veduta

و بمتــد طريق النزهة عـلى البحر بنرثى الى بــلدة اسمها (كاپو لونجو (CAPOLUNGO) وهى متصلة بها بالشارع العام، وهى خفيقة الروح ثم نمتد مبانيها بما بعدها وهى بلدة (بولياسكو BOGLIASCO) وغرابة وحسن المناظر فى هذه البلدة تبهر الأبصار وتحــــير العقول، فما أحلى شكل كل شىء فيم اعلى النفس سواه كان طبيعياً أو صناعياً ، ما أبهى ساحتها وما أزهى حديقتها بتمثالها ، ما أعجب طراز يونها ومـــا أغرب تنسيق مبانيها الى تمشت مع طبيعة الأرض فيها و بعدها يسير الطريق فى تعرب مبانيها الى تمشت مع طبيعة الأرض فيها و بعدها يسير الطريق فى تعرب

--YA--

بين العياض والرياض ، ماراً عسلى بعض بلاد الريفييرا مثل (سورى SORI) و (دكتو RUTA) و كل هسنده ملاى (SORI (دكتو RECCO)) و (دوتا RUTA) وكل هسنده ملاى بالفواكه وبها كسثير الكروم ، ثم (پورتو فينو PORTOFINO) دات الموقع البديع تناثرت مبانيها على الجبل ثناشر الكواكب في القسسة الزرقاء وامتسد جبلها في داخل البحر كرأس مهيب زانه حسناً ذلك الحوض الهلالي الجلي يؤلف خليجاً أعاطته الجبال العاليات الناضرات مشاهد تزيل عن قلب الحزين التحرّن ، وتنسى الانسان أشسد المصائب مشاهد تزيل عن قلب الحزين التحرّن ، وتنسى الانسان أشسد المصائب والمستن سو ولقسد لف الطريق فانحسدر الى (سانتا مارجريتسا RAPALLO) أودار حي سارالي درا پالو RAPALLO هذان البديعان طبيعياً وصناعياً ، فرس جو معتدل لطيب مناخ نسم عليل وهواء بليل ، حسن تنسيق ونظام ، وترتيب وجمال وانسجام نسم عليل وهواء بليل ، حسن تنسيق ونظام ، وترتيب وجمال وانسجام



منظر عام لسائنا مارجرينا عروس الريفييرا الإيطالية الشرقية SANTA MARGHERITA



RAPALLO منظر عام اراپالو تاج الريغيرا الايطالية الشرقية

هناظر ذات زهو وبها و كيف لا يكونان كذلك وها مصيف ومشى الملوك والامراء والعظاء ، يؤمهما السياح من كل صوب و حدب التمتسع بذلك الجال الفتان ، وكلاهما ملان بالفنادق و المطاعم والمشارب و الملاهى من كل درجة ، وكل شيء هناك جميل محبوب و بمتد الطريق بعدها على طول الشاطي ، الايطالي في أشكال باهرة ساحرة

(الريڤييرا الغربية LA RIVIERA PONENTE

أما شاطى، الربثييرا الايطال الغربي المسمى دريثييرا پوننتسه Riviera Ponente كما سبق الشرح فيبدا. بعد چنوي ببلدة «سانهير دارينا SAMPIERDARENA، وهي متممة لمدينسة چنوي ولكنها آهسلة بالسكان بشكل هائل وبهاكل شيء ومناظرها خصوصاً بيوتها المرتفعة على الجبل ومصاعدها مع النرام غريبة جميسلة وحماماتها البحرية كثيرة رسفية — وبعسدها بلدة (سشنرى بو نلته SESTRI PONENTE) وهناك المصانع البحرية الهائلة لبنساء السفن الضخمة ، كذلك فابريقات السيارات وعمل المونورات وخلافها من الآلات والماكينات (ويلاحظ أن سشترى هذه بخلاف سشترى أخرى عسلى شاطىء الريثييرا الشرقية ولذلك يضيفون اليها كلمة ليثانيه).



بليي بالريشيرا الغربية PEGLI

شيق لغاريبالدى على مماشى البحر البديعة حيث المنتزه الفاخر ، وأحاطته المسارب والمقاهى والمطاعم فى شكل جذاب ، ثم تنسائرت العمارات والثيلات على المرتفعات الجبلية الفاخرة ، وبذلك اتفقت الطبيعة والصنعة على إتيان تلك المناظر الساحرة . وبهذه البلدة قصران بهما محلفات قيمة وهمسا « فيلاً بالافيتشيني Villa Pallavicini » و « فيلا روستار وستار البلدة كثيراً ، أى قبل موقف البرام الآي من حيوى وبالقرب من محطة السكة الحديدية .

و بعسد پليي ، عند آخر الدرام الآتي من چنوى ، توجد بلدة ، ثو ليترى VOLTRI ، وهي لطيفة التنسيق خفيفـــة التنميق ، اقيم في ميدان البلدية نصب تذكارى لضحابا الحرب العالمية ، وامتد ساحــــل الحمامات بشكل جميـــل ـ ومن ضن العمائر العامرة الصاعدة مع الحبل النساضر نوجد سراى آل برينيولى الذبن ذكرت في شرح چنوى أنهم وهبوا المدينة القصرين الآحر والابيض الكائنين بشارع غاربيسالدى، واسم هذه ، مثيلاً برينيولى سالم Willa Brignole-Sale عليها إذ بها مخلفات قديمة قبلةً.

في متسسله بطريق السيارات على امتداد الشاطى، ، كما توصل السكة الحديدية وهى في هذا الخط تسير بالكهرباء ، بين بلدان الريشيرا الجيلة والهريق في منتهى الابداع إذ كثرت فيه الانفاق فاذا ما دخل القطسار والحد منها وخرج شاهد الراكب منظراً مختلف عن سابقيسه إما من جهة البحر أو الجبل أو داخل البلدان فيخيل له أنه في دار سينها برى فيلماً من أبدع الأفلام - فيعد ثولترى بمر القطار في نحو سبعة أنفاق منها الطويل ومنها القصير حتى يصل ال بلدة ، أو نتسانو ARENZANO ، وبعدها

-AY-

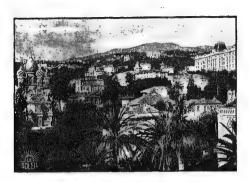
بأربعة أنفاق بلدة «كوجوليتو COGOLETO» و بعدها ثبانية أنفساق بمر على و فارانسه VARAZZE ، وهي كبيرة ذات مناظر شيقة خصوصاً لان جال هذه المنطقة خصة خضراء يانعة ، وشاطي. حمامانهــا مشهور ـ وبعدها بلدة . ألبيسولا ALBISSOLA ، وبها فابريقــــات للمصنوعات الخزفية والفخار عـــــلى جميع الاشكال _ وبعدها بنحو ستة أنفاق توجد مدينة « ساڤونا SAVONA ، الشهيرة وهي ذات تجـــارة كبيرة وبها مصانع كثيرة لمنتجات مختلفة ، يبلغ تعدادها ٧٠ ألف نسمة ، أنفاق تو جد بلدة صغيرة اسمها و نولي NOLI ، وعقب هذه نفق طويل يعقبه آخر قصير ثم آخر وآخر قصير ثم آخر طويل وآخر كذلك ، حوالي العشرة أنفاق حتى بلدة وفينالي FINALE ، فالله أكر لهمذه المشاهد التي تسلب الألباب لما فيها من محاسن كلها عجب عجاب _ وبعــــد عديد الأنفاق الكثيرة تكون بلدة ، لوانو LOANO ، فهناك منبسط عظيم من الارض الزراعية الخصبة ، بها الخضر والحبوب والفواكه على أشكالها وقد تناثرت مبانها على تلال خضرا. سندسية عن بعد من الحقول ، واستمر جمال الشاطي. حتى « ألبنُجا ALBENGA » وهذه بلد كبير أرضها وتلالها يانعة _ وبعدها سلسلة من الانفاق لتنوع مناظرها كونت شريطاً آخر من الاشرطة الفتّانة حتى وألاسنو ALASSIO وهم، بلد رشيق ومصيف شيق ، شاطئها رملي كالحربر وحمامانها كثيرة ، لها طريق نزهة على البحر غاية في الجال وحسن التنسيق ، قد تبعثرت مبانيها على البحر والنانسيونات ، وزاد ملاهيها وأسبـــاب السرور فيهما (اللونايارك) -44--83و (الكورسال) ـ وبعد هذه بلدة (دبانو مارينا DIANOMARINA) وهي زراعية خصبة ذات كروم كثيرة _ وبعدها بفقين طويليين بلدة. (إميريا IMPERIA) التي تكون بلدق (أو نثيا ويورنو موريتسيو (ماريثيا ONEGLIA E PORTO MAURIZIO) وهي بلد جميل ، زراعي وصناعي ، به معامل كثيرة خصوصاً للنيذ حيث هنساك كروم شاسعة ، به ميناه واسعة ذات حركة كبيرة ، يؤم هذه البلد الجميل خلق كثير في الصيف كذلك في الشتاه ، لأنها ذات مناخ جميل سواه للاصطياف أو للاشتاء _ وبعدها بثلاثة أنفاق في مناظر تسحر الالبساب توجد بلد المحلس والازاهر وهي :

-ه سان ريمو SAN REMO كه⊸

ذات جمال رائع وشكل ممتع ، كيف لا وهي تزرع الورود والازهار على أشكالها وألوانها ، ولها فيها تجارة كبيرة وإنتاج عظيم إذ تصنع منها الوائح العطرية ، وردها لاينقطع طول السنة فهي إذاً في بهاء مستمر ، يأتيها الحلق من أنحا. المعمور المتمتع بتلك المحاسن والاستحمام محمامالها البحرية فان شاطئها فهم مشهور ، طقسها جميل حتى في الشتاء لذلك يؤمها كثير من السياح من البلاد الباردة ، بها كازينو فخم عظيم ، به أسباب اللهو واللعب والحظ والسرور ، وهي في غاية النظافة والترتيب ، بل وفي منهي الحفة والرشاقة ، لها طريق للنزهة على البحر وفوق السكة الحديد من اجمل ما تفنن في صنعه الصناع اسمسه ، باستهانا Passeggiata ، زاد في جماله ما جادت به الطبيعة من زهور ورباحين وورد وباسمين ، وقسد امند طريق النزهة حيث حديقة عمومية فائقة النسيق بها تمثال لغاريالدي ،

· 12-

-84-



منظر من . سان ربمو ، كوكب الريفييرا الغربية SANREMO

وهناك كنيسة روسية عجيبة البناء ، واسم هذا الطريق على امتداده ، كورسو إمپرائريتسه وسية عجيبة البناء ، واسم هذا الطريق على امتداده ، كل درجة وفى كل مكان ، كما كثرت المشارب والمقاهى كذلك المطاعم والمطاهى وأهم شارع بالبلد البديع هو ، ثيا ثيتوريو إمانويل يسير فيه الترام الى قلب البدة ومنه يصعد الجبال الواهرة ، وهناك ميناه صغير به الزوارق البخارية والقوارب للنزهة البحرية ، كذلك للانتقال الى السواحل القريبة حتى الى مونت كارلو وموناكو ونيس (وهذه الثلاثة فرنسية) وهناك شاطىء الجمامات البحرية وهو من أجمل شواطى ، الرغيريز ، ومن هناك البلدة القديمة وهى تبدأ من البحر عندة على جل صغير ووراه ها جسال شاهقة زاهرة شائقية ـ و وبالاختصار فان سان ريمو هذه ، هى من البلدان التي زاهرة شائقية ـ و وبالاختصار فان سان ريمو هذه ، هى من البلدان التي

تترك فى نفس زائرها أثراً حسناً لابمحوه كرّ الآيام ، ولها اتصال مباشر بجميع عواصم أوروبا بواسطة القطارات المفتخرة والاكسبريس ، كذلك الاتصال بمدن ومصايف اخرى بواسطة سيارات كبيرة فخمة بهـــا كل أسباب الراحة وغير ذلك من اسباب الانتقال .

→ BORDIGHERA PROCES

فقد اشتهرت بين المصايف ذات الحمامات البحرية ، كذلك بسين المشاتى ذات الطقس المعتدل ، يأتيها النساس فى الفصلين من كل فج خصوصاً من الانجلز والآلمان ، ولقد زاد فى جمالها كثرة الورد والزهور التي غطت جبالها وواديها ، وهي تجارة أهليها ، وقد أحاطتها سلسلة من النلال الناضرة الزاهرة فأكسبت شاطئها البحرى بدعاً على مابه من إبداع ، إذ جادت الطبيعة بموقع حسن زادته حسناً صنعة الصناع ، فيها كل ما يدخل على النفس السرور والجذل ، فيها كل ما يزيل عن النفس المموم والعلل ، فيها الفنادق بكثرة ، فيها المشارب والمقاهي بوفرة ، فيها الملاهي منتشرة وفيها الكازينو والكورسال ، كل شيء فيها فخم ، وهي آخر مصايف الريشير اللغربية إذ بعدها بلدة الحدود الإيطالية الفرنسية على البحر الأيض المتوسط وهي « فتنسليا VENTIMIOLIA » .

(الخط البحرى الثالث عن طريق جزبرة رودس الايطالية)

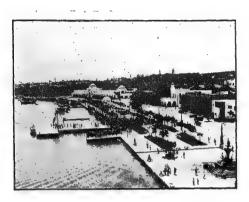
رودی عاصمة جزیرة رودس = RODI =

رودس جزيرة الورد والزهور _ تعتبر اجمل جزر البحر الأبيض المتوسط منذ قديم الزمان ، مشهورة بأجود المنساخ ، مختلفة المشاهد والمنساظر ذات التماثيل والآثار التي كانت في كل وقت مطمع أنظار الكتاب والسياح ينمتعون فيها بمحاس الطبيعة والفن وهي فوق ذلك ذات غياض زهراء ورياض فيحاء علاوة على مابها من أسباب الراحة من فنادق ومنازل وخلافها كذلك كل أسباب السرور والانشراح حسنى اصبحت عجق أولى محطات السياحة والاصطياف التي يؤمها الخلق الكثير.

رودس جزبرة الورود التي تغنى بجمالها عشاق الطبيعة ونظم في مدحها الشعراء المقود . ومنذ أن تنازلت نركيا عن رودس لا يطاليا سنة ١٩٧٣ موجب معاهدة لوزان (وكانت تحتلها منذ سنة ١٩٩٣) أخذت رودس تحت الحسكم الإيطالي تزهو ونزدهر لثالث مرة في تاريخها لشكون مركز اتصال من الشرق والغرب .

تصل البواخر الى الخليج الجميل فتنزل الركاب فى المنطقـــة المسمأة وورو إيتاليكو Foro Italico ، فى وسط المدينة الجديدة حيث الميادين المتسمة وطرق النزهة البديمة والعمائر العامرة والمبائى الفاخرة والحدائق الزاهرة ــ كما توجد المدينة القديمة ذات الأسوار الأثرية على قرب مرف الفورو إيتاليكو ، حيث يدخل اليها من البوابة الشهيرة باسم باب الغزلان أو من بوابة سان باولو المجاورة حيث يمر على المنيــدان الكبير المسمى

-87-



طريق النزمة البحرية بروص Passeggiata sul Mare طريق النزمة البحرية بروص

وياتسا دلا رسناله Piazza dell'Arsenale ، ومن هناك الى معهسد التاريخ الاركيولوچى لعلم الآثار وتحتها بمر عبارة عن نفق عجيب يصل الى أمام مستشفى الفرسان العظيم ، وهو أحسن أثر تاريخى فى رودس لاؤلئك الفرسان الشجعان الدبن كانوا يحاربون فى جميع أراضى الشرق وفى البحر وفى الوقت نفسه كانوا يواسون المرضى بالعطف والرحمة فى ذلك الممكان الاثرى الذى يستحق التفرج من كل زائرى رودس وخصوصاً المتحف الموجود به كثير من الآثار العتبقة لجزيرة رودس ذات المسدنية التى سبقت المدنية اليوبانية ليونانية ليونانية كذلك المتحف المسمى «موزيو إتنوجرافيكو، حيث توجد أشكال الملابس الاهلية للجزائر وفى الرجوع من المستشفى يمرعلى شارع الفرسان « فيا دى كافاليدى » وهو من احسن ما يستحق يمرعلى شارع الفرسان « فيا دى كافاليدى » وهو من احسن ما يستحق

-44-

التفرج عليه في رودس لغرابة تنسيقه ، وهو مجموعة منازل للفرسان من كل لغة أهمها الايطالية والفرنسية والاسانية _ وعند انتها. الشارع يصعد في منعرج لليسار حيث يبتدى. شارع و ثما دل بازار ، حيث السوق للبيع والشراء ومن هناك ينزل الى ميدان النار ﴿ سَاتِمَنَا دَلَ فُوكُو ﴾ الذي يشرف عليه قصر الحكام القديم الذي يعدآية في الفن من القرن الخامس عشر _ وبالقرب من الميدان يوجد الحي الاسرائيل حث توجيد سراي أمارة الحر ومستشفى سانتا كاترينـــا وهما العمارتان الآثريتان اللتان تمثلان عظمة الفن وفخامته ، فالأبواب ذات متانة والجدران ذات ضخامة نزيد في اهميتها النقوش البديعة والتماثيل الجملة . ومن سار في تلك الازقسية المتعرجة الداخلة المغطاة بالبواكي ذات القناطر الملآي بكثير من الرموز والأشكال حيث ئرسل الشمس أشعتها فتحدث فيها تقاسيم ورسوم كأنها نزلت بالذهب ، وزاد في بها. هذه المناظر تلك المآذن والْقباب لكثير الجوامع الأثرية ، وقد تخلك هذه الاماكن وفير الزهور وكثير الرياحين على ألوان تبعث في النفس جذلاً وانشراحاً ، وقد كثرت المقاهي حيث يتمتع الأهلون بالجلوس يدخنون النرجيل على صوت المؤذن الرخيم في ذلك السكون الهادي. وتلك الذكريات الطيبة وأمام المشاهد الخَسَلابة ، فانه يظن أن هذا خيال بديع وحلم لذيذ.

وهنا يحد الزائر ذلك الفرق الشاسع بين حمال الفن القديم الذي رآه في البلدة القديمة ذات الأسوار ، وبين ذلك الابداع في الفر الحديث والمدنية الراقية المشادة بها المدنية الجديدة نوقا تشيتاه ايتالياناه حيث الشوازع المنسقة الملاي بالإشجار الباسقة والحدائق الشائقة والمبالي البيضاء والعائر الشاهقة ذات النقوش والتاتيسل والذوق السلم الذي

-44-

جمع بين فر العارة الثينيسية والصقلية المسأخوذ عن الشرق - فما تستحق الذكر سراى الحصومة وبالاتسو دل جوڤر نو، وهى ذات فأمة وجال ، كذلك كاتدرائية وسان جيوڤانى، وهى ذات مهابة وجلال سوهنساك على طريق الفورو إيتاليكو يوجد كثير من العارات الفاخرة منها البوستة ودار الفاشيزم، ثم سراى الحقانية الفخمة، وأيضاً السوق ذو النسق المتاز وهو يعد أجمل مثيله في الشرق واسمه (مركاتو) وبعد ذلك توجد للمسكوات الحسائلة المساة وكازرما ريجينا، ثم بيت الصية الكشاقة الذين يطلق عليهم اسم وباليلا، وبعدها الملعب الرياضي العسام وستاذيو، وحرس سار في طريق الزعم وڤياله دل دو تشه، حيث يشرف على المدينة القديمة والجديدة والضواحي الجيسلة اليانمة فانه يمتع نظره بأجمل ما تكتحل به العين.



رودس: شاطئ الحالمات المام فندق جرائد البرجو دل روزه RODI: La Spiaggia, vista dal Grande Albergo delle Rose --90-

وقد شيد في رودس ذلك الفندق العظيم الفخم في ذلك الموقع البديع ذي الرأس المحدد من الجزيرة حيث شاطيء الحمامات الحاصة الرشيقة ذات الطبيعة الحلابة والصنعة الجذابة إذ هناك مجتمع المحاسن وهنساك معرض الجال الفتارف، زد على مابذلك الفنسدق من مظاهر الأبهة إذ هو أحدث فندق ذو عظمة وبهاء قد كملت فيسه كل أسباب الراحة والمعدات. وبالاختصار فان بلدة رودي سواء القسم القديم منهاكا ذكرت والجديد كما شرحت لتبعث في النفس انشراحاً مستمراً إذ يجسد ذكرت والجديد كما شرحت لتبعث في النفس انشراحاً مستمراً إذ يجسد الزائر في كل خطوة شيئاً جديداً ومنظراً مفيداً، زد على ذلك أن كثيرين يتكلمون العربية. وهذا عا لا يشعر معه الشرق أنه غريب علاوة على أنه بحد الجوامع ويسمع الآذان فكائه بين أهسله وقومه وفي نفس الوقت يجد نفسه في أحدث المدنية الآوروبية والحرية المتناهية والحق أن رودي البديعة أصبحت في جال شامل ونظام كامل

الضواحى الجميلة: أذكر بعض ضواحى رودى الجميلة فه الموردينو، على بعد بضع دقائق من ضاحة وسانتانا ستاسيا، وهى مشهورة بحال منتزهانها وشوارعها ذات النخيل النساضر، ملاى باشجار الرتقال واليوسفى وخلافها ، كذلك أشكال وألوان الزهور الزاهرة، وقد ذاع صيت مياهها العذبة الرائقة البلورية حتى قيل عنها أن مر شرب منها مرة واحدة عاد اليها، ومن عاد الى رودى فى طريق الغابات فانه ممتع الطرف بجال سحر المناظر الطبيعية الناضرة، وهذا الطريق بحاذى ملعب الجولف الذي يمتد على طول الشاطى، البحرى البديع

و من الضواحي أيضاً على بعد ١٧ كيلو متراً من رودي يوجد

ذلك التل الناضر المسمى وفيليريمو، الذى كانت قديماً قلعة ياليزو، وشيدت عليه كنيسة تهدمت فيما بعد ولكرن في سنة ١٩٣٧ بنى الدير الجديد هناك سن فلهذا التل موقع يشرح الصدر لما يشرف عليه من مشاهد تأخذ بمجامع القلوب

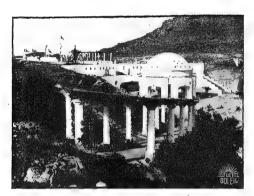
العبن الطبيعية الشهيرة

→ CALITEA LIK >>~

هذا النبع العظيم الفائدة الشافى الأمراض المعددة خصوصاً الكبد والأمراض المسبة لسوء الهضم والحصوة، هو تابع للحكومة الآن اسمه «ترمى دى كاليتا هو الطبيعة الشافية بشرب مائها، الآن من تجرع ميداه كاليتامؤ كد له الشفاء من الأمراض المذكورة ولو كانت مزمنة وقد عرف نبع كاليتا منذ قديم الزمان ، ولكنه لم يشتهر إلا من عهد بقراط أبي الطب إذ كان في رودس منذ ٧٠٠ سنة قبل المسيح واستعمل مياه هذا النبع وهناك وثائق رسمية من عهد فرسان رودس منذ سنة المحمد المدية تتحدث عن عن خواص مياه هدنا النبع وقد حالت مياه كاليتيا هدنه بواسطة المعمل الكهاوى لمصاحة الصحة العمومية الايطالية في سنة ١٩٧٧ فأظهر التحليل نتيجة فائقة عمدا تحتويه مياه هذا النبع التي تضارع مياه مونتي كاتبيني، فوضع المرحوم البروفسور جوستافو جاسيريني Prof. Gustavo Gasperini في حالات ميانا كالد من فائدة هدنه المياه أوتى عائة مريض في حالات

-44-

-92-



منظر مبانى العين الطبيعية الشرب بكاليتيا بروس CALITEA-RODI: R. Terme di Calitea

صعبة م. هذه الأمراض فلما ظهرت نتيجة الشفاء باهرة قررت حكومة رودس انشاء الإماكن الفاخرة للاستشفاء بشرب الماء على أحدث الطرق وذلك فى سنة ١٩٧٩ — ولقد أعفرف بفائدة ميساه نبع كاليتيا حى أنه انعقد فى سنة ١٩٧٩ فى رودس المؤتمر الأهلى الإيطالى لعسلم خواص الميساء الذى وضع اسم كاليتيا فى مقدمة يناييع المياه المعدنية الخاصة بهذه الأسماض فى الأنظمة والسبل المستعملة الآن الى والدكتور إنها بروتي Dr. Enea Brunetti م

تلزم العلاج هي عادة من ١٠ ـــ ١٥ يوماً عبـــلى دفعتين ، ويبتدي. فصل العلاج من شهر مايو الى سبتمبر .

وتقسام فى رودس فى فصل السياحة احتفسالات أهلية ومراقص عامة والعاب مختلفة علاوة على مابها من الملاهى العديدة المنوعة بما بجلب السرور والانشراح فسلا يشعر نازل رودس أو زائرها بملل أو ضجر بل يقضى أيامه وساعاته فى حيور مستمر،

وليس وجود عين كاليتيا الطبيعية الشافية في رودس هو السبب الوحيد الذي بجذب اليها سياح البسلاد الشرقية على الآييض المتوسط خصوصاً من المصريين ، بل يضاف الى ذلك وجود الشواطي، الجيسلة للحامات البحرية كذلك المصايف الجبلية الزاهرة الساحرة . وفي الحقيقة أن شاطي، رودس خصوصاً ذلك الحناص بفندق الورد «البرجو دلى روزه يظل نساع عليلا فلا يتأثر البحر فيبقي الماء هادنا لطيفاً بلورياً ناصماً ولذا يقل نساع عليلا فلا يتأثر البحر فيبقي الماء هادنا لطيفاً بلورياً ناصماً ولذا نحو شاطي، رودس كثيراً من الشواطي، صوه فوق أنه بمتسد نحو مدرق للالعاب والمحاسن في مدة الفصل .

و الاصطياف في الجبل في تلك الفنادق الرشيقة المسهاة و البرجودل شرقوه التي بنيت حديثاً في غابات جبل النبي (مو نته دل بروفتاً) على ارتضاع م. م. متراً عن سطح البحر – يصعد اليها بالسيارات في حوالى الساعة من المدينة في طريق جميل بالأسفلت مناظره خلابة ساحرة يخسال معها الإنسان أنه في حلم لذيذ إذ يلف مع الغابات ذات التساريخ التالد ، يشم النسبم العليل المملوء برائحة الصنوبر الزحكية ويمتع الطرف بما يشرف

-95-



منظر قدق الغزلان. البرجودل شرفو، على جبل النب بروس
RODI : Albergo del Cervo sul Monte del Profeta
عليه مرس جزائر ومياه . هذا وأن الفنادق المشادة حديثاً كاملة أسبـاب
الراحة والمعدات وأجورها مناسبة ، وهي تحت المراقبة الحكومية .

ــُ 💥 معلومات لازمة عن رودس 🛸 ـــ

رودس تبعد عن الاسكندرية ٢٣٠٠ ميلا بحريا وعن برنديزى ٢٠٠

و عنی استانیول ۴۵۰

لها اتصال مع مصر بالبواخركل أسبوع وكل 10 يوماً بشركات اللويد تريستينو والادرياتيكا والمساحيرو . أفحر فنادقها وجراندالبرجو دتى روزه شيد على أحدث طراز سنة ١٩٧٧ وهو على البحر وبه ٢٠٠ سريراً و٧٠ حاماً وبه شاطى. الحامات البديع وبه الالعاب والموسيقى وخلافه من كل أسباب الراحة والسرور.

-95~

ثم والبرجو دل شرقو ، فوق جبل النبي على ارتفاع ٨٠٠ متراً
ثم والبرجو سافويا ، البرجو دى فورستيدى - پنسيونى فيلا فيوريتا پنسيونى پارادنزو - البرجو ميرامارى - البرجو ريجينا - البرجو لا روز تا .
پيدا فصل الحامات البحرية من ابريل وينتهى فى ديسمبر - وهناك حمامات
نركية . هناك جمع أنواع الرياضة صيدوقنص للغزلان ووخش الغزال والارائب
الجبلية وخلافها والعاب الجولف والتنس والسباحة والتجذيف وخلافها
المنتجات المحلية : السجاد والروائح والسجاير والنيذ وخلافها
أسباب الانتقال متوفرة بالسيارات الكيرة والتاكمي والعربات .

ـمى الاسعــــار والتسهيلات ≫ــــ سنـــة ۱۹۳۳

تذكرة باخرة ذهاب واياب من اسكندرية الى رودس وبالعكس تسهى مدتما لثلاثة شهور

٩٣٠ ليرة ايطالية في الدرجة الأولى (بالأكل)

و و د د د الثانية و

٠ الثالثة ، ١٧٥

۰۰ د فا فوق قيمة المعيشة الكاملة(پانسيون)بفندق.د تي روزه، ۳۴ ه ه د دل شرقه،

٢٥--٢٥ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ اللَّهْ الْأَحْرِي

جميع قناصل ايطاليا يؤشرون على جوازات الذاهبين الى رودس مجاناً ويسرى التأشير لمدة ٣ شهور . لزيادة الاستعلامات يمكر _ مخابرة ومكتب السياحة لرودس، الكائن بشارع زغلول باسكندرية

الفيلم الذهبي

UN FILM D'ORO-DA NAPOLI A ROMA

﴿ الطريق من نايولي الى روما ﴾

مر. _ جلال هذا الطريق وروعة المناظر الطبيعية فيه وتنوع المشاهد ذات العجب اسميه الفيلم الذهبي ، إذ يوغل القطار في أدغال وبمر في جوف جيال ويعبر أنهارآ وجداول فيدخل ويخرج من نفق الى نفق بينها القصمير وبينها الطويل، وتارة يرتفع مع الجبــــل وأخرى ينخفض الى الوادى وأحياناً يسير على حافة السفح دائراً مع الجبـــــل فيرى الانسان إذ ذاك منظراً خَلاباً للبّ جذاباً للقلب، فإذا أطل من جبة للقطار رآي جسلا شاهقاً ، وإذا أطل من الآخري شاهد وادياً سحقاً ، وإذا دار القطـــار مع منعرجات الطريق أبصر الجيال كأنها سيد منيع أوصد الطريق وَسرعانِ ما ينجل له بمره فارمًا في نفق شق في بطوت الرواسي أو في ثلبة من تلك النواصي، يرى الإنسان الشلالات المتدفقة من أعالي تلك الراسيات ، هي السيول المتجمعة من مياه الأمطار ، يُسمع لخريرها صوت مِزَ الشعور وبحرك الوجدان، وأحياناً يرى المياه تنساب في منحدرات متعرجة انسياب الثعبان وهي كالفضة الوهاجة إذا سطعت عليها الشمس كارب لهاً كثير من الألوان – تمر على الانسان تلك الساعات الشلاث والكمال فلا يشعر إلا وبقايا أسوار روما القديمة تقع تحت نظره، فيذكر ذلك المجد الآثيل ، مجد روما وعظمة الرومان ـــ فيدخل القطار من

بوابة اسمها ديورتا ماجيوري Porta Maggiore، وبجوارها كنيسة سان حيوثاني الشهيرة، حتى يقف فى محـــطة روما المسهاة دستاتسيونى تِرْمِنى Stazione Termini»

= ROMA |=

مدينة الدنية _ عاصمة العلم الزاخر وخزانة الفن الوافر La Città della Civiltà-La Capitale della Scienza

e il Tesoro delle Arti

روما العظيمة ذات المجد التالد والآثر الحالد، تلك السنى لم تحفظ ما بقى لها من جميل آثارها القديمة بعد حرقها بيد عاهلها نيرون فحسب، بل شادت مازابها، وأقامت ماحسها فدانت أمام جمالها عواصم وبلدان هى كقاهرة مصر يرى فيها القديم والجديد فى آن واحد، فيقرأ الآنسان تاريخ مجدها فى آثارها، ويتلو آيات عليها وفنها فى حديثها، قد زد فى بهائها نهر التبر، فيومه تشره Fiume Tever، أذ يسير فى قلبها فيشطرها شطرين تقريباً، وإذا سميت القساهرة مدينة المآذن لكثرة جوامعها، فن الحق أن تسمى روما مدينة القباب والآبراج لكثرة كنائسها، كيف لا وهى مقر قداسة الحسبر الأعظم بابا الكاثوليكين فى العالم، وإذا وجدت فى العالم مدائن كان لها عز وسؤدد كانت روما فى طلبعتها، روما إلى سادت العالم أيام الرومان كان لحسا من الصولة ما دان لهاكل قاص ودان ، ليعجب الإنسان لتلك الآثار التى تدل على ما دان لهاكل قاص ودان ، ليعجب الإنسان لتلك الآثار التى تدل على ما دن رأى ماشاد الطلبان على أنقاض أجدادهم عرف كيف محفطون مجد من رأى ماشاد الطلبان على أنقاض أجدادهم عرف كيف محفطون مجد

-98-

-4%-

أسلافهم إذ يرى فى كل بساء من أبية روما ، أو قصر من قصورها أو نصب من أنصبها عظمة ومجداً ، كيف لا والطليان أمة الفن وأرباب الحيال من قديم الزمان سليمذر في القارى. إن عجزت عن وصف ذلك الجمال ، ليس فقط فى روما بل فى كل بلد وقرية فى ايطاليا، لأنى اعترف بقلة المادة وضعف البيان ، وما أنا إلا عاشقاً من عشاق ذلك الفرس الجمل الذى فاق عندهم حدود الكال، حتى ليخيل للانسان أن النهائيل ناطقة ، وقد كثرت فى روما حتى ملات الشوارع والميادين والجسور والكنائس حى واجهات العائر وهى على كل لون من المرمر والرخام ، فأصبحت روما بأسرها متحفاً عاماً لهذا الفن الفتان المرمر والرخام ، فأصبحت روما بأسرها متحفاً عاماً لهذا الفن الفتان سافة تلك النهائيل الناطقة إذ أعدها من الآحياء.

﴿ اثار مجد روما القديمة وصفحة عظتمها الحديثة ﴾ ROMA GLORIOSA E ROMA VITTORIOSA

روما تعلو عن سطح الماء ٢٠ متراً ، جوها معتدل ، مشهورة بعذوبة ماء الشرب ، مشادة على تلال صلبة فهى فى مرتفعات ومنخفضات ولا يعلوها غير تلال ناضرة يسمونها دمو تنه ، Monte ، وهى دمو تنه ماريو، لا يبلغ أكثر من ١٤٠٠ مئراً ودمو تنه بالاتينو، وهو يتحكم فى المدينة فى المدينة المختلف الآخر منطقة الآثاريم موتنه بينهيو ويتحكم فى المدينة فى الجنسان الآخر واستغفر الله إن قلت أنه جوء من رياض الجنسان ، كذلك موتنه باينكولو وهو بجموعة أحراج وغياض ناضرة زاهرة و ولماكانت روما تحوى آثار مجدها القديمة وتنشر صفحة عظمتها الحديثة وكلاهما

-99-

--99--

بياتسا ثينتسيا Piazza Venezia ، وهو درة في جب بن روما وكوكب في سماء الميادين ، قد أضاطته العارات الباذخة والمباني ذات النقوش الفخمة ، وشيد في صدره نصب تدين أهامه النصب والنماتيسل بدأوا في تشييده سنة ۱۸۸۸ وتم الآن عسلي ما رآى موسوليني العظيم وأتم في حضن النصب بمثال جليل لفيتوريو إمانويلي الشيافي عنطياً أشهب وهو من البرونز الموشى بالذهب الوهاج ، كذلك ملكي النصر أعسلي جاني النصب كل منها في عربة تجرها أربع صافنات جاعات فهي موشاة بالذهب يراها الانسان من كل مكان عن بعسد تبهر الانظار و وزاد



تنال فیکتور عمانوتیل اثنانی وقبر الجندی المجبول بروسا

ROMA: Monumento a Vitt. Emanuele II e Milite Ignote

-100-

فى جلال همذا النصب أن تحت قاعدة تمثال ثيتوريو قبر الجندى المجهول -- وقد كثرت التماثيل الرمزية فى كل مكان من همذا النصب حتى يصح أن يقال عنه أنه متحف الفن فى العراء، وهو مر للرم الناصع، طوله ١٣٠ متراً وعرضه ١٣٥ وارتفاعه ٧٩ متراً -- ويسمى همذا النصب فى ١٣٠ متراً وعرضه ١٣٥ وارتفاعه ٧٩ متراً -- ويسمى همذا النصب فى ١٣٠ متراً وعرضه ١٣٥ وارتفاعه ١٣٥ متراً -- ويسمى همذا النصب فى المتحدد المتحدد النصب فى المتحدد المتحدد المتحدد المتحدد النصب فى المتحدد المتحدد النصب فى المتحدد المت

ويصل هـ ذا الميدان الى محطة السكة الحديدية فى ٧ دقائق بالترام أو ١٥ بالقدم ففى أحد الشوارع المتداخلة من هذا الطريق شارع اسمــه وثيا ناسيونالى، ومنــه شارع وثيا دل كويرينالى Via del Quirinale نسبة الى قصر الكويرينال الشهير الذى كان مصيفاً للباباوات عند ما جاءوا روما من فرنسا ، وكان قد شاد جزءاً منه جريجوريو الثالث عشر سنة ١٥٧٤ على ما بناه بيوس الرابع ، ولما شادوا قصور الفاتيكان أصبح هذا القصر مسكناً لملوك إيطاليا منذ سنة ١٨٧٠ تاريخ الوحدة الايطــالية ، ويقطن



ROMA : Palazzo del Quirinale السراى الماركة بروما

فيه الآن جلالة فيتوريو إمانويلي الشاك الملك الحالى ، ويسمونه أيضاً و پالاتسو ريالى Palazzo Reale ، أى القصر الملكى _ وأمام بوابة القصر مسلة على قاعدة ذات نافورات وتماثيل جميلة ، وهى فى ساحــة باسم القصر تنزل فى منحدر الى أقسام من المدينة ، وللقصر أبواب على الشارع العام أمامها جدائق غناء ، وله حديقة بديعة التنسيقات كثيرة الطرقات والرجيات ، ومن أفخم أقسام القصر البهو السويسرى وصالة السفراء وغيرهما .

الجديد المسمى و ثيا دل إميرو Via dell'Impero ، فهناك منظقة الآثار الجناح الشمالي للقصر متحف لمناسبة دخول شارل الخامس روما ، وكان يستعمل للمجلس الاستشاري لقياصرة الرومان _ ثم قصر القيـــاصرة كذلك ، الفورو رومانو Foro Romano ، وهو برلمان الرومان القديم ـ ثم ، الفورو دى أوجوستو Foro di Augusto ، كذلك Mercati Trajanei ، _ وهناك ما ظهر حديثًا من الآثار ، لارجو أرجنتينا Largo Argentina ، وهناك كثير من بوابات النصر القديمة الني شادهـــــــا القياصرة تذكارا لانتصارانهم منها . أركو دى ستيميو سفرو Arco di Settimio Severo ، وقد شدت سنة ٧٠٠

-y - y-

-102-

صور الحوادث والمواقع برسوم بارزة عسلى جوانها . . ثم الأركو دى تيتو Arco di Tito ، هم الأركو وفى سنة ٨٠ الميلاد أطلق عليها الشعب اسم القيصر طيطوس تذكارا لانتصاره عسلى اليهود وافتتاحه أورشلم ، وترى فى قبو القوس صور الحوادث بارزة . ثم «أركو دى كوستانتينو Arco di Costantino ، شيد سنة ٣١٨ وهو أجمل القوسين السابقين ، دقيق الصنع كثير الرسوم ، شيد سنة ٣١٨ الميلاد بموافقة الشعب ومجلس شيوخه تذكارا لقسطنطين الشهير .

و بحانب هذه البـــوابة ، إلكولوسيو II Colosseo ، وما هو الكولوسيو ، هو ، الانفيتيالرو فلاثيو Anfiteatro Flavio ، ذلك البناء العظيم الهائل الذى شاده الامبراطور فلاثيو ثسياسيانو على أنقــاض



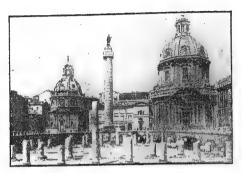
ROMA: Arco di Costantino

قوس نصر تسطنطين بروما



ROMA: Il Colosseo الكولوسيو ، بروما

بحيرة كانت فى وسط حدائق قصر نيرون ، ليكون مسرحاً للا الحاب ولمنازلة الوحوش الضارية ومصارعتها بواسطة فحول الرجال من الرومان كنلك للسباقات وخلافها ... ، ولم يزل يشاهد كل جزء من البناء بدقة حيث الآدوار بالآلواج الخساصة والعامة كذلك أوجار الوحوش فى جوف البناء والآرض ، وارتفاع هذا البناء ٤٨ متراً وطوله ١٨٨ متراً وكان يسع ٨٠ ألف نسمة وبه ١٨٠ باباً ، وهو أغرب ماشاد الآولون من مثله و محسا يذكر من تلك الآثار أيضاع عامود تراجان ، باسق برد الطرف وهو كليل ، اقيم فى دائرة مجمع القيصر تراجان ، فورو ترايانو الطرف وهو كليل ، اقيم فى دائرة مجمع القيصر تراجان ، فورو ترايانو You Traiano ، شيد هذا العامود بين سنة ١٠٧٠ ـ ١٨٤ للميلاد تذكاراً لا تتصارات ذلك الاميراطور الروماني العظيم ـ المسدفون تحت قاعدة

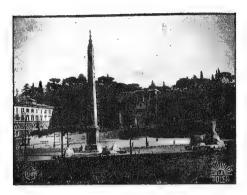


عامود التيصر تراجان بروما ROMA : Foro Traiano

العامود البالغ ارتفاعها خسة أمتار بينها يزيد ارتفاعيه عن أربعين مترآ ، وكان يعلو هذا العسمامود تمثال لذلك القيصر لكن في سنة ١٥٨٧ للميلاد أزال البابا سكيستوس الحامس ذلك الثقال وأقام مكانه تمثالا من البرونز للقديس بطرس رأس الكنيسة الكاثوليكية ، ولهذ العامود سلم حلزوني يصعد الى أعلاه حيث توجد ساحة دائرة لها سياج حديدي نرى منها المدينة ، وقد غشى العامود بطبقة نحاسية صورت عليها المواقع والحوادث من أسفله الى أعلاه . وبمناسبة ذكر هذا العامود ، أذكر أنه يوجد ، في ميدان اسمه « بياتساكولوني مناسعة در هذا العامود مثيله وارتضاعه مع مدراً ، أقامه الشعب الروماني تغليداً لاسم الامهراطور « ماركوس اوريليوس Marcus Aurelius ، للاشادة بانتصاره ، وكان قديما يعلو العامود تمثال لماركوس ولكن في سنة ١٥٨٩ أزيل ذلك التمثال وأقم مكانه تمثال للقديس بولس الرسول ، وقد نقشت صور المواقع كذلك

ومن أمام نمثال ثيتوريو الفخيم يبدأ أهم شوارع روما واسمه دكورسو أومرتو ربمو Corso Umberto I، وهو ملآن بالمحال الفاخرة والمشارب الفخمة وبه النوك والشركات والمكاتب، في جانب منسه ميــــدان جميل اسمه ديياتساكولونا، حيث عامود ماركوس أوريليوس السابق ذكره ، وخلفه دار النيابة لايطاليـــــا واسمه مكا مرا دى ديوتاتي Camera dei Deputati . و بعد هـ ذا الميدان في شارع الكورسو ميدان آخر اسمه ديياتسا سان سيلف ترو Piazza S. Silvestro به البوستة العـــامة والتليفون والتلغراف ــ ومن الداخل خلف البوستة يوجد ميـــدان اسمه وبياتسا سيانيا Piazza Spagna، فهناك يرى الإنسان جالا في كل شيء ، هناك تسدأ حداثق الفلامني الشهرة ، هناك الأول منها خمس طبقات ، وقب قسمت السلالم المتسعة في الدور الأول الى ثلاثة طرق تصعد إلى الأماكن العلوية حولها، وأقيمت مسلة عظيمية بساحة الكنيسة في الدور العلوى ، وهي من الغرابة بمكان عظيم واسمهـــا وكسرا دلاً ترينتاه دي مو نني Monti مرادلاً ترينتاه دي مو نني شيدت سنة ١٥٠٠ بمساعدة شارل الثامن ملك فرنسا، وهي غنيـــة مجمل مايها من نقوش وصور وتحف ــ ويمتد شارع الكورسو بما به من شاهق العارات وفائق البنايات حتى يصــــل الى ميدان في منتهى البهاء اسمه وباتسا دل يويولو Piazza del Popolo» أي مدان الشعب ، أقيمت

-106-



ياتسا دل بو يولو بروما ROMA : Piazza del Popolo

منصة فسيحة بسلالم على أربع واجهائها ، وأقاموا فى كل ركن من المنصة نصب أسدكبير تتدفق المياه من فيــــه فى حوض بديع ـــ فشكراً للرومان لتعزيزهم أشياءنا وحمداً للطليــــان لاجلالهم آثارنا ·

وقد تصدر ميدان الشعب هذا بوابة نصر هي النصر لصانعيها تدل على الأبهة وتحدّث عن سالف المجد وخلفه ، ملت أركانها بالتهائيـــل والنقوش ، وقد شيدت الدور الفخمة على نواصي الميدان بشكل متناسق كماكثرت في جوانب الميـــدان التهائيل الرمزية الســـــي أبدع في صنعها المبدعون فجاءت آية من ايات جميـــل فنهم ورقيق خيالهم ، وتسمى هذه البوابة وبورتا دل بو بولو Porta del Popolo ، كما يطلقون عليها اسم وبورتا فلامينيو Porta Flaminio ، نسبة الى المنطقة البديعة الى تبــــدا

-107--

الى أبدع منتزه في روما ، لا أغالي إذا قلت أنه نفوق في جمــال شكله فقط بل نسق على ماجادت به طبعة الآرض لأنه عسل تل مر تفع ، هو أجمل تلال روما الثلاثة المشهورةواسمه ممو نته سنشيو Monte Pinicio. إذ هو مجموعة رياض متسعة الارجاء وغياض يانعت. خضراء كل جنب من جوانبها جمال وكل ركن من أركانها خيــــال ، لها سلالم صاعدة من إنها لقصور الشعب ومنــــتزه الشعب، فالشعب شادها والشعب يتمتّع بها _ وهناك في رياض المنشيو هذا ، توجد قصور قديمة ذات فحـــامة وجمال منها دثيلاً أومرتو بربمو Villa Umberto I، ودثيلاً بورجيزي Villa Borghese وهنـاك المروج الشاسعة وحقول السباقات الواسعة حتى تتصل بحدائق الحيوانات ، ولا ينزل نازل في روما لابمنع الطرف الأزاهر توجـــد فيلا دي پايا چو ليو Villa di Papa Giulio، ثم سراى الفنون الجيلة وبالاتسودلُّ بلِّي أَرْبي Palazzo delle Belle Arti، ويكفى أن تكون هذه الدار.في روما وللفنون الإيطالية فيعرف قيمة مايها مشاهد روما : ميدان إسدرا Piazza Esedra ، عارات شاهقة فحمة تؤلف نصف دائرة لهما طرقات ذات بواك عظيمة ضخمة في حضنها مشارب فاخرة عالية عن مستوى الطريق ، توسط المدان فسقية كبيرة ذا ت جمــــال ورواء، بها عديد النافورات على أشكال مختلفة من وحوش وأسماك ترسل المـــاء من أفواهها مدراراً في أحواض الفسقية

-1 - 4-

-108-

فيرى الانسان منساطر تبهر الانظار، وعلى الجانب الآخر آثار قصر «ديوكليتُستيانو Diocleziano» وله قوس نصراً ثرى، شيدت به كنيسة غريبة البناء، بها متحف للاثار وهو بمتدحق ميدان آخربديع اسمه «بياتسا ترميني Piazza Termini» نسبة الى اسم محطة السكة الحديدية ويطلقون عليه اسم «بياتسا شِنْكوِي تَشِنْتو Piazza Cinquecento» المياتسا شِنْكوِي تَشِنْتو

والبانتيون Pantheon كائن في وبياتسا رو تندا Pantheon هو بنا، صنح مستدير كائه حصن منيع، هو قبر العظاء من الرجال الذين شادوا صرح الدولة وساسوا أمورها والذبن قادوها الممواطن النصر والذبن أعسلوا شأنها والذين أحسنوا اليها، لذلك تشيد الدولة بذكراهم وتكرم رمسهم وتبجل جدشهم اعترافاً بفضلهم -كان هذا البناء قسد شيد ليكون معبداً للالحة منذ ٢٧٧ سنة قبل الميلاد ولحكنه احترق منذ ٨٠ سنة قبل الميلاد ولحكنه احترق منذ ٨٠ سنة قبل الميلاد ولحكنه احترق منذ ٨٠ سنة قبل

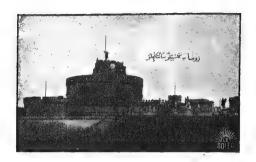


ROMA : II Pantheon منبرة النظماء (البانتيون) بروما

المسيح فأقيم ثانيا في عهد القياصرة انطونيوس وسيثيروس وكارا كلا ويرجع الفضل في اقامته على شكله الحسالي الى القيصر أدريانوس، ثم جاء البابا بونيفاشيو الرابع فكرس البناء تنكريساً مسيحياً على اسم الضحايا وقد دفن فيه كثيرون من الرجالات العاطام، ثم كانت في سنة ١٨٧٨ للميلاد رغبة الملك العظماء وملوك إبطاليا ، ولذا برى المتفرج هناك ضمن القديم قبراً أهلياً لعظماء وملوك إبطاليا ، ولذا برى المتفرج هناك ضمن أومبرتو بريم وقبر الملكة مارجريتا ومن الشعب المصور رافايل سانسيو، وبين كل قبر بهو رفعته أعمدة مرمرية مضلعة ، وصحنه بالرخام بنقوش ملونة ، وهو في مجموعه أثر من آثار الفن الجيل - ويطلقون عليه اسماً آخر مو ، بانتيون داجريا Pantheon d'Agrippa ، نسبة الى أول من شاده .

وكاستل سانت أنجاو Castel S. Angelo ، كائن على نهر التبر و تقرى Tever ، قبل مدخل مدينة الفاتيكان ، وهو قصر هائل متين البنيان شاده القيصر أدربان ليكون مدفئاً له _ ويقال أنه في سنة . ٥٥ أثنا حفلة شكر بنه لايقاف الطاعون الذي كان نزل بهم ، قال جريجوريو الاول أنه رأى رؤيا هي أن رئيس الملائدكة ميكائيل كان في أعلى البناء ربيح سيفه الى غمده ، فتذكاراً لهذه الرؤية شاد بويفاشيو الرابع كنيسة عفيرة هناك وأقام تمثالاً للملاك ميكائيل على القمة ، ثم جاء بنواه الرابع عشر فأبدل ذلك الممثال المرمرى بآخر من البرونز سنة ، ١٧٤ ، براه الانسان عن بعد للآن _ وهذا القصر الآن هو متحف الحربية به من السكل عن بعد للآن الممثلة والمسلابين العسكرية والاستعدادات الحربية قديماً وحديثاً ما لا يأتي تحت حصر _ وهذا البناء جسر على النهر باسمه .

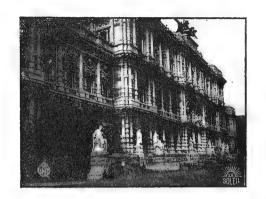
-11--



كاستل سانتانجار (متحف الحرية) بروما ROMA: Castel S. Angelo

بالاتسو دى چوستيسيا Palazzo di Giustizia موئل الحسق ومنهل العدل ، هى سراى الحقانية ، كاتسة عند النهر بجوار متحف الحرية ، يصل البها جسر ، بو ننه أومبرتو بربمو ، أو جسر ، بوتسك كاثور ، أمامها ميدان متسع قليل نظيره لجال تنسيق حداثقه وما أفيم فيها من تماثيل ، أما عن البناء وعظمة الفن فيه فقدت ولا حرج ، وعن التماثيل الكثيرة ذات المعانى الغزيرة قل أنها آيات معجزات ، ليذهل الانسان إذا رأى ذلك النصب الهائل من المرمر لدى المدخل العام يمثل العدالة بين القوة والقانون ، وإنه إن هي إلا عظمة في الفن وعظمة في الحيال ، أما من الداخل فهي جمال في جمال ومن عرف أنهم مكثوا في تشييد هذه الدار عشرين عاماً وصرفوا عليها مايربو عن التسلائين مليوناً من الليرات الذهبية عرف مقدار في المنافد .

-111-



سراى المدلة بروا المدلة بروا المدلة بروا المدلة التي يقر معها الانسان العادل بتقدم إيطاليا السريع ومن المشاهد القيمة التي يقر معها الانسان العادل بتقدم إيطاليا السريع في العشر سنوات الأخيرة التي هي مدة حسكم الفاشيست و الجاليرينا موسولني Galleria Mussolini وهي معرض الأعمال كائن عنسد منطقة الآثار _ ومتحف و موزيو دل امپيرو Piazza Mazzini وهو على والمناطق الجديدة مثل و مبدان ماتسيني وأجه سكذلك ملحساً العجزة والمصابين في أحدث وأجمل تنسيق وأجهة سكذلك ملحساً العجزة والمصابين في الحسرب وكازا دى موتيسلاتي إيه إشاليدي دى جسوراً الحسرب وكازا دى موتيسلاتي إيه إشاليدي دى جسوراً داخسله من المرمر الاسود ، وكلها جعت بين ضخامسة داخسله من المرمر الاسود ، وكلها جعت بين ضخامسة البنيارين وغفامة التحكوين . ثم بنساء وزارة البحسرية

--112--

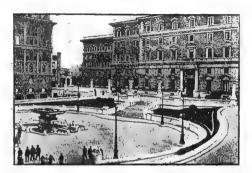
-- 117--



ميدان ماتسني مروما ROMA: Piazza Mazzini ميدان ماتسني مروما وللمنيستيرو دلا مارينا Il Ministero della Marina و وزارة الطيران و إلمينيستيرو دل ايروناوتيكا Ministero dell'Aeronautica ال



ROMA : II Ministero dell'Aeronautica وزارة الطيران بروما -113-



ميدان فيميناله بروما ROMA: Piazza Viminale

كذلك ميدان ڤيميناله Piazza Viminale ، البديع وتطــــل عليه وزارة الداخلية ـــ ثم بناء الملعب الخاص للفاشيست ــــ ثم ذلك الملعب العظيم



الفود و موسوليني برورا ROMA : II Foro Mussolini الفود و موسوليني برورا -۱۲۶-

الهـــــاتل الذى هو اكبر بنا. فى كل إيطاليا (ستادبوم) ويطلق عليه اسم « الفورو موسوليني Il Foro Mussolini »

وبخلاف ماذكرت فقد انشت المبانى العامة الكثيرة والميادين الهائلة والشوارع العظيمة ليس فقط فى روما بـــل فى مدن وبلدان اخرى من ايطاليا حى عم النظام والتنظيم القرى حتى أعالى الجبال ، ولا أنسى ذكر ذلك الطريق الجسديد البديع الذى يصل روما الى البحر حبث شاطى. حاماتها البحرى الذى أطلقوا عليه ، ليدو دى روما Roma الم المالدي أطلقوا عليه ، ليدو دى روما Roma الم المنتسيقة وجمال تنميقة لآية فى الإبداع .

حولاً تشیتاه دل قاتیکانو کخند LA CITTÀ DEL VATICANO مدینة الفاتیکان کے

هى بعد الاتفاق الجديد بين الحكومة الايطالية الحالية وبين صاحب القداسة الحبر الاعظم پيوس الحادى عشر الذى عقد في ١٨ فبراير سنة ١٩٢٩ مدينة مستقلة حرة حاكمها البابا وهى تبدأ من ميدان كنيسة سان بيترو وتلف حول قصور الفاتيكان وحدائقه (وبذلك حسم كثير مرن النزاع الذى كان قائماً بين الحكومات الايطالية السابقية وبين الباباوات منذ سنة ١٨٠٠، وأساسه عدم الاعتراف للباباوات بالسلطة المطلقة واعتبار أملك الكنيسة تابعة للدولة، وعدم رضوخ البابا لهذذ القانون ومن أجل ذلك كان لاينرك قصره بالمرة أما الآن فهو مستقل فى قلب علكة وأول ما يشاهد فى هذه المدينة تلك الساحة الهائات الفخمة الى لانظير لها في كل أوروبا من حيث الوضع والصنع، تسع نيفاً وما ثي

-110-

الف تسمة ، محصورة بين طرقتين كل منها تؤلف نصف دائرة مفتحتين منجهة الشارع وموصلتين الى الكنيسة العظيمة القائمة في الصــــدر ، وقد قسمت الطرقتان الى ثلاث مماش حجزتها العمد الباسقة ترفع عرش الطرقة وسطحها المملوء بتماثيل القديسين على الجانبين ، فقــــد أقيمت على ٢٨٤ عموداً وعلاها ١٩٢ تمثــالا ، وقد أقىمت في وسط الساحة مسلة مصرية فخمة زينت بقاعدة بديعة وتوجت بالنجمة شعار إيطاليا وأحاطوها بسيماج أحواضها على أدوار فأصبحت مر. _ أجمل ماتكتحل به عين رائيها ـــ وفي صدر الساحة قامت كنيسة القديس بطرس المسهاة وبازيليكا سمان يسترو متحف المتاحف في الفر_ والجمال وبديع الحيال ، لها قبة عظيمة فخمــة تُىرى مر . _ كل مكان في روما حنى يراها الراكب بالباخرة في طريقها من والى حِنوى ، قد علت واجهاتها تماثيل القديسين وأقيم عرشها على عمــد مرمرية ـــ أما مااحتوت عليه مر__ الداخل منكل فن بديع فلا بمكن ليس فقط لقــــلى الضعيف، بل لكل قلم سيال أن يصف حقيقة ذلك الابداع ، ترى الناس يسبحون في عالم الخيال يستبحون من علم الانسان فى كلُّ دكر _ هيكل بل كنيسة وفي كل جانب آية من آيات الفن ، فيهــا قبور الباباوات والكرادلة، فيها قبر بطرس الرسول وهو أعظمهـ قدرًا فيها خزائن المخلفات المقدسة الثمينة بل فيها العجب لأنها تعد أعظم متحف في العالم للفنونِ الجميلة — كانت قد شيدت بأمر القيصر قسطنطينوس على انقاض ملعب لنيرور، ثم شاد البابا أنا كليتوس بجوارها هيكلا باسم القديس بطرس المدفون تحت ذلك الهيسكل، ثم جاء نيكو لاس الخامس فشادها على نسق جديد حوالي سنة ١٥٠٠.



ROMA : Basilica S. Pietro بوان وكنيسة سان بييترو بروما

وتصور الفاتيكانو IL VATICANO ، وبجوار كنيسة وساحة سان پيترو ترى قصور الفاتيكان العظيمة ذات الآيمة ، تُرى قائمة على تل من تلال روما ترسل الى نفس رائيها مهابة و تنبي عسب بداخلها من عظمة ، كيف لا وهي كرسي حاكم العالم الكاثوليكي ومقر الرئيس الديني لمعظم المالك العظمي ، خليفة بطرس الرسول ، وهي مجموعة قصور فالأكر مقر البابا ثم قصور الكرادلة وبيوت الرهبان ، ومها ادارة الكنائس والاوقاف وغيرها من ادارات الأعمال (كدولة مستقلة لها سفراه لدى الدول وللدول سفراه لدى قداسة البسابا) وللقاتيكان خرس خاص يلبس مزركشة بالألوان كملابس العصور القديمة ، وبالقصر خرائن المخلفات والمحدايا الباباوية — وهو من الداخل مثال للعظمة والأبهة

-117-



ROMA: Il Vaticano بنائب من قصور الفاتيكان يروما

وفي دور منه مغائر وأنفاق غريبة ، وبه مكتبة هائلة ذات قيمة عظيمة بها مجموعات شقة من المؤلفات والمصنفات القديمة والحديثة والكتب الدينية الأثرية ، مخطوطة ومطبوعة — له متحف هائل ملآس بالنفائس من هدايا وأشياء تذكارية وصوروما به من نقوش ورسوم لما يحتاج الى أيام للتمتع بالتفرج عليه — وللقصور حدائق غــــنا. متسعة الأرجاء كثيرة البهاء وهي في مجموعها تشغل حيـــاً من الأحياء، هي الآن ضمن مدينة الثانيكان وكل هذه بمكن دخولهــــا باذن خاص من مكتب عند الباب. الكنه ئس: ولما كانت روما مركز الباباوية فهي ملاّي بالكنائس ومنها الأثرية ذات الفخامة بما يمكن أن يقال أنه لايمكن لأهل هذا الرمان مر. _ تشييد مثلها لامن الوجهة المادية ولا من الوجهة الفنية ، فن هذه -114-

-118-

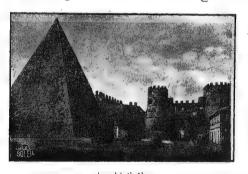
التي يحسن التفرج عليها كنيسة دسانتا ماريا ماجيورى S. Maria Maggiore وهى كثيرة العمد والنقوش والصور بالموزايك منزلة بالذهب ، غنية بتحفها وأوانيها ، شيدت في عهد البابا ليبريوس تذكاراً لرؤيا رآها ليسلة ولم يظهر وأعسطس سنة ٢٥٣ ميلادية وهى أن روما قسد غطيت بالثلج ولم يظهر دميدان إسكويلينو Piazza Esquilino، فقام لساعته وقص على من حوله تلك الرؤيا ، ولما أصبح الصباح رأوا الثلج فعلا يفعلى المدينة فشادوا هذه اله نيسة في نفس الميدان ، وقد أدخل عليها البابا سكستوس الثالث تحسينات جمة في سنة ٢٧٤ ميسلادية ، وفي سنة ٢٧٤٣ ممت أجمها على نحو ما يراها المتفرج على يد البابا بندكتوس الرابع عشر ، ولها قبتان عظيمتان و برج هائل ، نصبت نصب القديسين على واجهة البناء ، وأقيم أما الكنيسة عمود باسق فخيم يعلوه تمثال السيدة العذراء .

ومر. تلك الكنائس أيضاً وسارت جيوفاني إن لاتيرانو S. Giovanni in Laterano ، فهي أثر من آثار فن الحصفر والنقش والتصوير سواء في الداخل أو في الحارج حيث الواجهة ذات العمسد المرمرية الباسقة والنقوش العجيبة يعلو عرشها اثنا عشر نمشسالا القديسين شادها القيصر قسطنطينوس ولكنها دمرت بحريق في سنة ١٣٠٨ فأقامها كليمنت الخامس ولكنها احترقت ثانية سنة ١٣٠٨، فجاء أوربان الخامس وبدأ في تشييدها من جديد وقد أكملها مارتن الخامس وأوربان السادس.

ولاذكر أيضاً متحف آخر من متاحف الفن المدهش ، كنيسة القديس بولس واسمها وبازيليكا سان باوالو Basilica S. Paolo، تلك الني شادها القيصر قسطنطين وأكملها الأمراطرة تيودوسيوس وأركاديوس وفائنتينانوس الثاني، وهسدنه دمرت أيضاً بحريق هائل سنة ١٨٢٣ فأقام

-119-

بناءها ليون الثانى عشر ونظمها جربجوريوس السادس عشر سنة ١٨٤٠ وفى سنة ١٨٤٠ اعتبرت مر. الآثار الآهلية ويصح أن تكون كذلك إذ أن مامها مر. بديع الفنون لهو أفصح لسان يحدث عرب علو كعب الطليان فى هذا المضهار ، بناؤها يؤلف صليباً عند رأسه برج هائل قائم بنفسه ، من الداخل معجزة مرب معجزات ممثلى الجمال ، ترى تماثيسل الباوات كانها احياء صامتة ، هناك يحار الانسان هل هو فى حقيقة أو فى خيسال ، من كل أنواع الرخام وألوانه حى المرمر الشفاف ، وإذا رآى انسان الردهة الخسارجة عن صحن الكنيسة ويسمونها الكيو سرو رآى انسان الردهة الخسارجة عن صحن الكنيسة ويسمونها الكيو سرو المضلع والحازوني والملفوف والمضفور والمنقوش نقشاً يحير الألبساب المصلح والحازوني والملفوف والمائة وعشرين عموداً ، لشهد لهم بفائق وهي محولة على ماينوف عرب المائة وعشرين عموداً ، لشهد لهم بفائق المقدرة وبالغ الوجدان سده هذه الكنيسة كائنة خارج أسوار رومسا



برایهٔ سان بار او بروما ROMA: Porta S. Paolo e Piramide di Caio Cestio -120--

بجوار النهر يصل اليها الترام ، خلف بوابة ضخمة مسماة باسمها «بورتا سان پاولو Porta S. Paolo» وهذه البوابة عبارة عرب طابية متينة أقم بجسانبها بنساء هرمى أملس يسمى «بيراميسدى دى كايو تششتيو Piramide di Caio Cestio».

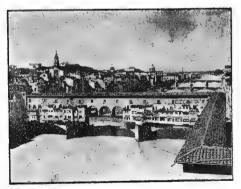
و تبعد عن روما بساعتين بلدة «پيروجيا PERUGIA» في وسط المنطقة ذات التاريخ العظيم المسهاة «أو معريا» فقصد كانت ولم ترل پيروجيا مولاً للعلم والفرض ، بها كثير من القصور ذات التاريخ التسالد المجيد وهي الآن ملاي بآثار الأولين من للك العصور ، وللمحافظة على ذلك المجدا لائيسل فقد أنشأوا جامعة للتاريخ الروماني واللغة الإيطالية خاصة بالاجانب ، أو إبها مفتحة في الصيف لتمكين الاجانب من الدرس والتحصيل من ذلك المنهل العذب أيام الاصطياف ، ولم يقفوا عند هذا الحد بل سهلوا لذلك الطرق من جميع الوجوه أهمها المادية ، فخفضوا من أجور الاقامة تخفيضاً كبيراً ، وجعلوا دخول المتاحف وزيارة الآثار وما شاكلها المنتسبين بجاناً ، ليس فقصط في بيروجيا بل وفي كل إيطاليا، كا جعلوا التعليم بجانا فقصط بدفع الطالب الرسوم المقررة للانتساب والامتحانات وخسلافها وهي بسيطة حتى أنهم اتفقوا مع شركات البواخر لعمل تنزيل يذكر لطابة تلك الجامعة كذلك بالسكك الحديدية سواسم هذه الجامعة .

Regia Università Italiana per Stranieri

^{*} برى الغارى* على غلاف الكتاب صورة ذئبة ترضع طفلين فهذه الصورة هى شعار مدينة روما وسيه أنه جار في المحال الما المحال المحال

الشهيرة باسم فلورانس

هى خزانة ثانية مر... خزائن الفنون، واقعة على نهر أرثو، تبعد عن روما نحو خمس ساعات ونصف، تعلو عن سطح البحر ٥٠ متراً، تعدادها و٤٠ الف نسمة تحيطها جال شاهقة وتعلوها تلال ناضرة هى أجمــــل منذهاتها شيدت فيها القصور والفيلات حول طرقتها المتعرجة المتسعة منها والفنيقة بأشكال تشرح الصدر وتطرح الكدر، يحج اليها السياح مر... جميع الانحاء ليرتشفوا مر... منهل علمها الفنى إذ هى قد علا كعبها فى فن الحفر والتصوير، مبانيها على نوع من الغرابة فشــــلا ذلك الجسر القديم



FIRENZE: Ponte Vecchio

الكوبرى القسيميفلو رانس

العجيب ديو تسه فكنيو Ponte Vecchio وكان قد شيد أصلا من خشب ثم بناه كوزيمو دى ميديسى ، فنرى به القناطر وعلى جانبيه المساكن والحوانيت خصوصاً الصياغ إذ قد اشتهرت فيرنسه هذه بأعمال الصياغة الدقيقة وهو فى منتهى العجب ، له طابق علوى كان أنشى ، ليوصل بين قصرين قديمسين هما للصور والآثار وبساؤهسا هو الفن بعينه أحدهما يسمى «بالاتسو بيتى Palazzo Pitti والآخر يدعى «بالاتسو فيكيو Palazzo Vecchio» فنى الآثار والمخلفات ، وكان قد شاده لوكا



السراى القديمة بغيرنسه FIRENZE : Palazzo Vecchio

يتى ولكنه باعسه للدوقة السنورا دى توليدو زوجة الأول كرزيمو الأول بحسد فيرنسه فقطنت به ثم سكنه الدوقات الشرون - أما السراى الشانية السراى الشانية فشيدت سنة واحد ثم جاء

دوق أثينا فأضاف اليها جزءا آخر ، ثم أكملها بشكلها الحالي ميكــلو تسو في القرن الخامس عشر ، ويبلغ ارتفاع برجها ٤٥ ماراً ، وبها كثير مَن المخلفات القيمة الأثرية ، علاوة على ما بالقصرين مر . _ نقوش وصور بالموزاييك ما هو أكبر شاهد على مابلغت فلورانس مر المكانة العليا. في فن العارة وهي حافظة له للارب وكان أهلها يُستدعون الى الدول الإخرى لوضع الرسوم والتصميات.

وبالمدينة توجد الكنيسة الكبرى التي تعتبر آية مر. آبات فن العارة ، لهـــا برج بديع الصنع في جانب البناء ارتفاعه ٨٤ مثراً وقــــد ئم سنة ١٣٨٩

أما الكنسة فقد وضعوا الحجر الأولفانشاسا سنــة ١٢٩٨ واجهنها مر . المرمر وأبوانها من الرونز المتين الضخم ، وهي ملاى بالنقوش غنية بالصور المصنوعة من

منظر جوأني الحكنيسة الكبرى بفيرنسه FIRENZE; Il Duomo

الموزايك.

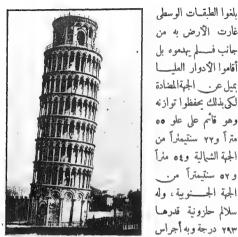
ومر. المشاهد القيــــمة المتحف ويسمى . لوذيبا دى لاتسى Loggia dei Lanzi، فساحته عجب وصحنــــه أعجب ، ملتت بالتماثيل الرمزية على أشـــكالمدهشة ، بناؤه فخم به بحموعة شيقة من تاريخ وحدة ايطاليا ، قد بدأوا في تشييده سنة ١٣٥٦ وانتهوا منـه سنة ١٣٨٢ وهو فن في فن - ثم ينتقل الانسان الى ما يسمى « لى أوفيتسي Gli Uffizi ، وقد شادها كوزبمو الأول سنة ١٣٦٠ لتكوين مكاتب للادارة العامة وهي الآن متحف عظيم للصور ، في صحنه ٢٨ تمثالا للرجال الذين أعلوا منار الفن التوسكاني الذي يعزي الى فلورانس ــ وهنـــاك واليالاتسو دل بودستا Palazzo del Podestà شيدت سنة ١٢٥٠ وانتبت سنة ١٢٥٥ لتُكُونِ مقرآ للحاكم وهي ذات برج عال، تستعمل الآن متحفاً أهلياً إذ بها بحموعة كبيرة ذات أهمية فنية ــ ومن أجمل مايراه المتفرج في الميدان المسمى وساتسا دلانو نساتا Piazza dell'Annunziata كنيسة ذات فن قدم وهي على شكل الصليب ، فنقوش هذه الكنيسة تعـــد من أبدع ما أبدع في صنعه الحفار ، لها مذبح مصنوع من البرونز الصلب والفضة من أعجب ما تراه العيون ، يلج هذا المكان السياح للتفرج على هذه الفنون وقد توسط الميدان تمثال لفرديناند الأول على جآنبيه نافورتار جميلتان ـ ثم تنتقــل الى ميدان عظيم اسمــه وبياتساسانتا ماريّا نوڤلاً Piazza di S. Maria Novella ، (وهو واقع بجوار محطة السمكة الحديدية وتسمى ستاسيوني شنَّراله) فيناك كنيسة في منتهي الفـخامة سمى على اسمها الميدان الذي يبلغ ٢١٦٥٠ متراً مربعاً أقيم فيه مسلتان من المرمر المجزع على قواعد جميكة، وكان يستعمل قديماً للالعاب، أما الكنيسة فتعتبر أثراً آخر من آثار العظمة الفنسية ، وضعوا أول حجر

فى أساسها سنة ١٢٧٨ ، أما واجهتها فبدأوها سنة ١٣٥٠ ولم ينتهوا منها فى غير سنة ١٤٧٠ ببرجها العظيم الفخم ، ولا يمكن أن يقال عنها غير أنها متحف للصور والنقوش .

وأجمل المناظر هناك نهر الآرنو تعلوه التلال الناضرة ذات القصور الفاخرة ، يشرف عليها عن بعد جبال الآلب التوسكانية ، فمن هذه المناظر جهة و تشرتوزا Certosa وفيها دير للرهبان في أعلى الرابيسة له طريق متعرج متسع ، به بثر ما عجيب يقدمون منه للزوار للشرب وهي مساعدة للهضم ؛ وهناك منظر فتسان إذ ترى المدينة ونهرها و تلالها في شكل يجلو عن القلب الحزن .

و تقرب فيرنسه من جمهورية وسان مارينو San Marino المستقلة كما سبق الشرح فى الفذلكة التاريخية ، ولا تبعد هذه عن بحو الأدرياتيك حيث بلدة وريميني RIMINI ، ذات الشاطى، البحديم للجامات البحرية والى تعسد فى مقدمة بلاد السواحل الفتانة ، ساحلها رمسلى طاخرير يؤمها فى الصيف خلق كثير ، حسنها وفير وهى مجتمع للجال شهير _ الناس هناك يروحون ويغدون فى بساطة وحرية مرفوعة الكلفة من بين الناس فكا شهم أصدقا ، وقد أوجلوا فيها كل مجلب للسرور مدخسل على النفس الحبور فأضافوا على البها مها ، فأصبحت ريميني لا تغيب عن الذاكرة مها غاب عنها الإنسان .

وتبــــعد عن فيرنسه بساعتين مدينة وبيزا PISA، من جهة ليجوريا حيث بها ذلك البرج العجيب في شكله وهندسته ، ومن ذا الذي لم يسمع عن برج بيزا . ذلك الذي بدأوا في انشائه سنة ١١٧٣، ويقال أنه عندمــا



PISA : Il Campanile برج يوا العجب الكنيسة الأثرية ، وهو أغرب أشكال الأبراج في العالم.

MILANO ميلانو MILANO النجم الساطع في سماء ايطاليا

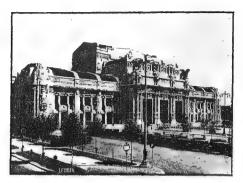
إذا لم يكن في كل إيطاليا مدينة غير ميلانو فكفي للطنيان بها فخرآ ليست ميلانو عظيمة فقط ، بل هي في منتهي الفخامة والأبهة في كل شي.

بلغوا الطقات الوسطى غارت الأرض به من جانب فــــلم يهدموه بل أقاموا الأدوار العلب عيل عرب الجهة المضادة لكى بذلك بحفظوا توازنه وهو قائم على علو هه متراً و ٢٧ سنتسماراً من الجبة الشمالية ويره منرآ و ٧٥ سنتسمتراً مر.

۲۹۳ درجة وله أجراس

وليست ميلانو أولى عواصم ايطاليـــا فحسب، بل هي في الصف الأول لأنها تدخلُ على نفس زائرها سروراً لايعـــــلم سره ، هي غنية في كل شيء ذات تجارة واسعة وحركة هائلة ، لها مقام عال في صناعة الحرير ومنسوجاته ولهـــا مركز ســـام في المصنوعات الدقيقة أهمها الدانتلا والمزركشات والفنون خصوصاً التصوير وأعمال الطباعة الفنية وغير ذلك ـ واقعة على نهر ولامبرو Lambro المشتق من نهر ديوه، العظيم ، تعلو عن سطح الما. ١٧٣ متراً ، جوها جيل صيفاً ، وقـــد بلغ تعدادها المليون نسمة ، أهلها في جمال شامل وأدب كامل ـ و لما كانت ميلانو هذه مركزاً هائلا للخطوط الحديدية لأنها تقع في وسط تشع منه الخطوط الى كل أنحاء ايطاليا ومنهــا الى جاراتها من دول أخرى فكانت محطتها الكبيرة تعد في مقدمة محطات السكك الحديدية في أوروبا ، ولكن عظمة ايطاليا الحالب. ق بل وعظمة هذه المدينة التي في الكوك المنسسر في سماء اطالبا أبت إلا أن يكون لهـــا أعظم وأفخم محطة فى العالم الاوروبى بل وأحدث نسق وطراز فى العالم بأسره ، علاوة على مابها من دقــــة ونظام وراحة وترتيب، وقد زوّدت فوق ذلك بمكاتب تغيير العملة وبالمطاعم فى كل درجة وبالمشارب المختلفة ومحال المأكولات والمرطبات والفواكه ، ومسكاتب للكتب والجرائد والمجلات وغيرها لمكل أنواع التدخين وبها البوستة والتلغراف والتليفون ، خلاف الاستراحات الكثيرة ومحلات الضرورة فى كل مكان متعددة بها المغاسل وغير ذلك بما يلزم المسافرين أو المنتظرين ، فجاءت بذلك شاهداً عيانا على علو كعب الطليان في الفن بل على تقدمهم في العمل العام.

-128-



MILANO: La Nuova Stazione عملة السكك الحديدية الجديدة عيلانو

ولهذه المحطة ميدان شاسع جميل التنسيق اتصل بحدائق هائلة مستطيلة مرتفعة عن مستوى الطريق العسام بها شوارع السيارات وتسير تحتها الطرقات ، قل هي جزء من رياض الجنان ، تتفرع منه الطرق العديدة الك كل انحاء المدينة العظيمة _ تذهب الى قلب المدينة وما قلب المدينة الا الجال كله بل فوق الجال ، هو ميدان فخيم من أبهى ما يقع عليه نظر السائح المتجول ، تدين أمامه الميسادين ، تصدرته كنيسة الكنائس وآيات التنبة ، هي أبدع كنائس المسيحيين وأدقها صنعاً ، لا يمكن أن يشيدوا مثلها في هذا الزمان ولو اجتمعت كلتهم جميعاً ، هي غير كنيسة سان ماركو بثينيس وغير سان بيترو بروما فلكل من تلك جماله وفنه ولهذه جمالها وفنها، فقد شيدت «الدومو دى ميلانو Duomo di Milano ميسلادية على مسيلاد ميسلادية ميسكر عبيسكرية وكما ميسلادية على المسيحين عليه على المسيحين وكما يسمى ميدانها ، ويباتها دل دومو ، سنة ١٣٨٨ ميسلادية

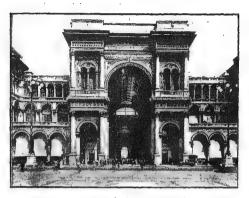
-144-

ومنذ ذلك الوقت الى الآن لا يبطل فيها العمل إذ هناك شركة لهـــــا أجر سنوى تتقاضاه للمحافظة على البناء وأعمـــال الصيانة ، مقامة على دواخل وخوارج بناثية من الحجر والرخام ، و ٥٧ عموداً ضخماً باسقاً من الرخام الصلب ، كل جدرانها في دوائرها ، من أسفلها لأعلاها ، نقشت بدقيق النقوش في الرخام ، حنى أنهم خلفوا منها تماثيل كبيرة للقديسين بلغت علا قمتها تمثال لقديس بالحجم الطبيعي وقد بلغت هذه ١٣٥ منارة بتمثال ، وفى وسط كل هذه منارة عليًا بلغ ارتفاعها ١٠٨ مَثراً علاها تمثال هائــــل ، لا فاموزا مادُنّا La famosa Madonna ، ويقولون عنــه أيضاً • لا جونْـيا La Guglia ، وهي غاية في العظم ونهاية في الغرابة والعجب شكل البناء من الداخل في رسم صليب مقسم الى خمسة عروش محمولة على ٧٥ عموداً شَاهَقاً تقسمها الى أقسام ، غير أربعة عمد عظام هائـــــلة ترفع القبة الوسطى ذات الفخامة والعظمة وهي تحتوى على ستين تمثالا ، يدور الانسان في جوانبها فيرى في كل جانب عجباً ، يرى في كل زاوية وركن فنَّأُ وخيالًا ، وفي كل قدم علماً وجمالًا ، وياعجبي لو رآي الانسار _ الهيكل وبديع صنع ذلك الهيكل ، إنه يبهر الأنظار ، ولسكى لاينركوا من الفن شيئاً فان نوافذها الهائلة على كثرة عدتها عبارة عن قصص متسلسلة من التوراة منزلة على الزجاج بالألوان ـ وهناك في خزانة المخلفات برى الإنسان العجب ، كتباً ذات قدر عظيم من الصنعة أو من الجلال ، ترى التوراة المهداة من القياصرة منزلة غلافاته بالحجارة الكريمة ، والكتاب المقدس غلافه من ذهب خالص منقوش بنفيس الماس محجم كبير ، تيجان الكرادلة وصولجاناتهم وصلباتهم من ذهب خالص مشغول بالجـــواهر -14.--130--

الكريمة ، أشياء تنهل الأفكار وتخطف الأبصار ـ وفي أسفل قبر القديس كارلوس فهو العجب العجاب ، هو عبارة عن تابوت من الفضة الحالصة منقوشة فيه برسوم بارزة قصص القديس ، فاذا أدير لولب غاص جانب التابوت في الأرض فيظهر تابوت آخر من اللور ينار من الجانب الآخر بالكهرباء ، فيشاهد الأنسان مومياء القديس كارلوس لابساً تاجه المرصع بأثمن الحجارة النفيسة ، لابساً صليباً وخواتم كلها من أغلي الحجارة والماس قابضاً على صولجان الكرادلة المرصع ، اشياء تسحر الألباب . هذه الكنيسة الكبرى وهي مجموعة اسطح لكثرة طرقها وصع فيها أدلاء للارشاد _ كذلك بمكن الصعود الى أعلا حيث الأجراس المائلة المشهورة بأجراس سان كارلو، ومن أعلا يرى الأنسان المدينة وما أحاطها و ترى سهول لومبارديا وعن مجمد شاهق الجبال. فاذا لم يكن في ميلانو سوى كنيسة الدوم وميدانها لكفي بهها لتكون فخر المدن والبلدان .



مينان الدومو وكنية الدوم و مثال فيترر (مانويل الثاني بملانو MILANO : Piazza del Duomo e Monumento a Vitt, Emanuele - ۱۳۱۱ – 131



الارجة مداخل لحان فيكتور عمانوئيل بميلانو MILANO : Arco d'ingresso della Galleria Vittorio Emannete

وقد توسط الميدان البديع تمثال جليدل للملك فيكتور عمانو ئيل الثانى ، قابضاً على سيف مسلول ، جواده في شكل أهشة ، على قاعدة بديعة نقشت عليها المواقع والجيوش برسوم مون البرونز بارزة كأنها الحقيقة بعينها ، ولهذه القاعدة قاعدة أخرى مدرجة من الرخام على جانبيها أسد كواسرٌ حجمها هائل قبضت على شعار إيطاليا وأعلام إيطالينا وقوة دفاع ايطاليا ، وما هذه الأسد إلا رمرًا لأمة الطليان ، حقاً إنه فرف شائق وخيال فائق .

وعلى جانب من هذا الميدان بناء ضخم هو الحـنان وما أدراك ما ذلك الحان ، هو جموعــــة طرقات مفطاة ذات ردهات عظيمــة بقنــــاطر تفسوق الوصف والبيان ، يسمونها م جالسير يا فيتوريو إمانويلى العواصم Galleria Vittorio Emanuele ، لا ترى العسين مثيلها في العواصم والسلدان ، لها بواك بواك أقيمت على عمد باسقة من المرم مرركشة ، يتوسطها من أربع جهاتها بو أبة عظيمة فخمة ، إذا دخلها الانسان من أى جانب شط منه العقل وأنذهل ، يرى بداخلها بلداً تبيع و تشترى وكل شيء فيها قد كمل ، أرضها من الرخام الملون بنقصوش تزرى بالحزر والديباج، سقفها من البلور المضلع له لمعان و هاج ، قف عندها يا صاح و تأمل فسيا صنعه الانسان ، وأذكر الله الذي قد علم الإنسان .

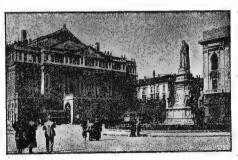
و بقرب هذا المدان في شارع و ثيام ما كانتي Camera di Commercio، وحد النوفة التجارية المسهاة و كاميرا دى كو شمر شيو Camera di Commercio، وقصم قديم على شكل قصور ثينسيا، كان مقرآ لحكام ميلانو الذبن كان يطلق عليهم اسم و مايور ، أو و يودستاه Podestà ميدان قريب اسمه سنة ٢٥٥٦، به متحف لآثار ذلك العهد — وبعد هذا في ميدان قريب اسمه و بياتسا كوردوزيو Piazza Cordusio، توجد دار البورصة العظيمة و لا بورضا Borsa، وأحاط هذا الميدان العائر العامرة بل القصور الفائرة عما يشهد للقوم بمدنية زاهرة وتوسط الميدان تمثال جميسل لاحد المشاهير و باريني Parini، و بعدقليل يوجدميدان آخراسمه و بياتسا دياً الشاهير في العالم بما له من الفضل الكبير على مسارحه إذ نرسل منسه الجوقات إلى عواصم الدنيا، ويفتخر الممثلون إذا إنتسبوا لهذا المسرح، الجوقات إلى عواصم الدنيا، ويفتخر الممثلون إذا إنتسبوا لهذا المسرح، شيدسنة ۱۷۷۸، أقيم أمامه بمثال و ليو ناردو دا فينشي الدور الأول من قاعدة المثال، الندى أعلا منار الممثل، وعلى أربعة جوانب الدور الأول من قاعدة المثال،

-133-

-144-

أربعة نصب لا كبر تلاميذ داڤينشى بالحجم الكبير — وبهذا الميدار سراى البلدية « پالاتسو مونيشيباكِ Palazzo Municipale » وكلها جمال في جمال .

ومن سار من ميدان كوردوزيو في شارع وفيا دانتي Dante ومن سار من ميدان كوردوزيو في شارع وفيا دانتي حاله الجميل فانه يصل إلى ميدان متسع عظيم تشكسر الأقلام دون وصف جماله ونظامه ، اسمه و لارجو كايرولي Largo Cairoli ، أقيم في جانب منه مثال فائق الصنع للبطل غاريبالدي، فمن هذا الميدان برى ذلك القصر الشهير باسم و كاستستو سفور تسيسكو Castello Sforzesco » وهو ضخم متين كالحصور المحصنة ، في شكل مربع له في كل ركن برج مستدير ، وله في الوسط برج عال على أدوار ، تحيطه حديقة ويدور حول البنداء جدول صغير ، ولكل باب من أبوابه تحت البرج جسر متحرك فدوق الجدول كان يرفع قديماً عند اللزوم إذ كان يملاً الجدول ما، لصد الهجوم الجدول كان يرفع قديماً عند اللزوم إذ كان يملاً الجدول ما، لصد الهجوم



تباترو سكالا مبلانو وتنال ليوناردو دافينتى MILANO : Scala di Milano e Monum. a Leonardo da Vinci سيكا ۱۳۰۰– ۳۰



قصر سفورتسكو الفحم القديم بميلانو MILANO : Castello Sforzesco

كماكانت تخرجمن جوانب الأبواب الحائلة شيعب حديدية بحركهنا سلوالب فتمزق الداخلن، وقد شد هذا القصر سنة ١٥٥١ في عهد الدوق فرنشسكو سفورتسا على أنقاض أقوى الحصون القدعة وكان سكناً للحكام شم استعمل معسكراً والآن هو متحف لآثار تلك الأزمنة والاسر الحاكسة ولطيقات الأرض.

ولم كان البنا عظیم جداً فقد شغل جزءاً هائلا من الأرض فشيدت حوله الميادين وتفرعت منها الشوارع العديدة ، فن سار خلف ذلك البناء وصل إلى ميدان هائل بديع به محطة السكة الحديد الثانية واسمها « فرّوثيما نورد » وهي تذهب إلى ضواح كثيرة ، ومن سار من جانب هذا القصر وجد حداثق زاهرة واحراج ناضرة فهناك بعض الآثار منها الملعب القديم المسمى « أرينا Arena » وهناك برج من الحديد على مثال مصفر من

برج إيفل يصعد إليه للنفرج على المدينة بأجر زهيد ، وفي آخر هذه الحدائق والاحراج الشاسعة يوجد ذلك الآثر الحالد الذي بحدث عرف ذلك المجد التالد ، هو بوابة من بوابات الفوز الضخمة ، وقوس من أقواس النصر الفخمة ، نقشت صور الحوادث بتائيل بارزة في كل جانب من البناء في الداخل والحارج من أسفل إلى أعلا ، وقد علا سطح البناء رموز القوى الظافرة حاملة أكاليل النصر، ففي كل ركزمن أركان السطح واحد يمتطى جواداً، وفي وسطها مركمة النصر لها ستة من الصافنات بقودها ملك النصر متكتاً



قوس تصر السلام بميلانو MILANO : Arco della Pace

على صولجان الفوز ، رافعاً في عناه صفيرة الغار دلالة الإنتصار ، واسم هذه المواية وأركو دلا با تشه «Arco della Pace ومعناها قوس السلام ، فنعم القوس ونعم الاسم وسلام عليه والسلام ـــ بدأوا في تشييده في عهد نابوليون، تذكاراً لانشاء نفسق وسيماورن ع لكنه أثناء العمل، قد تغيرت الآيام والدول ، واستقلت إيطاليا فأكملوه وأطلقوا عليه اسم السلام سنية ١٨٢٢ تذكاراً مشاهد أخرى بميلانو: المقابر، تلك الني تعد في فحامسة فنها ثانية مقابر الدنيا إذ الأولى مقابر جنوى التي سبق وصفها، أما هسذه فيسمونها «شيميتيرو مونومنسالى Cimitero Monumentale» ومعناها المقابر ذات النمائيل، وهي حقيقة بجموعة مر آيات فن الحفر والتصوير، تبهر النظر وتحير الفكر من دقة صنعها وعجيب تقرير الحقياتي في تماثيلها، ترى طرقاً طرقاً أقيمت عروشها على عمسد مرمرية وأرضها منه، صنفت التوابيت على أدوار ذات الهمين وذات الشمال كلها مزينة بالنقوش والرسوم في المرمر والرخام على كل الألوان، تمثّل من فيها إما وحسده أو حوله أولاده، ومنها ما كان رسمه رمزًا غزير المعنى، فهى حقيقة كلها عجب وهي لا تبعد عن المحطة العمومية أكثر من ربع ساعة.

«بالاتسو دى بريرا Palazzo di Brera ، متحف به مجموعة قيمة من الصور الزينية التي لا يوجد لها نظير في أعظم المتاحف من صنع رفايل وخلافه ، كذلك به مجموعة شيقة مر النقود المختلفة في عصور متعددة وتماثيل كثيرة لمشاهير أرباب الفنون، وبه مكتبة غنية بما فيها من مجموعة هائلة من كتب نافعا من المحتوى على ما يربو على ٣٠٠ ألف كتاب منها المطبوع والمنقول والمخطوط (وهذا بخلاف مكتبة أخرى بها نيف و٥٠٠ ألف مفيد أنشئت سنة ١٦٠٣ كائنة في وبياتسا ديلا روزا ، والسها ويبليو تيكا أمبر شيانا المحتوى على ١٩٠٥ كائنة في وياتسا ديلا روزا ،

-137→

متحف التراريخ الطبيعي و مروزيو دى ستوريا نا تروالى «كورسو ثينتسيا Museo di Storia Naturale » كائر في «كورسو ثينتسيا «Corso Venezia » يحتوى على بحموعة هامة من مناطق عدة كذلك يحوى جلة صخور ذات أعمار متباينة بما يفيد العالم والمتعلم، وبه أيضاً ما يقرب من الشياك المتنوعة وخرلفها. ويمانة أنواع الطيور المختلفة والأساك المتنوعة وخرلفها. مضرة).

متحف المسرح ، موزيو تياترالي Museo Teatrale ، كائن بعارة تيــاترو سكالا السابق ذكره ، به بحموعــة عظيمة القيمة من أشكال وصور وكتب مسرحية في عصور مختلفة .

ومن القصور القديمة ذات المجد الاصيل التي شادها أصحابها مر الحكام القدماء والعظاء والامراء أعضاء البيوت المالكة ثم أوقفوها للشعب ليستفيد بما بها من جليل ما جمعوه كل حسب ميله، بالاتسو كر سبي Palazzo Crespi وهي كانستة خلف متحف بريرا السابق ذكره مي بالاتسو بوروميو Palazzo Borromeo ، وغليرها موهناك أيضاً متحف الاحياء المائية واسمه و لاكواريو L'Acquario ، به حديقة جميلة لها جرو تا فخمة ، بها ردهسة عظيمة ملآى بالاحواض لمختلف فصائل الاسماك وغيرها ما بعش في الماء.

الضو أحى: لميلانو العظيمة ، كما لكل مدينة آهلة ، ضواح جميسلة ، فن ضواحي ملانو البديعة ، مو نتسا Monza ، وهي بلدة بديعة ذات بها، قل هي جزء من الرياض يركب لها القطار من محطة ، فروقيًّا نورد ، كلها غياض في غياض ، ملآي بالقصور والسرايات والثيلات لأعاظم القوم والكبراء والأمراء ، بهسا قصر ملكي تدين أمامه القصور ، يسمى

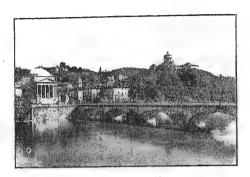
• فيــّلا ريالى Villa Reale ، كان قد شاده الأرشيدوق فرديناند النمساوى سنة ۱۷۷۷ يقضى به ملك إيطاليا جزءا من الصيف فى ذلك الحصن الطبيعى، وصناعة أهل البلدة البرانيط وهم أهل كرم وحياء، بالبــلدة كل ما تشتيه الأنفس وتلذ الأعين _ يصل لها أيضا بالاتوبوس.

وعلى قدر ساعة من ميلانو توجد بلدة دجور جونزولا Gorgonzola، لطيفة خفيفة ، هى وطريقها جمال فى جمال ، فها الحياة الريفية ذات السحر والخيال ، كل شىء فيها طلى بديع ، أهلها مشهورون بعمل الجيبن ، ولهم منها نوع خاص شائع فى أنحاء إيطاليا باسم الجورجونزولا.

و بعد ثلث ساعة بالسكة الحديد من ميلانو أو ساعة بالنرام الحاص توجد بلدة وسارُ تو Saronno ، من حسن مناظر طريقها ينسى الإنسان الطريق ، جمالها فتان ، تجدّت هناك الطبيعة بأجلى معان ، هي أيضا صناعية وبها دير شهير للرهبان ، أثرى بجمج إليه الناس من كثير البلدان ، اسمه و سانتوار بو دلا مادُنا Santuario della Madonna .

تورينو زهرة زهراء وربحانة فيحاء، ذات جمال رائع وحسن جامع، ترتيب كامل ونظام شامل، ناسها حسان وجمال أخلاقهم فتّان، علمهم غزير وفتّهم وفير، أهل خفة ورشاقة وعزّة وأناقة، لهم لهجة خاصـــة تقرب لكثير من الكلمات الفرنسية، وقد كانت لورينو عاصمة إيطاليــا في بـــدء تكوين هذه المملكة الحاليــة وهي الآن عاصمة منطقـــة ٩٠٠ ألف نسمة _ جمعت ثورينو أحسن نواحي الجال إذ هي قريبة لفرنسا، قريبة لسويسرا وهي في أرض الطليان، تقع على نهر « يوه Po ، العظيم وتعلو عن سطح البحر ٢٤٠ مثرا تعلوها تلاَّل خضرا. يانعة ، وتـشرف عليها جبال لامعة . مياهها عذبة وأرضها خصبة ، جمعت بين السهول والجبال ، فاكهتها كثيرة وكرومها وفيرة، لذلك اشتهرت بصناعة النبيذ والله مه د اللذيذ وغيرهما من المشروبات الروحية المصنوعة من فواكه طبيعية مقوّية ، وفوق ذلك فيها الجامعات العليا وفيهــــا المتاحف العظمي ، فاقت مبانيها في التنظيم أحسن البــــلدان وشوارعها في غاية الانتظام، تؤلف مربعات مربعات بين الشرق والغرب والشهال والجنوب فيسير الانسان دائما في مستقيات يندرأن يحد فيها اعوجاجا، فثلا شارع ، كورسو ڤيتوريو إمانويلي سيكوندو Corso Vittorio Emanuele II ، الذي تقع عليــه أبواب المحطة العمومية المسهاة « ستاسيوني يورتانوڤا Staz. Porta Nuova . فطوله ٣٥١٠ مترآ ، فهو يشطر المدينة الى شطرين ، وهو عظيم فى إتساعه فخير بما فيه من العمائر الباذخة ، في وسطه تمثال لڤيكٽور عمانو ثيل الثاني واقفاً على قاعدة في أربع زواياها أربعة عمد من الجرانيت الأحمر ارتفاع الواحد ١٢ منراً ركزت على قاعدة سفلي وعلا القمة التمثال على ارتفاع ٨ أمتـــار فيكون ارتفاع هذا النصب ٣٥ متراً ، شيد سنة ١٨٩٩ ، ومن ســــار ذات البمين وصل الى النهر العظيم حيث يرى العجب على الضفتين ، فعلى إحداهـــا شيدت العارات الضخمة بها شوارع متسعة فخمة بارصفة للنزهـــــة وسلالم تنزل الى النهر حيث الحمامات النهرية وقوارب التنزه ، وعلى الضفة الأخرى

-12.-



تل الكابر تشيني وكنية العذراء بتورينو TORINO: Monte dei Cappuccini e Chiesa Gran Madre di Dio

سلسلة من الحدائق والرياض تسرح فيها الغيد الحسان ، رشقت طرقانها العديدة بباسق الآمجار وشتيق الآعضان ، فن سار حنى الجسر عند كنيسة ه مادرى دى ديو Madre di Dio ، ألى شيدت سنة ١٨٣٨ على شكل الهاتيون بروما ، ثم اذا سار قدر ربع ساعة أو صعد بالنرام الصاعد المسمى « فونيكو لارى » فأنه يصل الى أعلى التل الجميسل حيث الرياض الزاهرة والاحراج الناضرة ويسمى « مونّته كاپوتشيني MonteCapuccini ، فيناك يرى منظراً حقيقسة يأخذ بمجامع القلب ، إذ عيشاهد المدينة بتقاسيمها البديعة وما يحيطها من جبال الأثب .

أمام المحطـــة العمومية المسهاة . يو رتا نوءًا ، شارع هام اسمـــه . فيا روما Via Roma ، (أقول المحطة العمومية لأن فى نورينو ثلاث محطات للسكة الحديدية كل منها تذهب الىجهات خاصة وهى المحطة العمومية

وأخرى تسمى . بورتا سوزا Porta Susa ، نسبة الى بلدة سوزا بالقرب من الحدود الفرنسة ، والشيالثة تسمى « رغه لي Rivoli » نسبة الي بلدة ريقولي القريبة من تورينو والشهيرة بالمواقع الحربية أيام نايوليون) فن شارع فياروما ميدان اسمه « بياتسا سان كارلو Piazza S. Carlo » على اسم إحدى الكنيستين اللتين على ناصيتين من الميدان الذي توسطه تمثال شائق لامانو يلي فيلبرُ تو ممتطيا جواده مستلاًّ سيفه كمن هو في حومة الوغي، أقيم سنة ١٨٣٨ وأحاطت المدان العارات الفاخرة ، وقد أنشي، هذا المدان في ١٥ سنة من ١٦٣٣ إلى سنة ١٦٤٨ ، ومنه على الشيال البوستة العامة والتلغراف والتلفون، وبعد هذا الميدان يوجد القصر الفخم المسمى . يالاتسو كارينيانو Palazzo Carignano ، وهو الذي ولد فيه فكتور عمانو ثيل الثاني ، وقد كان هذا القصر مركزاً لنواب الييمون من سنة ١٨٤٨ لسنة ١٨٦٠ ، وفيه عقد أول برلمان ايطـــالى سنة ١٨٦٠ ـ ١٨٦٠ ، وهو بديع الشكل قوى النان ، لو اجهته قناطر عدة ذات ردهات فخمة أقيمت على عمد من المرمر على ألو ان ، وقد علت الو اجهــة التماثيل والنصب المر مرية البيضاء و هو كشر النقوش سي الرواه أقيم أمامه تمثال لكارلو ألبرتو « Carlo Alberto » على جواد قاعدته على أدوار نقشت علما الحوادث بنقوش بارزة _ وبعد هذا القيصر يصل شارع ڤياروما الى ميدان عظيم فخم اسمه و بياتسا كاستلو Piazza Castello ، نسة الى القصر الذي به حيث ينزل الملك والأمراء عند مجيئهم إلى تورينو ، وكان هذا القصر قد شد سنة ١٦٥٨ في عبد الدوق شارل إمانويل الثاني، ويسمونه أيضاً . بالاتسوريالي Palazzo Reale " أى السراي الملوكية (ومثل هذه القصور كثيرة في بلدان الطالبا ، وكانت أصلا من قصور الأمراه والدوقات والحكام عندماكانت ايطاليا أمارات مفككة الاوصال فلما إتحدت كلمها ولوحدت عناصرها على يد بطلهاصاحب ~142~ -184السيف المسلول غاريبا لدى ، وصاحب القلم السيّال ماتسيى وصاحب العزم الولاد فيتوريو الثانى ، جعلت تلك القصور آثاراً أهلية) ربه متحف قيم جداً لآثار الدولة ، وله رحية غالم متسعة الآرجاد ، وله رحية خارجية بسياج حديدى على مدخله تماثيل الجياد الجامحة وتوسط الميدان تمثال بدي ويلاتسو ماداما Palazzo Madama وهو أيضاً كثير النقوش تعلوه التمسائيل ، بنى سنة ١٧١٨ علي جانب من البوابة القديمة وهناك أيضاً بالميدان إدارة البوليس العامة وبالاتسوريفيتورا الميان الذى هو قلب المدينة الحساء ليعد من أجمل الميادن الى راها العبون .

و من القصور الأثرية التي لم تزل حافظة جمالها وجار إستعالها كادارة أو متحف أو خـلافه سراى بلدية نورينو واسمهـا . يالاتسو مونيهيالي Palazzo Municipale ، وهي في ميسدان ، أومونيا ، متينة البنا، ذات قناطر فحمة داخلها ردهات مستطيلة شيدت سنة ١٩٩٩، اقيم أمامها تمشال لأميديو السادس الملقب بالكونت الاخضر نسبة للون لبيَّاسه الحربي، سنة ١٣٣٦. ثم قصر آخر اسميه و كاستساو دل فالنتيسو Castello del Valentino ، وهو جميل متين له أربعة أبراج في أركانه وله حديقة زاهرة، شيد سنة ١٥٥٠ ولكنه ظل غير كامل إلى ما قب ل سنة ١٩٤٥ إذ سكنه أمراء عائلة ساڤواه وفيه عقدت معاهدة تحرير تورينو من القوى الفرنسية سنة ١٦٤٥ وفي سنة ١٨٦٠جعل هذا القصر للقسم العملي لطلبة الهندسة . وعلى الضفة الآخري في مواجهة القصر السابق ذكره توجد قصر ضخم ذو أبراج كثيرة مختلفة الأشكال والاحجام ، يراه الانســان كالحصن المتين اسمه. يوزُجو مِدْيوڤاله Borgo Medioevale ، شيد -124--143سنة ١٨٨٤ لمناسبة المعرض العام ، وهو فى غاية العجب من الداخـــــل خصوصاً دروبه وانفاقه وقممه فلا ينبئك عنها غير خبير ·

المتاحف: متحف الآثار و الموزيو II Museo عظيم به مختلف الآثار ذات القيمة الغالية وعا يلفت النظر أن به آثاراً مصرية قل آن يوجد نظيرها في متاحف العالم ولكثرتها بمكن أن يقال عنه أنه متحف مصرى بحت، وهو كائن في « ثيا روسيني Via Rossini » وفي • ثيايوه Via Po الداخل من مبدان السراى الملوكية ، توجد جامعــــة تورينو الشهيرة بـــين جامعات العالم، وقد اشتهرت في الطب والحربيـــة ــ وفي نفس بـــين جامعات العالم، وقد اشتهرت في الطب والحربيـــة ــ وفي نفس

الشارع توجد أكاديمية العلوم ومن هناك أكاديمية العلوم أيضاً يوجد أيضاً يوجد ذلك الأثــر العطيم عديم العطيم عديم هو السبرج النظير في العالم، وموله أنطو نليانا الهائل المسمى هو السبرج مماليانا الهائل المسمى هو السبرج مماليانا الهائل المسمى هو السبرج مماليانا الهائل المسمى هو السبرج المماليانا المماليانا المماليانا المائل المسمى هو السبرج المماليانا المائل المماليانا المماليانا المماليانا المماليانا المائل المماليانا المماليانا المماليانا المائل المائل المماليانا المائل الما

برج موله انطونليانا بنورينو TORINO: Mole Antonelliana

نسبة الى اسم المهندس أنطو نقى الذى شاده سنة ١٨٦٣، فهو أكبر شاهد على فائق الفن، وهو يتألف من ٣٧ قاعدة بقوائم و عمد على أدوار عدّة نصفها الأسفل على شكل مربع هائل، لكل طبقة منها شرفات عديدة ذات عمد مرمرية وكل منها بشكل خاص، ثم تعلو جميعها قبة عظيمة و تعلو هذه منارة لها ١٣٠ طبقة لكل منها شكل مخصوص، وقد بلغ ارتفاع همذا البرج ١٣٦٤ متراً. وكان قدشيد هذا البناءالعظيم ليكون معبدًا للهود ولكن لما نم على هذا النحو إشترته البلدية وجعلته متحفاً اهلياً تذكاراً الفيكتور عانوئيل الثاني.

تسلسل سو برجا Colle di Superga ، هو عجب طبيعي وما فيه عجب صناعي يُصعد اليه بنوع خاص من الفونيكو لارى في بحر نصف ساعة تقضى في جمال فتان بماديحته الطبيعة وما صنعه الانسان، يؤخذ من الجانب الآخر من النهر حيث الحدائق الكبرى، فيصل الى أعلاه ارتفاع ١٩٧٧ مترا، فيرى المدينة البديعة بقصورها ودورها، قبابها وأبراجها ، منزهاتها وبساتينها ، شوارعها وميادينها ، وقد قسمت فرقاً وصفوفاً تقطعها من شرق لغرب شمال لجنوب قواطع هي الشوارع المنتظمة بما يشهد لمنشئها بالمقدرة الفائقة ، فيخيل للناظر أنه لا يرى بلداً بجسمة بل خريطة مرسومة وضعت على منصدة أمامه ، يرى النهر الجميل اقيمت عليه الجسور الفاخرة ، يرى تل السكابو تشيني الباهر ، ثم يرى عن بعد الجبال الشاهقة بعضها أخضر ناضر وأعلاها أيض ناصع ، ولكن ماذا يرى على ذلك التل نفسه من جال ؟ يرى عظمة الأمم ورق الشعوب في العلم والفن والخيال ، فعلى ذلك التل مسطح متسع غرست فيه الإغراس وزانها الآزاهر والرياحين ، وشيدت مسطح متسع غرست فيه الإغراس وزانها الآزاهر والرياحين ، وشيدت في الوسط كنيسة سنة ١٧٧١ في عهسد « فيتوربو أميديو أمير ساؤويا

-145-

على الفرنسيين سنة ٧٠١٠ ، كان إنشاؤها على اسم العندا. مريم تذكاراً للانتصار على الفرنسيين سنة ١٧٠٦ ، وقد زانوها أيها زينة فتية فجاءت آية أخرى من آياتهم، يراها الانسان من كل مكان هناك بقيتها العظيمة وبرجيها شامخة علىهة. وأقاموا في ساحتها تمثالاً جليلاً لأومبرتو الأول Umberto I ، مستلاً سيفه على سلالم عمود باسق متوج بنقش جميل ، علاه النسر ذو التاج شعار آل ساؤريا ، أما في داخل الكنيسة قيام العجب ، فيها قبور الملوك والأمراء ، تماثيل تنطق بمقدرة صانعها ، يرى الانسان في جوانها معجزات ، وكا أنها ليست مقابر بل آيات بينات ، كلها ترمز الى مافعل اصحابها من حسنات هي الفن وهي العظمة والأبهة والسلطار .



تبر ملوك ايطاليا (كنيسة سويزجا) بتورينو TORINO : Basilica di Superga

وبالقرب من تورينو على بعد ساعتين بالسكة الحديدية توجد بلدة

→ BIELIA "X____ So-

هى خفيفة الروح جداً بالرغم عن أنها ملآى بالفابريقات وأهلها في خلق جميل وهم عمّال ، قل أنها مافيسلر إيطاليا لأن يبلا هذه اشتهرت بسناعة الأقشة خصوصاً البياضات ، يوتها غريبة وشكلها جميل شيدت على أدوار ومر تفعات حسب طبيعة الأرض ، هناك آخر السكة الحديدية ولكن هناك بده الجال إذ منها يؤخذ أو توبوس خاص بالقرى الجبليسة فيصعد من جهة حلى ارتفاع ، ١٥٨ متراً في طريق كلسه أحراش ومروج تزيل الغم عن المُمهج ، تدور طرق السيارات مع الجبل في شكل بهيج ، نظاقة ونظام وثرتيب على أحدث النُههج ، فهناك بلدة اسمها و جراليا بأني GRAGLIA BAGNI ، يبلغ تعدادها الفي نسمة ، هناك حمامات صناعية على أحدث الطرق خصوصاً للأمراض المصية والإمساك وفقر الدم والضعف العام ، هنساك أيضاً دير للرهبان تقام فيه حفسلات للمصطافين ويرتفع الجبل الى ۱۹۷۲ متراً ولكن على عسلو ۱۹۷۸ مثراً وفي كل هذه المصاعد مناظر تسحر الآلباب .

ومن بيلاً فى نرام خاص يصعد الجبل فى نحو ساعة برى الانسان فيها العجب ينسى بما براه الدنيا وتسبح روحه فى عالم الحنيال ، أشجار باسقة وأحراج يانعة على مرتفعات الجبال ، أزهــــار ورياحين وأغراس على ألوان وأشكال ، رواس شاهقة ووديان سحيقة وشلالات متدفقة ومناظر من سحرها تربل الهموم وتجـــاو الغموم ، والله إنها تقوى الايمان

وتثبت اليقين _ وماذا فوق هذا الجبل ، فوقه أيضاً عجب بمسا صنع الانسان إذ هناك دير عظيم للرهبان مشهور باسم و سانتسواريو أوروبا Santuario Oropa ، فهو متسع الأرجاء ضخم الشكل فخم البناء ، يُرى شامخاً فوق الجبل يحدّث عن عظمة لأنه على أدوار كثير الأركان ، قل هو بلد صغير إذ فيه المحال البيع والشراء وفيه مشارب وفيه مطساعم وفيه غرف النوم وفيه كل لوازم الانسان ، والحقيقة أن جمال هذه الأماكن غلق كثير من جميع الأنجاء للاصطياف وتجديد القوى بجودة الهواء ، كذلك كثير من جميع الأنجاء للاصطياف وتجديد القوى بجودة الهواء ، كذلك



· حامات جرالیا علی ارتفاع ۸۹۲ متراً فوق بیبلا GRAGLIA BAGNI - (sopra Biella)

ا بلاد الاستشفاء | ===

بما أنى ذكرت حمامات جراليا السابقة فانى أذكر أهم بلدان الاستشفاء فى اطالنا وهر كثيرة منها :

_﴿ سالزوماجورى SALSOMAGGIORE ﴾

تعلو عن سطح البحر ١٩٠ منراً ، تبعد عن ميلانو حوالى الشماك ساعات بالقرب من مدينة ، پارما PARMA ، تعمدادها يبلغ ١٦ الف نسمة ، تحيطها تلال زهرا، ناضرة ، شيدت فى وسطها المبانى التى تحاكى القصور الفاخرة ، بها الالعاب المختلفة والملاهى المتنوعة ، لهما ضواح بديعة تتصل بها بالترام والسيارات الخاصة والعامة مها عمارتان عظيمتان هما دار العلاج بهما الحامات على أحدث طراز وأكمل نظام .

_ عان بليجرينو SAN PELLEGRINO ﴾_

هي بلدة استشفاه أخرى شهيرة بمائها الذي يتجرعونه ويباع في انحاء العالم في زجاجات، تعلو عن سطح البحر ووجه مترا، تبعد عن ميلانو ساعة تقريباً ومتصلة بمدينة و برجامو BERGAMO ، تعدادها حوالى الأربعة آلاف نسمة ، وبها كل أسباب الحظ والسرور ومختلف الألعاب خصوصاً في مدة الفصل ، تحيظها بجموعة شيقة من ضواحي النزهة الجبلية أو حول البحسيرات الصغيرة ، لها فونيكولاري يصعد الي كنيسة القديس بليجرينو على ارتفاع . وم ماراً في مشاهد جميلة . مياهها الشرب كذلك

للحامات حيث لها دار عظيمة للعلاج هناك، وهي شافية لأمراض الورم الرومانزم بالمفاصل، الكبد، المسالك البوليسة، الرمل، الحضسوة، وأمراض المعدة والامماء.

أذكر بلد آخر هى دمو تسكاتينى MONTECATINI ، تعملو ٢٧ متراً عن سطح الماء ، تبعد عن فلورانس قدر نصف ساعة ويبلغ تعدادها عشرة آلاف نسمة ، مياهما على درجات مختلفة وهى للشرب والحمامات ، ناجعمة لامراض المعدة والامعاء والكبد .

وهناك على بعد ساعتين من فينرسيا توجد بلدة ، رو نشنيو RONCEGNO ، التي تعلو ٣٥٥ مأراً عن مستوى الماء تحيطها جبال يأنعة شاهقة وضواح بدبعة شيقة ، تعدادها ٥٠٠٠ نسمة ، بها الملاعب والملاهي والحظوظ على كل شكل ، مياهها صاقعة حديدية تستعمل التجرع ، كذلك للحيامات إذ بها استعدادات كبيرة وهي شافية لأمراض فقد ر الدم ، الامراض العصية . الأمراض الجلدية ، الأمراض الناششة عن الملاريا وهي كذلك للراحة من عناء الإعمال .

كذلك مدينة ، أكوي ACQUI ، وهى تبعد ساعة تقريباً من ، جنوى GENOVA ، وهى تبعد ساعة تقريباً وهى تعلو GENOVA ، وساعة ونصف من ميلانو كذلك من تورينو وهى تعلو ١٦٤ عن مسطح الماء ، فى منطقة بييمو تنى البديعية ، تعدادها حول العشرين الفياً ، بها المتاحف الأثرية وبها الحدائق العمسومية ، بها الدور والقصور والملاعب والملاهى وكل أسباب الحبور ، بها المصحات ودور العلاج الكثيرة يؤمها الناس من كل المعمور لأن مياهها طينيسة شهيرة تحتوى على كلورورات الصوديوم والكبريت ساخنة على درجات

مختلفة مابين ٥٥ الى ١٩ للشرب والاستحام وهى ناجعة لأمراض المفاصل والروماتزم والورم وعرقُ النساء والأمراض الجلدية ومسالك التنفس.

و أيضا حمامات و كيانشانو BAGNI DI CHIANCIANO ، واقعية بجوار مدينة سيينا وهي بلدة تعلو ٤٠٥ متراً عن مستوى الماه ، واقعية بجوار مدينة سيينا و SIENA ، الني تعتبر أم اللغة الايطالية ، وتعداد هذه البلدة ، ١٠٥٠ نسمة بها آثار قديمة ومتاحف ، كذلك بها كل مايدخل على القلب الحبور وما تسر له النفوس ، مشاهدها بديمة جداً ولها اتصال دائم بسيينا ويروحيا السابق الكلام عنها ما مياهها شهيرة لاحتوائها على سلفات الجير والمانبزيا وغنية جدا بحامض الكاربون ، وهي شافيسة لأمراض الكبد والضعف الناشيء من عدم تأدية الدم وظيفته .

شم حمامات و فيوچى FIUGGI ، وهى بلدة أخرى شائقة تعملو ٧٤٧ مارا عن سطح البحر ، تقع على أبعد ساعة تقريبا من روما العظيمة ، تعمدادها ٥٠٠٠ نسمة ، بها كل أسبساب الراحة والانشراح وما فوق الانشراح لأن لهما اتصال كثير وفائق مع جارات كثيرة من مدن جميسة وضواح بديعة تتصل بها بالنرام وبطرق النقل الأخري _ يؤمها خلق كسير من جميع الأنحاء لأن مياهها شهيرة باحتوائها على الراديوم وهى ناجعة لأمراض كثيرة أهمها الرمل والحصوة والمسالك البولية والورم .

أذكر أيضا «سان كانديدو SAN CANDIDO ، فهى بلدة ذات جمال فتان ، تعملو عن مسطح الماء ١١٧٥ متراً تبعد قدر الشمالات ساعات عن مدينة فينتسيا ونصف ساعة تقريباً عن «كورتينا دا مبتسو » التي سيأتي الكلام عنها ، ولها إتصال بجاراتها الجبلة ذات الرشاقة والابداع

-151-

بهاكل ما تشغيه نفس الانسان وما يدخل عليها الحظوظ - قد اشتهرت مياهها باحتوائها على سلفات الحسديد يستعماونه بالشرب والاستحام، ولذلك بها داران عظيان للعلاج بالحامات على مسافة ٧كيلو فوق الجبل من البسلدة ، كما جماكثير من الاكتساك الخاصة بتجرع المياه ، وهي شافية لامراض المعدة والامعا وفقر الدم والروماتيزم وغيرها من الناتجة عن المعدة الى هي بيت الداه .

-م ليڤيكو ڤتريولو LEVICO VETRIOLO ك

واقعة فى الشهال على بعد ربع ساعة من مدينة و ترينتو TRENTO بقرب فينيتسيا ولها اتصال كبير بهما، تعلو عن سطح الماء على أدوار بين و ٥٠٧ و ١٤٩٠ متراً لانها تتكون من بلدين هما ليڤيكو وڤتربولو وتحيطها جب الشاهقة ولها إتصال كثير مع ضواح فى منتهى الابداع وخصوصاً بحيرة ليڤيكو فهى ذات محاسن ساحرة حيث تقام احتفالات ومسابقات وألعاب مبجحة علاوة على ما هناللك من كل ما يزيل عن القلب الاطراح ويدخل على النفس الانشراح و وماه هذه الحامات طينة غنية بكيسة الحديد فها ، يتجرعونها صاقعة وكذلك للاستحام حيث توجد بليڤيكو للغرض نفسه ، وقد ذاع صيت تلك المياه لشفائها أمراض كثيرة أهمها للغرض نفسه ، وقد ذاع صيت تلك المياه لشفائها أمراض كثيرة أهمها للراحة من عناء الاعصال والامراض العصية على وجه العموم وكذلك للراحة من عناء الاعمال أو كثرة الافكار .

-152-

والجمال أيضاً في , يورنوزه PORTOROSE ، الواقعية في خليج تريسته على بعد نصف ساعة مها ، فعلاوة على أنها ساحل حمامات بحرية فانها اشتهرت بمياهها ذات الطينسة المحتوية على الملح واليود لذلك عدت من بلدان الاستشفاء لأمراض كثيرة أهمها ضعف العظمام والروماتيزم ووجع المفاصل وما شاكلها وهي لا تعلو عن سطح البحر غير ه مترات إنما تناثرت مبانها على طبقات التل الناضر بشكل بمتع ، وهي بلد كبير إذ يقرب تعدادها من ١٦ ألف نسمة ، لها إتصال بحارائها بكل أنواع طرق الانتقال حتى بالبحر يوميساً مع تريسته وهي لا تغرب عن ذكر زائرها لهكارة عاسنها وهي كمدينة بها كل مجلات السرور وزادوا عليها ما يقيمونه من حفلات وألعاب وأعياد ومراقص في البر والبحر في مدة الفصل أنبها خلق كثير من كافة الإنجاء .



· PORTOROSE : Panorama منظر جزئ ليورتوروزه

ـ ﴿ جـال الطبيعة في الاديج الاعــلى ≫ــ

La piena bellezza della Natura in ALTO ADIGE

لما كانت محاسن الطبيعة متوفرة فى هذه المنطقة الشهيرة بشاهق جبالها مختلفة الآلوان وبسحيق وديانها العسامرة بنى الانسان وبكثير شلالاتها المتدفقة فى شكل فتان وبعديد أنهارها المنسابة فى الأراضى فى كل مكان ، حى أثرت تلك المحاسن على الأهلين فجعلتهم كالغزلان (ولم ولا تكون هذه المنطقة على هذا الحسن وهى الشهال الاقصى من ايطاليا ، تجساورها النمسا وسويسرا ، ولذلك قد جمعت من المحاسن الثلاث) فانى أذكر بعض بلدانها الحسان :

و بولتسانو BOLZANO ، وكانت تسمى بوليس ، هى مسدينة زاهية عامرة تعلو عن سطح البحر ٢٩٧ متراً تعسدادها ٣٨ الف نسمة تشرف عليها الحبال العالية الناصرة وقد كثرت فيها المروج والاحراش وزادوا على هذا الحال جالا بما شادوا من حسداتى غناه وبساتين فيحاه ومستشفيات ومصحات للعلاج بالضوء والشمس والكهرباء وأكملوهسا بأحدث المعدات حيث يتساح للانسان كل شيء بغير عناه وقد تنوعت في المدينة أسباب اللهو والطرب من كل مايزيل عن النفس الكرب ، وزاد على ذلك ما يقيمون من احتفالات شعبية عامة ومراقص بأزياء العصور القديمة كذلك أعياد حرب الزهور وأعياد المنتجات من نبيذ عتيق وجديد وعنب مخمور ولهذا أذكر أن لهم عسلاجاً عاصاً للمرضى بشرب عصير العنب و وللمدينة مواصلات عدة مع جاراتها حتى أن بها اللرام يوصل

-105-

-154--

الى الجهات القريبة ، وهى تبعد عن ثغر ثينسيا ٦ ساعات تقريباً وعر. مدينة ترتو TRENTO حول الساعة ، وعن مدينة ميرانو MERANO نصف ساعة ، وعن نجم الأديج كورتينا دامپتسو Cortina d'Ampezzo حوالى الساعة ونصف.

مرأنو MERANO ، هي المدينة الممتعة وزهرة الأديج اليانعة ، تبعد قدر ساعة عرب بولتسانو ، تعلو ٣٢٤ متراً عن منسوب الما. ، تحيطها الجبال الشاهقة على أشكال وألوان ، تعـــدادها ٢٥ الف نسمة ولكر. _ يأتيها العدد العديد من الخلقُ من كل أنحا. المعمور للتمتع بمــا في هذه البلد من كل شيق ما ندر وجوده في أكبر البلدان ، ذلك أن مرانو قد جمعت من إبداع الطبيعة كل جمـــال ومن مواهب الصنعة كل كمال ، فهناك رواسي عاليات ووديان منخفضات ، احراج وغابات وبساتــــين ومنتزهات ، عمائر عامرات ومبان شامخات ، هناك قصور حديثة فاخرة واخرى من العصور الغابرة ، فيها التماثيل والمتــــاحف والمكاتب وفيها التبائرات والملاهي والملاعب فيها متنوع السرور ومختلف الحبور ، هي مدينة في بلد مقيم وبلد في رياض النعبم _ بها قصر شهير كان لامرا. التيرول وتحيطها قصور مر. العهد القديم (لأن كل هذه المنطقة كانت تحت حكم النمسا قبل الحرب العالمية ، وهناك جبال التيرول المشهورة في العالم ببديع مناظرها وجمال أهليها) ويقصد الناس ميرانو ليس فقط للتمتع بذلك الجمال الشامل بل للاستشفاء لأن جوها مفيد للاعصاب والأمراض العصبية ، كذلك أمراض القلب والمعدة وأمراض النساء ، ولذلك تجد بها أعظم الاستعدادات الحديثة لكل أنواع الحامات مائية وهوائسية وكهربائية ، وكثرت فيها المستشفيات والمصحات كما تعددت طرق النقل

-100-

--155-

والمواصلات فعلاوة على السكك الحديدية بها السيارات الكبرى العسامة توصل بينها وبين بلدان الجبال وبها السيارات والعربات وبها النزام يوصل الى بلدة و لانا Lana ، وغابات و مارنيجا Marniga ، وزادوا عسلى ذلك بأن صنعوا عربة لرتفع الى القرى الجبلية عسلى أسلاك فتوصل الى دكانيم أو Avelengo ، الى تعلو ١٣٠٠ والى وسان فيبيليو S. Vigilio على ارتفاع ١٥٠٠ مراً وكل تلك مشاهد من حسنها تسحر الالباب. و دو يما كو DOBBIACO ، وكانت تدعى طولباخ ، فهى واقعة على بعد نصف ساعة من سان كانديدو الى هى حسدود النمسا الحالية فوق بولتسانو إذ تبعد عنها قدر ثلاث ساعات وعن ميرانو أربع ساعات ، أما هي قتعلو عن سطح البحر ١٧٤٣ منراً مناظرها خلابة زاد في بهسائها ماجاورها من بحيرات برايس وميسورينا فأصبحت في منتهى الجمال الطبيعي ماجاورها من بحيرات برايس وميسورينا فأصبحت في منتهى الجمال الطبيعي ماجاورها من بحيرات برايس وميسورينا فأصبحت في منتهى الجمال الطبيعي ولذلك بأتبها الناس من كل فيج عميق في الصيف والشناء إذ يشفى



منظر لعربياكر ف الأدبج الأعلى . DOBBIACO: 1243 s.m.

العليل فيها بغير دوا. _ تعـــدادها ٢٢٠٠ نسمة ولكر. استعدادانها لعشرات الالوف ، تقام فيها الحفـــلات والاعياد المختلفة ليكمل نعيم المقيمين والزائرين .

﴿ كورتينا دامپتسو CORTINA D'AMPEZZO ﴾

هذا جبل الحيال ووادى الجمال ، هذا نجم الأديج الاعلى وكوكب الشال الاقصى مر. إيطاليا ، هى بلدة تعدادها ، وي نسمة ولكسنها مدينة لكثرة السياح الذين يقصدونها ، تعلو عن مستوى الما. ١٢٣٤ مثراً ، تبعد نصف ساعة عن سابقتها دوبياكو بالسيارات وثلاث ساعات ونصف عن بولتسانو ، وكلتاهما سبق ذكرهما ، هناك البحيرات والأنهر هناك الجبال والتلال هناك الجال وما فوق الجال ، يذهل المرم لما جادت به الطبيعة وتستح نفسه لمن أوجد الطبيعة ويشهد للانسان بما صنع ، لم



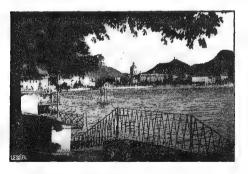
كورتينا دامبنسو نجم الأدبج الأعلى CORTINA D'AMPEZZO

يكتفوا بما حبتهم به من موقع ساحر بل أضافوا على المحاسن حسناً فأنشأوا طرق المواصلات المختلفة وشادوا الدور والفنسادق الفخمة فترى بها المستشفى ومعهد العسلاج وبها كل الاستعدادات ، وأقاموا كل لوازم الم ياضة لادخال السرور والانشراح على كل نفس علاوة عسلى دور الموسيق والملاهي وما يقام من مراقص ومعارض ومسابقات شيقة ، وهنساك العربة الصاعدة على السلك توصل الى جهة اسمهسا ، بلثدير دى يوكول Belvedere di Pocol ، فهناك مناظر تأخذ بمجامع القلوب وتطرح عنها الكروب إذ تحيط كورتينا سلسلة من الرواسي الشاهقة ، في جبال منطقة الدولوميت الشهيرة لدى السياح (لأن الذى لم يوجد في جبال الآلي والدلوميت والتيرول فكأنه لم ير الجال) ومنها جبسل البور «كريستالو، ويعسلو ١٩٩٩ متراً وتو فانا ٣٢٤١ متراً و خلافها.

البحيات البديعة

كومو COMO يحيد مدينة صناعية وتجارية مشهورة جداً بعد عن ميلانو قدر ساعة ولا تبعد أكثر من نصف ساعة عن «كياستو CHIASSO» التي هي بلدة الحدود الإيطالية بين سويسرا من جهسة بحيرة لوجانو LUGANO المجاورة لبحيرة كومو ، هي عاصمة بحيرة كومو الشهيره إذ تقع عندطرف البحيرة الآدنى ، بحق لها أن تتبه دلالا على بلدان المحامن لإنها ذات ابداع بجار الإنسيان معه هل هي في الأرض أو

في رياض الجنان ، هناك الجيال وهناك التيلال ، هناك الماء وهناك الماء وهناك المواء هناك الطبعية في أبهى رواء ، بساتين رشقت بقصور وتمتد البحيرة بتعرج خلق السنة ورؤساً وخلجاناً شيدت على جوانبها ومنحياتها رشيق البلدان توصل بينها الوابورات البحرية الصغيرة ذاهية وآية آناء الليل وأطراف النهار وامتدت الحامات على جانبي الشواطيء في أشكال تبهر الانظار يصعبد الإنسان الجيل بين الاشجار الباسقة والرياحين والازهار الى بلدة اسمها ، برونا ته BRUNATE ، على ارتفاع والفيلات كتناثر الكواكب في السهاء ، كما يصعد الى هذه البلدة البديعة والفيلات كتناثر الكواكب في السهاء ، كما يصعد الى هذه البلدة البديعة من كومو في عشر دقائق بالنرام الصاعد (فونيكولاري) ففي كل هذه مناظر ساحرة تشرح صدر الانسان فقد اجتمعت هناك ، المياه والخضرة والإشكال الحسان ، وفي كومو آثار قديمة وفيها النصب البديعة وفيها



منظر جزئي من محيرة كومو الساحرة LAGO DI COMO

-159-

المتاحف وأهمها المتحف الأركبولوچى — وبهما كثير المصحات ودور العسلاج ، وبها الأندية والمسلاعب والملاهى ، وتقسام فيها كل أنواع المعارض والسباقات سواء فى النهار أو فى الليل على ضوء المشاعل والكهرباء كما تقام الاعياد ذات الألعاب النارية وخلاف ذلك بما يزيل عن السئيم السأم ويشفى السقيم من السقم .

« لِكُو LECCO » بحيرة لكو هي اللسان الثانى من لسانى بحيرة كومو لأن هذه تؤلف في نصفها دلتا كدلتا النيل، فرع يسمى بحيرة كومو بما فيه الجسم الممتد بعد إقصال الفرعين، والفرع الثانى يسمى بحيرة ليكو، فتكون إذ ذلك بلدة كومو على رأس بحيرة باسمها وبلدة ليكو على رأس بحيرة باسمها نوصل بينهما الزوارق البخارية والسكة الحديدية وهناك الترام يوصل الى ميلانو وهذا خلاف السيارات الكبرى العمومية والعربات والمركبات إذ أن كل شيء متوفر فى تلك الجهات و لا يجب أن أنسى ذكر الضواحى البديعة مثل بريانسا BRIANZA و مناجيو المحافية عامل عنرهما .

• ثاربزى VARESE ، تبعد عن كومو نصف ساعة وعن لِكُو قدر ساعة ولها إتصال بجاراتها الآخرى بكل أنواع النقـــل حتى النرام كما تبعــــد قدر ساعة عن ميلانو ، ولهـــا نوع مر... النرام الصاعد (فونيكولارى) الى جبل يسمونه الجبـــل المقدس ، ساكرو مونيه Sacro Monte ، يعلو ٨٨٠ متراً حيث كنيسة جلية باسم ، ساتنا ماريا د ل مونته S. Maria del Monte ، ويتفرع الطريق فيصعد الترام الى علو ٢٢٣ منراً الى بلدة اسمها ، كامپو دى فيوري Campo dei Fiori ، من الملحد ولا أصف المشاهد فى تلك الجهات بغير أنها تزيل الشـــك من الملحد وتثبت اليقين عند المؤمن فيستح كلاهما من نظم الكون — وفاديزى هذه عبارة عن مدينة إذ يبلغ تعدادها ٤٢ ألف نسمة تبعد قليلا عن البحيرة المسهاة باسمها ، بها القصور الصخمة والمبانى الفخمة بما يقل وجوده فى مدن كبرى ففها المتاحف ودور العسلاج والمصحات وفيها الاندية المختلفة والملاعب والملاهى والاويرا والحدائق العامة وخلافه مر كل شيء وأذكر من مبانيها سراى الحكومة ، بالاتسو ديا كورته وأذكر من مبانيها سراى الحكومة ، بالاتسو ديا كورته وسان فيتورى Palazzo della Corte ، كذيعاو برج أجراسها ٥٧ مترا وارتفعت المبانى مع التل الفاخر تخالتها المروج والاشجار والرياحين بخال الانسان ممها انه يسير فى رياض النعيم .

خر بحـــيرة البحيرات كهــ

∽∰ لاجو ماجيوري LAGO MAGGIORE ≫⊶

هنا يقف القسلم ويشرد الفكر ونهيم النفس وتسبع الروح فى عالم الحنيال ، لا أدرى كيف أصف الطبيعة وأنا عاجز وهى قد تجلست هنا بأبهى المظاهر ، هنا بات الجمال وهو ليس بعيداً عن عشاق الجمال ، ففى أقل من ساعتين من ميلانو ونصف ساعة من قاريزى يصل الى تلك البحيرة الني ملكت هى وما أحاطها على نواصى الجسال ، بحيرة عظيمة مستطيلة طولها و٦٠ كيلو متراً وعرضها ينراوح بين ٣٠ و ه كياو منرات رشقت على جانبيها الملان والبلدان على شكل أبهج ما بمكر أن يتصوره عقل انسان . ولكر ليس كل هسنا بدعها إذ فيها كال الابداع ، ففى الجزء العريض منها جزائر آهلة رشيقة فيها العائر وفيها البساتين ، فن هذه عذه

ه ايزولا مادري Isola Madre » و إذلا بلا Isola Bella ، وهي حقيقة بلا أي جيلة ، بالرغم من صغرها بها مبان بديعة ، كذلك جزيرة « ايزولا سويريوري Isola Superiore ، وفيهــا هواة صيد الأسماك والصيد في البحيرة مر. _ أشهر أنواع الرياضة ، وتدعى هذه الجزر جزر « بوروميو Borromeo ، وفي كل هذه كل أسباب الراحة وما يدخل علم. النفس السرور _ ومن البلدان _ الجملة على شواطيء هذه البحميرة « سنريزا STRESA » واقعة أمام الجزر. تبعد عن ميلانو حوالي الساعة ونصف، تعلو ٢٠٠ مثراً عن سظح البحر، تعدادها ٢٠٠٠ نسمة ولكن يأتيها السياح بعشرات الالوف التمتع بذلك الجمال الفتـان ، هنــاك طرق المواصلات شاملة فعــلاوة على السكَّك الحديدية بوجد الترام الصاعد الى وتغدو من والى البلدان على شاطى. البحيرة والجزر في حضنها ، وبهما كل ما يطلب الانســان . ومن بلدار_ شاطى. البحيرة أيضاً « يالاً نســــا PALLANZA » وهي كوكب آخر ساطع عل تلك البحيرة الجامعـــة تعدادها ٨٣٠٠ نسمة ، بها المستشفى ودار للعلاج عظيم مجهز بكل أنواع التطبيب إذ به أخصائيون لمختلف الأمراض ، مها الاندية لمختلف الألعاب وبها طرق النزهة البحرية البديعة والحدائق الزاهرة ، هناك تقمام المراقص و الأعباد الاهلية والمسابقات تشترك فهـا الزوارق بالبحيرة في أشكال تسحر الألباب ، وهنــاك دور السنما والتياترو لنمثيل الاويرت وغير ذلك من دور اللهو والسرور . ولا أنسى ذكر « لوينو LUINO » فهي بلد حسنهـا فائق ، ويفوق تعدادها عن ١٧ ألف نسمة !، إتصالها بالبلدار. الاخرى كثير لانها تقع فوق منتصف البحيرة قرب الحدود السويسرية

-162-



منظر جزر بوروميو بيحيرة ماجيوري حيث الجال الشامل LAGO MAGGIORE : ISOLE BORROMEE

لأن بحيرة ماجيورى تابعة لايطاليا إلا جزءاً صغيراً من طرفها الأعلى فهو داخل فى الحدود السويسرية ، وبلوينو هذه شاطى. للحامات جميل كـغيرهـا من جاراتها ولكن هذه قد زاد شاطئها جمالاً امتداد الأحراش مع الشاطى. فى شكل بهيج . والجمال شامل كل تلك الأماكن والنظام كامل حتى فى أعلى الجسال. ولقــــد صدق من قال:

-163-

وهى رشيقة بين بلدان البحيرة التى تعددت على جوانبها ، لها شاطى ، بطريق للنزهة بديع _ ومن بلدان البحيرة • جارنيانو GARGNANO ، وهى تبعد عن محطة _ ديسنزانو ٢٥٠ كيلو منراً ، تعدادها ينوف الاربعة آلاف نسمة ، ولها إتصال بجاراتها بواسطة الثانورته البخاربة بالبحيرة كذلك بالترام لغاية مدينة برشيا BRESCIA ، وبالسيارات الكبرى العمومية وفيها استعدادات عظيمة للامراض المعدية .

ومر بلدان البحيرة أيضاً و ما لشيسينيه MALCESINE ، ما لشيسينيه RIVA ، كيلو متراً عن ريمًا RIVA الكائنة على رأس البحيرة تعدادها ٧٠٠٠ نسمة ، لها إتصال بجارالها بمختلف طرق المواصلات ، وهي مشادة على رأس داخل في البحيرة علا خلفها الجبل الناضر على ارتفاع متدريج ما جمل مناظرها بديعة ، وزاد في جمال مبانيها تلك القصور القديمة من القرن الثالث عشر والرابع عشر والسادس عشر مشال قصر قباطنة البحسيرة Palazzo dei Capitani ، وكاستلودلي سكاليجيري والسنا ومها الملاعب والملاهي ودور الحيور .

أذكر أيضاً «سالوه SALO» وهي عروس من حسان البحيرة تبعد عرب برشيا ٣٠ كيلو منراً وعن ڤيرونا ٥٠، تعدادها ٤٥٠٠ نسمة ومواصلاتها متعددة مع جارالها حتى بنرام بينهاو بين من فى طريقها لغاية برشيا، لها شاطى. بديع يدور معه طريق عام على جانبه المبانى ذات الحفشة تعلوها التلال وتواجهها الجبال فى مشاهد خلابة، ولا يسير الانسان فى ذلك الرصيف قدماً الآورأى عجباً مختلفاً، وعلاوة على ما بها من عمائر نفيمة بها مبان أثرية هى الآن متاحف مثل متحف الفنون و به عديد الصور حائد

كذلك قصر البلدية ، ثم كنيسة الدومو وهى غنية بفن عمار نها وما فيها من نقوش ونما ثيل وصور ٬ وهناك دور الملاهى على كل نوع حتى يكمل ممتح الانسان سواء بمناظر طبيعية أو مشاهد صناعية .

و هناك أيضاً و جار دونى GARDONE ، أمام سالوه هي حسناه ساحرة مناظرها وجوها وخفة كل شي. فيها تجذب اليها الزوار من كل الاقطار ، شاطئها فى غاية الابداع طبيعة وصناعة ، بها كل حسر جيل يطيب الآنسان نفساً فى زيارتها وينشرح صدراً لدى رؤيئها - تعدادها من الجبال الشاهقة الناضرة ، تجد فيها البساتين الفيحاء الزاهرة وقد جمعت بذلك نواصى الجسال - لها شاطىء للحهامات بديع يمتد كيلومدين يرى الانسان وهو فى المهاء جبل يعلوه وجبال تحيطه والكل فى شكل الهالة حول القسر وكلها مشاهد مهجة .



منظر من بسسادة جاردوني على بحسميرة جارنا LAGO DI GARDA: GARDONE

و أحتتم وصف الجال بذكر ملكة الجال « ريف A WIR هي الفادة الهيفاء والربحانة الفيحاء على رأس بلدان بحيرة جاردا ، وهي مدنة زاهية زاهرة ، تعدادها يفوق الانفي عشرة ألف نسمة يأتيها الناس من كافة الانحاء المتمتع بحمال مشاهدها الجامعة وللاستشفاء بعليل هوائها إذ إمتد على جانب من المدينة ماء البحيرة في شكل خلاب واتسع من الجانب الآخر سهل سندسي في منظر جذاب ، ثم علت الجبال هنا وهناك ييسنها فاخرة وحدائق ناضرة ، وزاد في متعة المناظر هناك ذلك الشاطي، الفسيح فاخرة وحدائق ناضرة ، وزاد في متعة المناظر هناك ذلك الشاطي، الفسيح وما يدخل على النفوس الجذل إذ فيها خلاف الكنائس والمتساحف والمكاتب والاندية العلمية ، فيها الملاعب والملاهي والاندية الرياضية ، وفيها التياترو والسينها ، وفيها السرور وفيها الحبور _ وهي تبعسده كيا من درتو وكها سبق ذكرها.



منظر من بحيرة جار دا LAGO DI GARDA

معلومات عامة ا

- (١) الجوازات المصرية لاتحتاج الى تأشير من قنـــــاصل ايطاليا لانه .
 مسموح لهم الدخول لإيطاليا بدون تأشير .
 - (۲) وحدة العملة فى ايطاليا هى الليرة ويتراوح سعرها فى الوقت الحاصر
 بين ١٤ و ١٥ ملما _ وأجزاؤها تسمى شنيزيمى واللمسيرة تساوى
 ١٠٠٠ شنيزيمى .
 - (٣) بختلف الزمن في الطالبا عن مصر ساعة أقل ، فاذا كانت الساعة في مصر الظهر مثلًا فتكون في الطالبا الحادة عشر وهكذا.

 - (ه) سعر تذکرة البرید لخس کلمات فقط من مصر لایطالیا ، مللهات ولاکثر من ذلك ۱۳ ملها وللجواب العادی ۲۰ ملها ـ أما مر ایطالیا فالتذکرة ذات الحس کلمات ۲۰ شنتیزیمی ولاکثر من ذلك ۲۰ منتیزیمی أما للجواب العادی فلیرة و ۲۰ شنتیزیمی ـ والجواب فی داخل ایطالیا ۵۰ شنتیزیمی .
 - (٦) سعر التلغرافات فی ایطالیا لعشرة كلمات فما دوری لیرتان وكل
 کلمة زیادة ۲۰ شنتریمی.

-167-

- (٧) تقبل عربات النوم في ايطاليب ركاب الدرجتين الأولى والثانية وتقبل عربات الأكل ركاب الأولى والثانية والثالثة .
- (A) الأصناف التي يجب دفع رسوم جمركة عليها وتكون داخل العفش الشخصى للمسافرين الى ايطاليا هى السكر والبن والشكولاته والدخان والسيجار والسجابر والكبريت وورق اللعب (الكوتشينه) وكل جديد من بياضات وخلافه _ وكذلك الآلة التي تشعل السجارة .
- (٩) مسموح للمسافر إلى إيطاليا بمرور ٢٠ سجارة و ٤ ـــ ٣ سيجار بدون رسوم جمركية وما زاد على ذلك فيدفع عنه رسوما .
 - (١٠) ممنوع قطعيا استيراد الدخان والسكاربن والملح إلى إيطاليا .
 - (١١) مسموح للمسافر إلى إيطاليا بحمل آلة فوتوغرافية ولوازمها .
 - (١٢) ممنوع حمل السلاح في إيطاليا حتى للا ُجانب بدون رخصة .
- (١٣) بمنوع قطعيا إخراج أى نوع من القطع الفنية أو الآثار الساريخية بدون الحصول على تصريح من وزارة المعارف فى روما .
- (١٤) يمكن للمسافرين فى إيطاليا فى القطارات العادية أن يحجزوا محلات بالقطارات اللى يسافرون فيها من المحطات الرئيسية ، إذا وجد، وذلك نظير دفع ه ليرات فى الدرجة الأولى و سم فى الدرجة الثانية ـ كما أنه بحوز لهم أن يطلبوا محلائهم إمّا فى الأركان أو فى وسط المقاعد، كذلك إمّا فى القمرة (الديوان) المخصصة للمدخنين أو القمرة المخصصة لفير المدخنين .
- (١٥) الأطفال الذين لا يزيد عمرهم عن ٣ سنوات لا يدفعون أجراً إلا إذا استعملوا المقاعد ـ ويدفع الأولاد من ٣ ـ ٧ سنوات نصف أجرة وما زاد عن هذا العمر يدفع عنه تدكرة كاملة .

(۱۷) توجد قطارات سريعة جدا بين البلدان الرئيسية فى داخلية إيطاليا بها درجتين الأولى والثانية فقـــط وأجرتها أكثر من قطارات الاكسبريس وخلافها بزيادة تنراوح بين ١٠ و١٥ ٪ وهـــذه الخطوط وقيمة الزيادة فى الدرجتين الأولى والثانية هى كالآتى بالليرة:

من روما إلى ناپولى أو بالعكس = ١٧ ليرة للاولى و ١٥١٥٠ للثانية

- ه د د فيرنسه د د ۳۲ د ، و٠٥ر٥/ ،
- ه د د بولونیا د د = ۱۹۰۰ د د و ر۲۱ د
- د د میلانو د د ۱۹۰۰ د و ۱۹۷۰ د
- د فيرنسه د بولونيا د د و ۲۰۱۰ د د و ۲۰۱۰ د
- ه د د میلانو د د د د و ۱۷۷ د
- « بولونيا د « « = ۱۸۷۸ « « و ۱۲۷۸ «
- د د فینسیا د . د = ۱۹٫۸۰ د د و ۱۳٫۳۰ د
- د فيرونا د د د . د = ٠٥ر٩ د د و٠٤ر٢ د



-179-



ā:1	دقيقة								
۲	۳.	باري (١)	الى	بر نديزي	من				
٣		فوحيا	9	بارى	39				
٥		ناپولی (۲)	3	فوحيسا	3				
٣		روما	В	ناپولی	3				
٤		پیروحیا ^(۲)	3	روما	30				
٥	٣.	فيرنسه	3	روما	1				
٦	۳.	أنكونا (^{١)}	3	روما	3				
۲		ويميني	3	أنـكونا	3				
٣	۳.	راڤنًـا	3	أنكونا	1				
ξ	۳٠.	بولونيا		أنكونا					
۲	۳.	سان مارينو ^(۰)	3	أنسكونا	D				

⁽۱) بارى « BARI » هي النغر الجميل على الأدرياتيك الذي اشتهر بممارض المصنوعات الشرقية التي تقام فيها. (۲) نابولى اشتهرت بجامعة الطب والمدرسة الحريبة . (۳) بها جامعة اللغة الايطالية والتاريخ اللاتيني للأجانب مجاناً . (٤) أنكونا ثقر آخر على الادرياتيك ومدينه علم اشتهرت بكلية الرسم والتصوير والعلوم . (٥) سان مارينو هي الجمهورية الستقلة بقرب أنكونا.

ياره (۱) ۲ من قيرنسه الي ٧ « قيرنسه « حينوڤا (چنوي) « فیرنسه « بولونیا ٣ 10 ه نولونيا ، ڤىنسىا ٣ ٤ د فینسیا د تربسته ه قينسيا ، ميلانو ه ځ ه « قينسيا « تارفنزيو (۲) λ 10 « ڤينسيا « ترنتو 0 50 ه فينسا « بحرة حاردا . ٣. « ڤينسيا « ولتسانو 20 1 4. « بولتسانو « میرانو « بولتسانو « سازکاندیدو (۳ ۳۰ ۳ ٤ ٣٠ ه ميرانو ه سان کاندېدو . « تریسته « بوستومیا ^(۱) Y 4. « تریسته « بیبدیکلّه (۰) ٣ ه تریسته ۱ بودایست (۱) 17

-171-

⁽١) يهزه ملا ي بالفنسون و بها البرج المائل . (٢) تارثيزيو هي بلدة الحدود الإيطالية المخساوية . (٣) سان كانديدو بلدة حدود ايطالية تمساوية بجسوار دوبيا كو . (٤) پوستوميا بلدة حدود ايطالية يوجوسلائية . (٥) بييديكو له بلدة حدود ايطالية تمساويه فوق تارفزيو . (٢) بودايست عاصمة بلاد المجر .

دفيقه ساعة

۱۳ عنطريق پوستوميا		فينا (۱)	الي	تراسته	من
١٦ • • تارڤيزيو		ڤيٺا	3	تريسته	3
V :	(1)	بادجاستاين (3	تريسته	3
18		مو نیخ ^(۲)	n	تريسته	3
۲ ۲	w.	رايالو)	چينوڤا	3
\$		سان ريمو	3	چينوڤا	3
— Y	٠.	ڤنتيميليا ⁽⁴⁾	10	سان ريمو	3
۲		نيس (°)	и	سان ريمو	D
17 "	•	مارسيليا	9	چينوڤا	•
۲ ۴	٠.	ميلانو	3	چينوڤا	D
٣ +	·.	تورينو)	حينوفا	>
٤		ياره	>	چينوڤا	
\$ 7	*•	ثغر ليثورنو	ø	چينوڤا	>
Λ +	٠.	روما	¥	چينوڤا	1
٦		مودان ^(۱)	3	چينو ڤا	3

⁽۱) قينا عاصمة النمسا. (۲) بادجاستاين بلد الخمامات النمساوية . (٣) مو نيخ عاصمة باقاريا بألمانيا بمدالحدود النمساوية . (٤) قنتيميليا الحدود الايطالية الفرنسية في آخر الريفييرا على البحر الابيض . (٥) تيس بالريفييرا الله المدنسية على البحر الابيض . (٦) مودان بلدة الحدود الايطالية الفرنسية بعد تورينو للذاهبين الى آكس ليه بان وباريس وما في طريقها .

کیاستو (۱) 5 4. « جينوڤا دومودومو لا ^(۲) كياسو د زوريخ (۲) ٤٥ دومودوسولا ، لوزان (٤) ٤o دومودوسولا ، بران (٥) [كس له مان (١) حىنىڤ ^(∨) ξo مو دان « بحرة كومو ه مبلانو « بحيرة ماچيوري مبالا تو

(۱) كياسو بلدة الحدود الابطالية السويسرية عنسد بحيرة لوجانو.
(۲) دومودوسولا بلدة الحدود الايطالية السويسرية فوق بحيرة ماچيورى
(۳) زوريخ المدينة السويسرية ١١) مدينة سويسرية أيضاً. (٥) برن العاصمة الثانية لسويسرا. (٦) إكرايه بان هي بلدة الحامات الفرنسية (٧) چنيث عاصمة سويسرا السكبري. (٨) ليون هي أزهر مدن فرنسا.

إذا أردت التروّد من المعلومات عن كل شي. في بلدان أوروبا فاطلب من مطبعة مصر بشارع الدواوين الطبعة الثالثة من كتاب د دليل الأسفار أو مرشد الشرق في أوروبا ، الوحيد في اللغة العربية ل لواضع هذا الدليل _ فهو يحتوى على نيف وألف صفحة مشفوعة بالحرط ومزينة بالصور والرسوم .

ه قناصل مصر فی ایطالیا ہے۔

المفوضيـــة بروما وعنوانهــا (16, via Mercadante)

الوزير المفوض: حضرة صاحب السعادة صادق وهبه باشا

ملحق زراعی : د محمـــد طاهر العمری

أمين محفوظات : ﴿ عبد الحافظ محمد

القنصلية بروما بنفس عنوان المفوضية

القنصــــل : حضرة أحمـــــد فتحي العقاد

مأمــــور : د أحمــــــد محمد جبر

أمين محفوظات : و عبد السلام رأفت

القنصل : حضرة الدكتور شديد حمزه

مأمـــور : • • حسن الاشموني

أمين محفوظات : ﴿ فَاتَّقَ أُمْسِينَ فَهِمَى

القنصليــــة فى رودســعنوانها: (64, a, Quartier Neocori)

القنصل : حضرة الدكتور صلاح الدين فاضـــل

أمين محفوظات : ، محمـــود توفيق شوشه

القنصلية في چنوي عنصوانها: (10, via Cesarea)

مأمــــور : ه أحمــــد ثابت

أمين محفوظات : د ميخائيل سلامـــه فرج

القنصليـــة فى ناپولىـعنـــوانها:

(42, via Generale Orsini)

القنصـــل : حضرة عبد القوى مصطفى عمار

مأمـــور : ، على حسن درويش

اسهاء حضرات الموظفين ذكرت مع حفظ الألقاب

🛮 كلىات ضرورية 🖳

Vocaboli necessari

Signor	سنيور	سيد
Signora	سَينيورا	سيدة
Signorina	سينيورينا	آنسة .
Uomo	أومو	رجل
Donna	دنا .	إمرأة
Egiziano	إحسسيا نو	مصري
Arabo	أَرَ بو	عربي
Siriano	ِسر ْ يانو	سوري
Turco	تُور کسو	ترکی
Inglese	إنجليسِزه	انجليزي
Tedesco	تيدسكو	الماني
Francese	فرانشييزه	فر نساوي
Italiano	ايتاليانو	ايطالي
Egitto	إحيشو	مصر
Italia	إيتال	ايطاليا
Inghilterra	إنجيليدا	انجلترا
Francia	فرانشيا	فرنسا
Belgio	يلچيو	بلچيکا
Svizzera	مقيتيسرا	سويسرا
Germania	حِرمانيا	المانيا

Austria		. او سىريا	المخسا
Grecia		جرشيا	اليو نان
Ungheria		اوتجبر شا	هتجاريا
Corso, Via	(كورسُو (ڤيأ	شارع
Viale		ڤيا له	حارتم
Piazza		ڤيا له ييازُـسا	ميدان
Strada		سترادا	طريق
Ponte		ىق ئىتىسە	ڪوبري
Chiesa		تكييزا	كنيسة
Duomo		دومو	كاتدرائية
Museo		مو زيو	متحف
Monumento		مونو منتو	تمشيال
Giardino		حياددينو	حديقية
Parco		يار كو	مندتزه
Circolo		شيركولو	ملمب
Teatro		تيساترو	مسرح
Cinema		شينا	دار سیما
Biblioteca		ييبليو تبكا	داد کتب
Libreria		ليسريريها	مكتب
Ufficio		أوفيتسيو	مكتب
Ufficio di Viaggio	أياحيسو	اُفيشيو دى ا	مكتب سياحة
Ufficio di Commercio	. ند ومسرشيو	اوفيشيو دي	مكتب نجادى
Ufficio di Spedizione	يديسيو بي پيديسيو بي	اوفيشيو دي س	مكتب تصدير
Ufficio di Cambio		اوفیشیو دی ک	مكتب صرافة
Banco		بانكو	بنك _ مصرف

Farmacia	فأرماشيا	إجزاخانة
Dottore	دوتتوره	طبيب
Ospedale	أسيداله	مستشق
Camera di commercio	کامرا دی کومترشبو	غرفة تجارية
Prefettura	يـرُفــــــُورا	ادارة بوليس
Città	شيتآه	مايد
Villaggio	ڤيلا َّحِي <i>و</i>	قرية
Montagna (Monte)	مونتانيا (مونيته)	حبسل
Scuola	سكولا	مدرسة
Università	اؤ نيڤرسيتاه	كلية جامعة
Club	كلوب	نادي
Palazzo	يألاتسو	سراي
Castello	كاستيأتو	قصر
Тотте	رو س کتر ه	بو ج
Arco	أر كو	قوس
Vittoria	فيتكوريا	نصر
Porta	پور ْ تَا	بوابه
Stazione	ستاسيوني	محطة
Piatta Forma	پیاتـًا فورما	رصيف محطة
Sala d'aspetto	سالا داسيتو	غرفة انتظار
Ferrovia	فتروفيتا	سكة حديد
Treno	تُرينو ٠	قط_ار
Vettura ·	فتورا	عربة قطار
Deposito Bagaglio	ديوزيتو باجاليو	مخزن أمانات
Facchino	فأكينو	شيال

Bagaglio	بأجاليو	عفش
Ricevuta	ريتشفوتا	وصل
Fattura	فاتبورا	فاتوره
Cocchiere	کو کبیر ي	عربجي
Andate (vai)	أنداته (قای)	رحس
Arresta	أرسمتا	ِقَف ِ
Aspetta	أسيتا	إنتظر
Destra	دسترا	عين
Sinistra	سينيسترا	شمال
Diritto	ديريتاً و	طو ّالى
Presto	پسر ستو	إسرعة
Adagio (piano)	أداچيو (پيانو)	ببطء
Giro	چير و	لفّـة
Gita (passeggiata)	1::	نزهة
Hotel (Albergo)	ألبر جو	فندق
Camera	کا ِمر ا	غرفة
Letto	إلتاسو	بدس او
Solo	سولو	مفرد
Bagno	بانسيو	حام
Ristorante (Trattoria)	تراتوريّا	paka
Asciugamano	أشوجامانو	فوطه
Coltello	كأسيلو	سكين
Forchetta	فور کِتّا	شوكة
Cucchiaio	كوكيابو	ملمقة
Piatto	پياتتو	صحن

Pane	بانه	حنبز
Sale	ساله	ملح
Zucchero	تبسو كأسرو	سكو
Uovo	اأوقو	بيض
Burro	بو دو	ز بده
Olio	ا ^ئ و لي و	زيت
Acqua	أكنوى	ela
Vino	ڤينو	نبيذ
Aceto	أتْـشيتو ·	خل
Mostarda	موستار دا	مسترده
Carne	کار نیه	47
Legumi	ليجوميه	خضار
Zuppa	سويتا	شرية
Formaggio	ڤروماچيو	جين
Frutta	فروتنا	فاكهة
Birreria	بيربيريثا	مشرب
Caffè	كافيه	قهوة
The	تيه	شأى
Latte	لاتب	ابن
Posta	پوستگه	بوستة
Lettera	يلتسوا	جواب
Carta	کار تا	كارت
Francobollo	فرانكو بولتو	طابع بريد
Raccomandata	راكومتانداتا	مسوكو
Pacco	پاکتو	طرد

		_
Ufficio Telegrafico	تلجرافيكو	مكتب تلغراف
Dispaccio (Telegramma)	تبلجرامتا	تلغراف
Parola	يارولا	كلة
Marconigramma	ماركو نيجرامتا	لاسلكي
Urgente	اورچينــِته	مستمجل
Ministero	مينيستيرو	وزارة
Interno	إنبترنو	داخليــة
Affari Esteri	أفساري إسبيزى	خارجية
Istruzione Pubblica	إستروسيونى يوليكا	معارف
Finanze	فينائسه	مالية
Agricoltura	أجريكولتورا	زراعــة .
Guerra	جيورا	حربيـة
Barbiere « Parrucchiere »	پار وکیری	حلاق
Barba	بادءا	الذقن
Capelli	کاپــٿي	الشعر
Lavatoio	لافاتويو	مفسيل
Sapone	سابويه	صابوب
Calda	كالدا	ساخنة
Fredda	فسردا	باردة
Lavare	لاقار ه	الفسيل
Biancheria	بيانكاريتا	البياضات
Stirare	ستيراره	المكوى
Camicia	کامیش_ا	فيص
Colletto.	كو لتنتو	ياقية
Maglia	مالسا	فانلا

Mutande	موتانيده	لباس
Fazzoletto	فاتسو كتتو	منديل
Calze	كالستسه	شراب
Somma	أستميا	مبلغ
Quanto	كوانتو	بک
Qui	كوي	هندا
Là	K.	هناك
Quando	كواندو	, 50
Come	کو مه	كيف
Dove	دو قُه	أين
Alla (per)	ٱلا ً	الى
Tempo	.* عسو	الوقت
Oggi	أجبى	اليوم
Ieri	يىري	البارحة
Avantieri	أفانتيرى	أول أمس
Domani	 دو ما يې	با کر
Dopodomani	دو پو دو ماني	بمد باكر
Mattina	ماتينا	الصباح
Buona mattina	بو ناماتينا	مبكر
Mezzogiorno	متسوحيورنو	الظهر
Dopopranzo	دويويرانسو	بمد الظهر
Stasera	ستأسيرا	الليسلة
Settimana	ستسانا	الاسبوع
Domenica	دو منیکا	الاحد
Lunedi	لو نِـدى	الإثنين

÷182-

Martedi	مار زندی	الثلاثاء
Mercoledi	ِمرْ کولدري	الأريماء
Giovedi	چيو ڤدي	الجنيس
Venerdi	ڤنِر دی	الجمة
Sabato	ساباتوه	السبت
Mese	ميرزه	الشهر
Anno	أشو	السنة
Gennaio	چنٿايو	يناير
Febbraio	فبرابو	فبراير
Marzo	مار تسو	مارس
Aprile	أبربيله	ا بر يل
Maggio	ماد چيو	مايو
Giugno	چيو ٺيو	يو نيه
Luglio	لوأسيو	يو ليه
Agosto	أجوستو	اغسطس
Settembre	ستنمبر ه	سبتمبر
Ottobre	أتسبره	اكتوبر
Novembre	تو قمبېره	ن <i>و</i> فمبر
Decembre	ديشمبره	ديسمبر
Giorno	چيو د نو	يوم
Ora	أورا	ساعة
Mezzo	متسو	أبصف
Quarto	کو ار تو	ربع
Stagione	ستاچيو نه	فصول السنمة
Primavera	يرعافيرا	الربيح

Estate	إستارته	الصيف
Autunno	آو تىنسو	ا الحري <i>ف</i>
Inverno	إنڤرنو	الشتاء
Io	أنبو	i Ī
Noi	ڙ. ٿ آ-وِي	نحن
Lei	ائي ا	أنت — أنتم
Lui	أ-وي	ا ا
Essa	إسا	هی
Loro	لودو	۾
Numero	نوميرو	المدد
Uno	اونو	1
Due	ر دوه	۲
Tre	تریّه	۲ ۳ ٤
Quattro	كواترو	
Cinque	شین <i>کوی</i>	٥
Sei	سیی	۲. ۷ ۸
Sette	سته	٧
Otto	أثبه	λ
Nove	نوقه	٩
Dieci	دینتشی	1+
Undici	اً و نديتشي	11
Dodici	دوديتشى	17
Tredici	تريديتشي	14
Quattordici	كواتورديتشي	18
Quindici	كوينسد يتشى	10

Sedici	سديتشي	17
Diciassette	ِسدیتشی دیتشیہسته	17
Diciotto	ديتشيَ او تو	1/
Diciannove	دىتشى نوقە	19
Venti	قنتی	۲.
Ventuno	ڤنتو ئو	71
Ventidue	ڤنتی دوی	77
Trenta	تر ِنتا	٣.
Trentuno	تر نتو نو	41
Trentadue	تر ِنتادو ّي	77
Quaranta	كوارانتا	٤٠
Quarantuno	كوادا نستونو	٤١
Quarantadue	كوارانتا ُدوى	73
Cinquanta	شينكوانتا	٥
Cinquantuno	شينكوانتونو	٥١
Cinquantadue	شينكو انتادو"ي	٥٦
Sessanta	رسسانتا	4
Sessantuno	رسستانتونو	7,
Sessantadue	رسسّانتا دوی	77
Settanta	رستانتا	٧٠
Settantuno	رستثانتونو	٧,
Settantadue	رِّبه "مانتا دو"ی	٨,
Ottanta	إ"تانتا	٨
Ottantuno	أسمانتو نو	٨
Ottantadue	ا ٔ تّا نتادوی	٧,

Novanta	نوڤانتا	9.
Novantuno	نوڤانتو نو	91
Novantadue	نوڤا نتادوي	97
Cento	شنتو	1
Duecento	دوي شنتو	7
Trecento	تری شنتو	٣
Mille	ميله	1
Mille novecento trenta tre	میله نوفی شنتوترنتا تریه	1974
Colore	کولودی ٔ	الالوان
Bianco	بيانكو	أبيض
Nero	نيرو	أسود
Rosso	رُستو	احمر
Verde	ِ قُردی ۰	اخضر
Giallo	حِيالَــو	اصفر
Azzurro	أتسورو	ا <i>زرق</i>
Bruno	برو نو	أسمر
Filo	فيلو	خيط
Ago,	آجو	إبره
Cappello	كاپلو"	بر نيطة
Fiammiferi	فياميفري	کبریت
Ritardo	ريتاردو	متأخر
Casa	كاذا	منزل
Cassa	كآسا	خزينة الصرف
Piano	پيانو	دور
Mancia	مانشا	بقشين <i>ش</i>

Mangiare	مانچارھ	الا كل
Colazione	كُلانسيوبي	القطور .
Pranzo	يرانسو	الفداء
Cena	تشينا	المشاء
Compreso	كومسريزو	ضمن الحساب
Per favore (prego)	يزيجو	مِن فضلك
Datemi	دا تمي	أعطني
Prendete	پسِرُ نَدَيتي	خد
Portatemi	پور تا تمي	أحضر لى
Dîtemî	دييتمي	قُـُل لي
Permesso	پرمستو	اسمح خل عندكم
Avete	أثيبته	هٰل عندكم
Non ho	['] نٺوه	ليس عندي
Non abbiamo	'ننابيامو	ليس عندنا
Si,abbiamo	سي أبيامو	نعم عندتا
Grazie	جراتسي	أشكرك
Prego	بزيجو	العقو
Buongiorno	بونچيورنو	صباح الخير
Buonasera	بوناسيرا	مساء الخير
Buonanotte	بونانته	ليلة سميدة
Bello	بآسو	جميل – جميلة
Giusto	چوستو	عمام .
Esatto	إزاتو	بالضبط
Più	پيو	زيادة
Meno	مينو	نقص

Riduzione	رىدىتىخيونى	تخفيض
Prezzi fissi	پرتسی فیڈی	أثمان محددة
Andata e ritorna	أنداتا ايه ريتورنو	ذهاب واياب
Il turismo	إلتوريزمو	السياحة
Viaggio	ڤياد [°] چيو	رحلة
Per cura	یر کودا	للاستشفاء
Villeggiatura	فيلتيجياتورا	للاصطياف
Bagni di Mare	باینی ذ <i>ي</i> ماره	الحمامات البحرية
Per istruzione	پر إنستروسيوني	للعسلم
Antichità	أنتيكويتاه	الآ ثار
Necessario	نسساريو .	ضرودي
Interessante	إنتيرسانتيه	مفيد
Meraviglioso	ميرڤيليوزو	عجب



<u>-188</u>-



دار البلاج الحكوى بسالسوماجوري SALSOMAGGIORE: R.R. Terme

نار العلاج الحكومي بسالسوماجوري REGIE TERME SALSOMAGGIORE يمسد ١٢٠ كياو متراً عن ميسلانو فصل العسلاج من الريسل لغاية نوفسبر

مياه سالسوماچورى المالحة البودية هي أقوى مياه من نوعها في العالم ثانها ١٩٠ درجة فيكون في كل لئر من الماء ١٨٠ جراماً من راسب المعدن مشهورة في العالم بالنتائج الباهرة في علاج أمراض النساء ومسالك التنفس واللوز والمنزلات الشعبية والزور والآنف - الآزمة ، الضعف الورم والروماترم ، وتشنج الآعصاب والمسادة المائية ، والحسامض البولى والأمراض الجلدية والشحم والضعف الناتج عن كبر السن بأتها عادة أعضاء العائلة المالكة الإيطالية

المعيشة فيها متنوعة محبوبة لآنه يلجها الناس من جميع النَحَل زيادة الاستعلامات الحاصة بالعلاج والاسعار لرسل مجانا لمن يطلبها من l'Ufficio propaganda delle Regie Terme - Salsomaggiore



ميرامون ماجستك موتل تملو ، وي مقرأ و ۱۰۰ حمام خاص MIRAMONTI - MAJESTIC - HOTEL DOLOMITI CORTINA D'AMPEZZO m. 1250

الفندق الذي شرفه صاحت الجلالة فؤاد الأول فأقام فيه مدة وجوده بكورتينا دامتسو كائن بقرب الغابة الجيلة - به ملاعب التنس والجولف (٩ ثقوب) وصيد السمك قيمة النانسية في الكامل من ٥٠ لبرة فما فوق (أكل ونوم) صاحبه: السكافالسرى روميو مانايحو Cav. Romeo MANAIGO

ميرامو نئي ماحستىك هوتيل

بالده له ميت

ميا ٠٠٠ سرير

و ٥٠ جراچ

سجاير "الدلتا" التي تتهافت علما الاندية والاخصاء في مصر والخارج

<u>الفنادق</u>

CORTINA D'AMPEZZO:

كورتينا دامېتسو :

مير امونئي ماجستيك هو تل MIRAMONTI-MAJESTIC HOTEL

FIRENZE:

فـــين نسه:

هوتل روميا HOTEL ROMA, Piazza S. Maria Novella

GENOVA:

چنـــوى:

HOTEL BRITANNIA

هوتل بريطــــ

. ... من الدرجة الاُولى ، بقرب المحطة والمينا.

MILANO:

GRAND HOTEL DE LA VILLE Corso Vittorio Emanuele, 34

جراند هوتل دي لا ڤيل

EXCELSIOR HOTEL GALLIA
Piazzale Nuova Staxione

إكسلسيور هوتل جاليا

HOTEL LUXOR

هوتل لوكسور (الاقصر)

Corso Buedos Aires, 33.

MONTECATINI (TERME)

مونتــكاتيني:

بلاّ ثيستا وبالاس هــوتل ــ درجة أولى

BELLA VISTA & PALACE HOTEL

هوتل متر و بول ـ درجة اولى ـ بنسيون كامل من ٣٥ أيره

HOTEL METROPOLE

ROMA:

HOTEL IMPERIALE, TOURING Via Vittorio Veneto, 24,

هوتل إميريال تورينج

SALSOMAGGIORE :

البرجو إدوادو يورو ALBERGO TERMALE - Eduardo Porro البرجو حدوقاني قالنتيني ALBERGO TERMALE - Glovanni Valentini

SIRACUSA (SICILIA)

سيراقوزه:

جراند هو تل دیریترانجیر Prop. Comm. Luc. Camplel ماجد القومانداتور کامیدی ج اند هو تا . ـ درجة اولى ـ بنسيون من ٢٥ ليره صاحبه ليليوكوزوليتن GRAND HOTEL, Piazza Mazzini Pron. Letto G. Cosulich

STRESA, (BORROMEO): ماجيوري: ماجيوري،

هو تل ابتالي ، شفايتسر هوف ، (Schweizerhof) مو تل ابتالي ، شفايتسر هوف ،

RODI:

ALBERGO DEL CERVO

البرجو دل شرقه

INDICE الفهـرست			
Pagina		صفحـــة	
1 - 2	تقدمة Dedica	4-1	
	بعض المعلومات عن جلالة ملك ايطاليا	٤ - ٣	
3 - 4	Cenni biografici sul Re d'Italia		
	ايطاليا أمس واليدوم	10	
5 - 10	L'Italia di ieri e di oggi Cenni storici فذلكة تاريخية وكلمة شاملة		
	الإيطاليون في مصر	11-1.	
10 - 11	Le Colonie Italiane in Egitto		
	اتصال مصر بايطاليا ـ الخط البحرى الأول ـ	10-17	
	بر ندیزی		
12 - 15	Relazioni marittime con l'Italia. Brindisi		
	ما بین برندیزی وثینسیا	17-10	
15 - 16	Tra Brindisi e Venezia		
16 - 30	فينسيا (والليدو) Venezia e Lido	W+ - 17	
	تريسته (وضواحيها واباتسيا)	17-73	
31 - 42	Trieste e dintorni. Abbazia		
43 - 44	پوستوميا (الجروتا) Postumia (Grotta)	\$\$ - \$7	
44 - 47	المسيين Siracusa	£Y - ££	

Pagina		صفحــــة
	ناپولی وضواحیها (وسورتتو ـکاستِلاماری ـ	٥٨ - ٤٧
	کاپری پومیائی)	
47 - 58	Napoli e dintorni (Sorrento - Castellamare - Capri e Pompei).	
	ما بین نابولی وحِنوی	₹ - 0 Å
58 - 60	Tra Napoli e Genova	
	چینوڤا (چنوی وضواحیها)	YY - "\+
60 - 72	Genova e dintorni	
	الريثييرا الايطالية (ألبارو_ستورلا_كوارتو_	17 - YK
	کوینتو _ نرڤی - سانتامارجریتا _ رپالو _	
	سسلري پوننته - پليي-ڤولتري- ڤاراتسه -	
	سَاڤونا - لُوانو - الآشيو - إمـــيريا -	
	سان ريمو ـ بورديجيرا).	
73 - 86	La Riviera Italiana:	
	(Albaro - Sturla - Nervi - Porto- fino - S. Margherita - Rapallo -	
	Pegli - Voltri - Varazze - Savona - Alassio - Imperia - S. Remo -	
	Bordighera)	
	جزيرة رودس (ونبع كاليتيا)	YA - 7P
87 - 96	Rodi (Calitea)	
	الفيلم الذهبي ــ من نايولي الى روما	44
97	Un film d'oro - da Napoli a Roma	
(98 - 120	روما ROMA	1444)
117 - 118	La Città del Vaticano مدينة الفاتيكان	114-114
,		1 185-117 /

Pagina			صفحـــة
121	Perugia	پيروچيا	171
122 - 126	- ريميني Firenze - Rimini	فیرنسِه (فلورانس)	177-177
127 - 139	Milano e dintorni	ميلانو وضواحيها	149 141
139 146	Torino	تورينو	127-149
147 – 148	ا وبلدة اوروپا فوق بييّلا) Biella (Graglia B Oropa)	,	
149 - 153 154 - 158	Stazioni di Cura: Salsomaggiore - Montecatini - Ron Fiuggi - S. Candid Levico Vetriolo - : - online - ceul Matto Adige:	مو تتكا تينى ـ رو سان كانديدو ـ ليڤيكو _ ۋتر بولو San Pellegrino - ncegno - Acqui - do - Chianciano - Portorose. بلدان الاديج الإعلى	10A 10£

Pagina		صفحــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	بحیرة کومو وبلدانها (بروناته لِکو څاریزی)	171 - 101
158 ~ 161	Lago di Como (Brunate - Lecco - Varese)	
	بحيرة ماچيورى وبلدانها (ستريزا ـ پالانسا ـ	174-171
	وجزر بوروميو)	
161 - 163	Lago Maggiore (Stresa - Pallanza Isole Borromee)	
	بحيرة جاردا وبلدانها (دِسِنزانو ـ جارنيانو ــ	197-194
	مالشيزينه ـ ريثا ـ سَالُوه ـ جاردوني	
163 - 166	Lago di Garda (Desenzano - Gar- gnano - Malcesine - Salò - Gar- done - Riva)	
167 - 169	معلومات عامة لازمة Notizie utili	179-174
170 173	المسافات بالساعة Distanze	144-14.
	قناصل مصر فى ايطاليا	١٧٥ ١٧٤
174 175	Consolati d'Egitto in Italia	
176 188	كابات ضرورية Vocaboli necessari	1W-171



الشكر الواجب

فى عنقى شكر وبين جوانحى إعــــتراف للذين عاونونى على إخراج هــــذا العمل المتواضع، وانى أرى فى نشر ذلك على الملا * الكربم بعض الوفا. لإنى أعجز عن الجزاء.

فأولاً لحكومة جــــزيرة رودس الايطاليــــة التي تكرمت بمدّى بالمعلومات القيّمة والمناظر الشائقة الني كارـــ لابدّ من نشرها بالدليل عن تلك الجزيرة التاريخية التي ازدهرت كثيراً ، وذلك لاتمام الفائدة .

وثانياً لادارة السياحات الإيطالية وإنيت وفي شخص سعدادة مديرها العدام (الجراند أوفيشيالي) الپروفسور ماربوتي، الذي تفضل فأرسل لى مجموعة مر الصور الفوتوغرافية الجميسلة لمختلف المناظر والمشاهد الإيطالية لانتخب منها مايلزم، وقد كانت هدده أكبر عامل في تجمل الدليل.

ولا بدأن أسدى وفير شكرى لصديقى الحيم السنيور فرنشسكو قوليها فى الذى عاون معاونة صادقة فى إمدادى بمعلومات نقصتنى بما تكون فى نشرها فائدة للقراء، كما كان عضداً كبيراً لى على انجاز هذا العمل المتواضع بسرعة غير منتظرة ميلامنه للاعتراف لوطنى المحبوب بجميل الضافة منذ حداثته.

والله تعالى أسأل أن يجازى الجمبع عنى خير الجزاء .

rerrei meno ad un precipuo dovere, che è nello stesso tempo il mio più vivo desiderio, se mancassi di porgere al Governo delle Isole Italiane dell'Egeo l'espressione più deferente e sincera della mia riconoscenza per avere aderito, con bontà e cortesia squisite, a che fossero descritte ed illustrate in questo mio modesto lavoro alcune delle migliori bellezze di cui la storica isola di Rodi – già importante centro turistico del mediterraneo – è infinitamente ricca.

Il mio grato pensiero rivolgo poi all'On. ENIT che a mezzo del suo illustre direttore generale Gr. Uff. Prof. A. Mariotti ha voluto onorarmi della sua gentile collaborazione mercè l'invio di numerose e bellissime fotografie riproducenti i più ammirati e non mai troppo decantati pregi naturali, storici, artistici, che bene a ragione fanno dell'Italia una delle mete turistiche più invidiabili ed invidiate.

Uno speciale ringraziamento, infine, invio all'ottimo amico rag. Francesco Vulpiani che, unendo all'entusiastico affetto per il suo incantevole, rinnovato Paese, una sincera ammirazione per il mio caro Egitto che sin da bambino lo ospita, è stato per me – data anche la sua conoscenza della lingua araba – un collaboratore preziosissimo quanto disinteressato.

L'Autore



خريطة كروكية لايطاليا

per Riad Gayed, O. N. Autore e Editore delle uniche Guide in lingua araba per l'Europa.

